

1981 Census of Canada

SEP 23 1983

Recensement du Canada de 1981

Census tracts

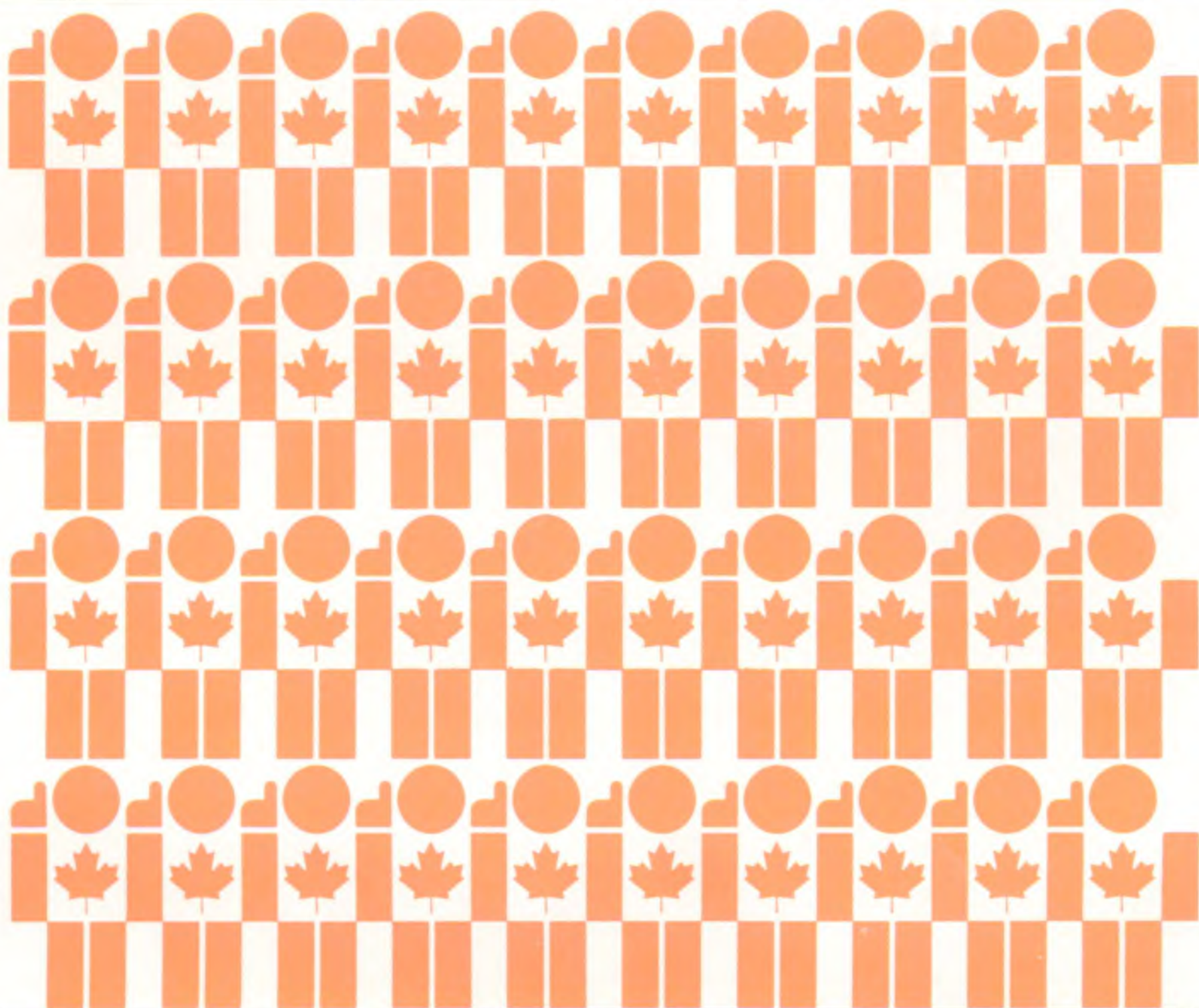
Population, occupied private dwellings, private households and census and economic families in private households

Selected social and economic characteristics

Secteurs de recensement

Population, logements privés occupés, ménages privés et familles de recensement et familles économiques dans les ménages privés

Certaines caractéristiques sociales et économiques

Moncton

Data in many forms. ...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to obtain more information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	772-4073	Winnipeg	949-4020
Halifax	426-5331	Regina	359-5405
Montréal	283-5725	Edmonton	420-3027
Ottawa	992-4734	Vancouver	666-3691
Toronto	966-6586		

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialling area of any of the regional reference centres:

Newfoundland & Labrador	Zenith 07037
Nova Scotia, New Brunswick & Prince Edward Island	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1 (112)-800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia (South & Central)	112-800-663-1551
Yukon & Northern B.C. (area served by NorthwTel Inc.)	Zenith 08913
Northwest Territories	Zenith 22015

How to order publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales and Services, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0V7.

Des données sous plusieurs formes. ...

Statistique Canada diffuse des données sous diverses formes. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms, et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée aux centres de référence de Statistique Canada à:

St. John's	772-4073	Winnipeg	949-4020
Halifax	426-5331	Regina	359-5405
Montréal	283-5725	Edmonton	420-3027
Ottawa	992-4734	Vancouver	666-3691
Toronto	966-6586		

Un **service d'appel sans frais** est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux **utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres de référence régionaux:

Terre-Neuve et Labrador	Zénith 07037
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1 (112)-800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
Colombie-Britannique (région sud et centrale)	112-800-663-1551
Yukon et le nord de la Colombie-Britannique (région desservie par NorthwTel Inc.)	Zénith 08913
Territoires du Nord-Ouest	Zénith 22015

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à Ventes et distribution de publications, Statistique Canada, Ottawa, (Ontario), K1A 0V7.

**at
your
service**

**à
votre
service**



1981 Census of Canada

Recensement du Canada de 1981

Census tracts

Population, occupied private dwellings, private households and census and economic families in private households

Selected social and economic characteristics

Secteurs de recensement

Population, logements privés occupés, ménages privés et familles de recensement et familles économiques dans les ménages privés

Certaines caractéristiques sociales et économiques

Moncton

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

Statistics Canada should be credited when
reproducing or quoting any part of this document

© Minister of Supply
and Services Canada 1983

September 1983
8-5200-677

Price: Canada, \$5.50
Other Countries, \$6.60

Catalogue 95-958

ISBN 0-660-51216-5

Ottawa

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

Reproduction ou citation autorisée sous réserve
d'indication de la source: Statistique Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1983

Septembre 1983
8-5200-677

Prix: Canada, \$5.50
Autres pays, \$6.60

Catalogue 95-958

ISBN 0-660-51216-5

Ottawa

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction	V
Definitions	VI
Confidentiality and Random Rounding ...	XXIII
Sampling and Weighting	XXIV
Data Quality	XXV
Introduction	XXV
Coverage Error	XXV
Response Error	XXV
Processing Error	XXVI
Sampling Error	XXVI
Special Notes	XXVII
Reference Products	XXXVIII
Symbols	XXXVIII
Graphic	
Reference Maps for Census Tracts	
Tables	
Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981	1-1
Conversion Table	
Census Tract Numbers in 1981, with Numbers for Corresponding Census Tracts in 1976	23

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Introduction	V
Définitions	VI
Confidentialité et arrondissement aléatoire	XXIII
Échantillonnage et pondération	XXIV
Qualité des données	XXV
Introduction	XXV
Erreur d'observation	XXV
Erreur de réponse	XXV
Erreur de traitement	XXVI
Erreur d'échantillonnage	XXVI
Notes spéciales	XXVII
Produits de référence	XXXVIII
Signes conventionnels	XXXVIII
Graphique	
Cartes de référence des secteurs de recensement	
Tableaux	
Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981	1-1
Table de conversion	
Numéros des secteurs de recensement en 1981 et numéros des secteurs de recensement correspondants en 1976	23

INTRODUCTION

This bulletin is one of a series of 36 (Catalogue Nos. 95-946 to 95-981) presenting, for census tracts (CTs) (see definition below), a compendium of the most frequently used data collected by the 1981 Census of Canada on a 20% sample basis. Another series of 36 bulletins (Catalogue Nos. 95-905 to 95-940) present data collected on a 100% basis.

The urban centres included in the 1981 Census Tract Programme are: Brantford, Ont.; Calgary, Alta.; Chicoutimi-Jonquière, Que.; Edmonton, Alta.; Guelph, Ont.; Halifax, N.S.; Hamilton, Ont.; Kamloops and Kelowna, B.C.; Kingston, Kitchener and London, Ont.; Moncton, N.B.; Montréal, Que.; North Bay and Oshawa, Ont.; Ottawa-Hull, Ont., Que.; Peterborough, Ont.; Prince George, B.C.; Québec, Que.; Regina, Sask.; Saint John, N.B.; Sarnia, Ont.; Saskatoon, Sask.; Sault Ste. Marie, Ont.; Sherbrooke, Que.; St. Catharines-Niagara, Ont.; St. John's, Nfld.; Sudbury, Thunder Bay and Toronto, Ont.; Trois-Rivières, Que.; Vancouver and Victoria, B.C.; Windsor, Ont.; Winnipeg, Man.

Population counts from the 1976 Census are included for comparison purposes. These 1976 counts have been adjusted to reflect the 1981 census tract limits.

A conversion table showing the relationship between the 1981 and 1976 census tracts is included in this bulletin. Municipalities (census subdivisions) added to some census agglomerations between 1976 and 1981 have been tracted for the first time. The names of these 1976 municipalities (census subdivisions) corresponding to the 1981 census tracts appear in the 1976 column of the conversion table.

All land area measurements apply to the limits in effect on January 1, 1981, the geographic reference date for the 1981 Census. The Census of Canada provides unofficial land area measurements only, as these are required in order to calculate population density. Official land area measurements for Canada and the provinces are available from Energy, Mines and Resources Canada, Surveys and Mapping Branch.

Provincial census tract (PCT) is a geographic concept comparable to census tract and covers all the territory outside the 36 census tracted centres. Data for PCTs are available on user summary tape or microfiche only.

INTRODUCTION

Ce bulletin est l'un d'une série de 36 documents (nos 95-946 à 95-981 au catalogue) présentant, pour les secteurs de recensement (SR) dont la définition figure plus loin, une version abrégée des données les plus fréquemment utilisées qui ont été recueillies auprès d'un échantillon de 20 % de la population lors du recensement de 1981. Une autre série de 36 bulletins (nos 95-905 à 95-940) renferme des renseignements recueillis auprès de toute la population.

Les centres urbains compris dans le programme des secteurs de recensement de 1981 sont les suivants: Brantford (Ont.); Calgary (Alb.); Chicoutimi-Jonquière (Qué.); Edmonton (Alb.); Guelph (Ont.); Halifax (N.-É.); Hamilton (Ont.); Kamloops et Kelowna (C.-B.); Kingston, Kitchener et London (Ont.); Moncton (N.B.); Montréal (Qué.); North Bay et Oshawa (Ont.); Ottawa-Hull (Ont., Qué.); Peterborough (Ont.); Prince George (C.-B.); Québec (Qué.); Regina (Sask.); Saint John (N.B.); Sarnia (Ont.); Saskatoon (Sask.); Sault Ste. Marie (Ont.); Sherbrooke (Qué.); St. Catharines-Niagara (Ont.); St. John's (T.-N.); Sudbury, Thunder Bay et Toronto (Ont.); Trois-Rivières (Qué.); Vancouver et Victoria (C.-B.); Windsor (Ont.); et Winnipeg (Man.).

Les chiffres de population tirés du recensement de 1976 sont joints à des fins comparatives. Ils ont été modifiés afin de tenir compte des limites des secteurs de recensement en vigueur en 1981.

Ce bulletin renferme également une table de conversion illustrant le lien qui existe entre les secteurs de recensement de 1976 et 1981. Les municipalités (subdivisions de recensement) ajoutées à certaines agglomérations de recensement entre 1976 et 1981 ont été réparties en secteurs de recensement pour la première fois. Les municipalités (subdivisions de recensement) prises en compte en 1976 et correspondant aux secteurs de recensement de 1981 sont énumérées dans la colonne "1976" de la table de conversion.

Toutes les superficies s'appliquent aux limites en vigueur au 1^{er} janvier 1981, date de référence géographique pour le recensement de 1981. Ce dernier ne donne que les chiffres officiels, ceux-ci étant nécessaires au calcul de la densité de la population. On peut obtenir les chiffres officiels pour le Canada et les provinces en s'adressant à la Direction des levés et de la cartographie, Énergie, Mines et Ressources Canada.

Un secteur de recensement provincial (SRP) est un concept géographique comparable au secteur de recensement et englobe tous les territoires situés à l'extérieur des 36 centres répartis en secteurs de recensement. Les données des SRP sont offertes uniquement sur bandes sommaires ou microfiches.

This bulletin is one of a series of similar presentations for various geographic levels, i.e. federal electoral districts (Catalogue Nos. 95-901 and 95-941), census divisions (Catalogue Nos. 95-902 and 95-942), census metropolitan areas (Catalogue Nos. 95-903 and 95-943), census agglomerations (Catalogue Nos. 95-903 and 95-944) and census subdivisions of 5,000 population and over (Catalogue Nos. 95-904 and 95-945).

Thematic maps of selected census data at the census tract level are presented for 12 large census metropolitan areas (CMAs) in the new Metropolitan Atlas Series (Catalogue Nos. 99-919 to 99-930).

Reference maps showing the locations of the 1981 census tracts are included in this bulletin. It should be noted that census tracts do not necessarily respect census subdivision boundaries. However census tracts do respect the outside boundaries of all tracted census metropolitan areas and census agglomerations.

DEFINITIONS

Census Tract (CT). Refers to a permanent small census geostatistical area established in large urban communities with the help of local specialists interested in urban and social science research. Census tracts are reviewed and approved by Statistics Canada according to the following criteria:

- (a) the boundaries must follow permanent and easily recognized lines on the ground;
- (b) the population must be between 2,500 and 8,000, with a preferred average of 4,000 persons, except for census tracts in the central business district, major industrial zones, or in peripheral rural or urban areas that may have either a lower or higher population;
- (c) the area must be as homogeneous as possible in terms of economic status and social living conditions; and
- (d) the shape must be as compact as possible.

All census metropolitan areas, all census agglomerations with a city having a population of 50,000 or more, and all other cities of at least 50,000 population at the previous census are eligible for a census tract programme.

Ce bulletin est l'un d'une série de documents similaires sur diverses unités géographiques: circonscriptions électorales fédérales (nos 95-901 et 95-941 au catalogue), divisions de recensement (nos 95-902 et 95-942 au catalogue), régions métropolitaines de recensement (nos 95-903 et 95-943 au catalogue), agglomérations de recensement (nos 95-903 et 95-944 au catalogue) et subdivisions de recensement ayant une population de 5,000 habitants et plus (nos 95-904 et 95-945 au catalogue).

Des cartes thématiques illustrant certaines données au niveau des secteurs de recensement sont présentées pour 12 grandes régions métropolitaines de recensement (RMR) dans la nouvelle Série d'atlas métropolitains (nos 99-919 à 99-930 au catalogue).

Ce bulletin renferme également des cartes de référence situant les secteurs de recensement de 1981. Il importe de noter que ces derniers ne correspondent pas nécessairement aux subdivisions de recensement, mais qu'ils respectent les limites extérieures de toutes les régions métropolitaines de recensement et agglomérations de recensement réparties en secteurs de recensement.

DÉFINITIONS

Secteur de recensement (SR). Petite unité géostatistique permanente de recensement établie dans les grands centres urbains avec l'aide de spécialistes locaux qui s'intéressent à la recherche en sciences sociales et en urbanisme. Les secteurs de recensement sont délimités et approuvés par Statistique Canada d'après les critères suivants:

- a) des limites qui coïncident avec des lignes permanentes facilement reconnaissables sur le terrain;
- b) une population de 2,500 à 8,000 habitants, la moyenne devant être de préférence de 4,000 personnes, sauf pour les secteurs de recensement du centre des affaires, les principales zones industrielles, ou les régions rurales ou urbaines périphériques dont les chiffres de la population peuvent être plus petits ou plus grands;
- c) la plus grande homogénéité possible du point de vue économique et social; et
- d) dans la mesure du possible, une forme compacte.

Toutes les régions métropolitaines de recensement, toutes les agglomérations de recensement dont la ville compte 50,000 habitants ou plus et toutes les autres villes d'au moins 50,000 habitants au recensement précédent pourront être incluses au programme de secteurs de recensement.

Provincial Census Tract (PCT). Refers to a permanent small census geostatistical area of rural and/or urban type. PCTs exist in the area not included in the Census Tract Programme. Populations of PCTs generally vary between 3,000 and 8,000 with a preferred average of 5,000. Boundaries, as much as possible, follow permanent physical features and/or geographic units suggested by the provinces.

Census Metropolitan Area (CMA). Refers to the main labour market area of an urbanized core (or continuously built-up area) having 100,000 or more population. CMAs are created by Statistics Canada and are usually known by the name of the urban area forming their urbanized core. They contain whole municipalities (or census subdivisions). CMAs are comprised of (1) municipalities completely or partly inside the urbanized core; and (2) other municipalities if (a) at least 40% of the employed labour force living in the municipality works in the urbanized core, or (b) at least 25% of the employed labour force working in the municipality lives in the urbanized core.

Since a CMA must contain whole census subdivisions, its limits may fall within, or extend beyond, the actual labour market area. The differences may be significant in those parts of Canada where census subdivisions cover particularly large areas of land. Census metropolitan areas may also differ from Metropolitan Areas designated by local authorities for planning or other purposes.

Census Agglomeration (CA). Refers to the main labour market area of an urbanized core (or continuously built-up area) having between 10,000 and 99,999 population. CAs are created by Statistics Canada and are usually known by the name of the urban area forming their urbanized core. They contain whole municipalities (or census subdivisions). CAs are comprised of (1) municipalities completely or partly inside the urbanized core; and (2) other municipalities if (a) at least 40% of the employed labour force living in the municipality works in the urbanized core, or (b) at least 25% of the employed labour force working in the municipality lives in the urbanized core.

Since a CA must contain whole census subdivisions, its limits may fall within, or extend beyond, the actual labour market area. The differences may be significant in those parts of Canada where census subdivisions cover particularly large areas of land.

Census Subdivision (CSD). Refers to the general term applying to municipalities, Indian Reserves, Indian Settlements and unorganized territories.

In Newfoundland, Nova Scotia and British Columbia, the term also describes geostatistical areas that have been created by Statistics Canada in cooperation with the provinces as an equivalent for municipalities.

Secteur de recensement provincial (SRP). Petite unité géostatistique permanente de recensement de type rural et (ou) urbain. Les SRP existent dans les régions qui ne font pas partie du programme des secteurs de recensement. La population des SRP varie généralement de 3,000 à 8,000 habitants, la moyenne devant être de préférence de 5,000 habitants. Dans la mesure du possible, leurs limites coïncident avec des caractéristiques physiques permanentes et (ou) avec des unités géographiques proposées par les provinces.

Région métropolitaine de recensement (RMR). Principal marché du travail d'un noyau urbanisé (ou d'une zone bâtie en continu) comptant 100,000 habitants ou plus. Les RMR sont créées par Statistique Canada et sont ordinairement désignées par le nom de la région urbaine qui forme leur noyau urbanisé. Elles renferment des municipalités (ou subdivisions de recensement) entières. Une RMR comprend (1) les municipalités qui se trouvent en totalité ou en partie à l'intérieur du noyau urbanisé et (2) d'autres municipalités si a) au moins 40 % de la population active occupée demeurant dans la municipalité travaille dans le noyau urbanisé ou si b) au moins 25 % de la population active occupée travaillant dans la municipalité demeure dans le noyau urbanisé.

Puisqu'une RMR doit renfermer des subdivisions de recensement entières, ses limites peuvent se trouver dans le secteur réel du marché du travail, ou s'étendre en dehors de celui-ci. Les différences peuvent être importantes dans les régions du Canada où les subdivisions de recensement ont une très grande superficie. Il est également possible que des régions métropolitaines de recensement ne concordent pas avec les régions métropolitaines désignées par les autorités locales à des fins de planification ou autres.

Agglomération de recensement (AR). Principal marché du travail d'un noyau urbanisé (ou d'une zone bâtie en continu) comptant entre 10,000 et 99,999 habitants. Les AR sont créées par Statistique Canada et sont ordinairement désignées par le nom de la région urbaine qui forme leur noyau urbanisé. Elles renferment des municipalités (ou subdivisions de recensement) entières. Une AR comprend (1) les municipalités qui se trouvent en totalité ou en partie à l'intérieur du noyau urbanisé et (2) d'autres municipalités si a) au moins 40 % de la population active occupée demeurant dans la municipalité travaille dans le noyau urbanisé ou si b) au moins 25 % de la population active occupée travaillant dans la municipalité demeure dans le noyau urbanisé.

Puisqu'une AR doit renfermer des subdivisions de recensement entières, ses limites peuvent se trouver dans le secteur réel du marché du travail, ou s'étendre en dehors de celui-ci. Les différences peuvent être importantes dans les régions du Canada où les subdivisions de recensement ont une très grande superficie.

Subdivision de recensement (SDR). Terme générique qui désigne les municipalités, les réserves indiennes, les établissements indiens et les territoires non organisés.

À Terre-Neuve, en Nouvelle-Écosse et en Colombie-Britannique, l'expression désigne également des unités géostatistiques créées comme équivalents des municipalités et délimitées par Statistique Canada en collaboration avec les provinces.

Land Area. Refers to area measurement in square kilometres and excludes, wherever feasible, large bodies of water.

Population Density. Refers to the number of persons per square kilometre.

Age. Refers to age at last birthday (as of the census reference date, June 3, 1981). This variable is derived from date of birth.

Age at First Marriage. Refers to a derived variable based on date of birth and date of first marriage.

Date of Birth. Refers to the day, month and year of birth, collected for the purpose of determining the person's age as of the census reference date. Persons who were unable to give the exact date of birth were asked to give the best possible estimate.

Date of First Marriage. Refers to the month and year of first marriage for persons 15 years of age and over whose legal marital status is other than never married (single).

Fertility. Refers to the number of children ever born alive to ever-married women aged 15 years and over.

Marital Status. Refers to the following conjugal status of a person:

Now married (excluding separated) -
Persons whose husband or wife is living, unless the couple is separated or a divorce has been obtained. Persons living common-law are considered as "Now married";

Separated -
Persons who have been deserted or who have parted because they no longer want to live together, but have not obtained a divorce;

Divorced -
Persons who have obtained a legal divorce and who have not remarried;

Widowed -
Persons who have lost their spouse through death and who have not remarried;

Never married (single) -
Persons who never married (including all persons less than 15 years) and persons whose marriage was annulled.

Sex. Refers to the gender of the respondent.

Superficie. Surface en kilomètres carrés excluant les grandes nappes d'eau, lorsque cela est possible.

Densité de population. Nombre de personnes au kilomètre carré.

Âge. Âge au dernier anniversaire de naissance (à la date de référence du recensement, le 3 juin 1981). Cette variable est établie d'après la réponse à la question sur la date de naissance.

Âge au premier mariage. Variable obtenue à partir de la date de naissance et de la date du premier mariage.

Date de naissance. Jour, mois et année de naissance aux fins d'établissement de l'âge du recensé au jour du recensement. Les personnes qui ne connaissaient pas la date exacte de leur naissance devaient donner la meilleure estimation possible.

Date du premier mariage. Mois et année du premier mariage des personnes âgées de 15 ans et plus dont l'état matrimonial est autre que "jamais marié(e)" (célibataire).

Fécondité. Nombre d'enfants nés vivants de femmes non célibataires-âgées de 15 ans et plus.

État matrimonial. Situation conjugale d'une personne, notamment:

Actuellement marié(e) (sauf séparé(e)):
personne dont le conjoint est vivant, à moins que le couple ne soit séparé ou divorcé; les personnes vivant en union consensuelle sont considérées comme actuellement mariées.

Séparé(e):
personne qui a été abandonnée, ou qui est séparée de son conjoint, légalement ou non, parce qu'elle ne veut plus vivre avec cette personne, mais qui n'a pas obtenu de divorce.

Divorcé(e):
personne qui a obtenu un divorce et qui ne s'est pas remariée.

Veuf(ve):
personne dont le conjoint est décédé et qui ne s'est pas remariée.

Célibataire (jamais marié(e)):
personne qui n'a jamais été mariée (y compris toute personne de moins de 15 ans), ou personne dont le mariage a été annulé.

Sexe. Qualité d'homme ou de femme.

Mobility Status. Mobility Status is based on the relationship between a person's usual place of residence on Census Day and his/her usual place of residence five years earlier. On the basis of this relationship, the population is classified as NON-MOVERS and MOVERS (MOBILITY STATUS). Within the category MOVERS, a further distinction is made between NON-MIGRANTS and MIGRANTS (MIGRATION STATUS).

NON-MOVERS are persons who, on Census Day, were living in the same dwelling they occupied five years earlier.

MOVERS are persons who, on Census Day, were living in a different dwelling than the one occupied five years earlier.

NON-MIGRANTS are movers who, on Census Day, were living within the same census subdivision (CSD) they resided in five years earlier.

MIGRANTS are movers who, on Census Day, were residing in a different CSD within Canada five years earlier (INTERNAL MIGRANTS) or who were living outside Canada five years earlier (EXTERNAL MIGRANTS).

With respect to EXTERNAL MIGRATION, IMMIGRANTS - persons who were residing outside Canada five years earlier but in Canada on Census Day - are counted. EMIGRANTS - persons residing in Canada five years ago but not on Census Day - are not counted.

With respect to INTERNAL MIGRATION, different TYPES OF MIGRATION are derived based on various aggregations of CSDs. CSD aggregations commonly used include Census Divisions (CDs), Provinces (including the Territories), Census Metropolitan Areas (CMAs) and Census Agglomerations (CAs) showing IN-MIGRATION, OUT-MIGRATION, NET INTERNAL MIGRATION and MIGRATION STREAMS.

IN-MIGRATION is defined as a movement into a CSD (or CSD aggregation) from elsewhere in Canada, relative to the five-year interval. Persons who made such a move are called IN-MIGRANTS.

OUT-MIGRATION is defined as a movement out of a CSD (or CSD aggregation) to elsewhere in Canada, relative to the five-year interval. Persons who made such a move are called OUT-MIGRANTS.

Mobilité. La mobilité est déterminée d'après la réponse à la question concernant le domicile habituel d'une personne le jour du recensement et son domicile habituel cinq ans plus tôt. Cette question permet de classer la population en PERSONNES N'AYANT PAS DÉMÉNAGÉ et PERSONNES AYANT DÉMÉNAGÉ (MOBILITÉ). Les PERSONNES AYANT DÉMÉNAGÉ peuvent également être classées comme NON-MIGRANTS ou MIGRANTS (STATUT MIGRATOIRE).

Les PERSONNES N'AYANT PAS DÉMÉNAGÉ sont celles qui, le jour du recensement, demeuraient dans le même logement que celui qu'elles occupaient cinq ans plus tôt.

Les PERSONNES AYANT DÉMÉNAGÉ sont celles qui, le jour du recensement, demeuraient dans un logement différent de celui qu'elles occupaient cinq ans plus tôt.

Les NON-MIGRANTS sont des personnes ayant déménagé qui, le jour du recensement, demeuraient dans la même subdivision de recensement (SDR) que celle où elles résidaient cinq ans plus tôt.

Les MIGRANTS sont des personnes ayant déménagé qui, le jour du recensement, résidaient toujours au Canada mais dans une subdivision de recensement différente de celle où elles résidaient cinq ans plus tôt (MIGRANTS INTERNES) ou encore ce sont les personnes qui résidaient à l'extérieur du Canada cinq ans plus tôt (MIGRANTS EXTERNES).

En ce qui concerne la MIGRATION EXTERNE, on a pris en compte les IMMIGRANTS, c'est-à-dire les personnes qui vivaient à l'extérieur du Canada cinq ans avant le recensement, mais résidaient au Canada le jour du recensement. Par ailleurs, on n'a pas pris en compte les ÉMIGRANTS, c'est-à-dire les personnes qui résidaient au Canada cinq ans avant le recensement mais non le jour du recensement.

En ce qui a trait à la MIGRATION INTERNE, on a établi différents TYPES DE MIGRATION à partir de divers regroupements de SDR, dont les plus courants sont les divisions de recensement (DR), les provinces (y compris les Territoires), les régions métropolitaines de recensement (RMR) et les agglomérations de recensement (AR), qui font connaître l'IMMIGRATION INTERNE, l'ÉMIGRATION INTERNE, la MIGRATION INTERNE NETTE et les COURANTS MIGRATOIRES.

L'IMMIGRATION INTERNE est tout déplacement, pendant la période intercensitaire, vers une SDR particulière (ou un regroupement de SDR particulier) à partir d'un lieu d'origine quelconque au Canada. Les personnes qui ont effectué des déplacements de ce genre sont des IMMIGRANTS INTERNES.

L'ÉMIGRATION INTERNE est tout déplacement, pendant la période intercensitaire, à partir d'une SDR particulière (ou d'un regroupement de SDR particulier) vers un lieu de destination quelconque au Canada. Les personnes qui ont effectué des déplacements de ce genre sont des ÉMIGRANTS INTERNES.

NET INTERNAL MIGRATION refers to the number of in-migrants into a CSD (or CSD aggregation) minus the number of out-migrants from a CSD (or CSD aggregation) relative to the five-year interval.

MIGRATION STREAMS refers to the total number of migrations made during the five-year migration interval having a common area of origin and a common destination.

Canadian residents stationed outside Canada in the Armed Forces or the diplomatic service as well as inmates of institutions are excluded from the population universe from which mobility data are collected. As a result they do not appear in any census tables dealing with mobility status. Those aged 0-4 on June 3, 1981 are also excluded from all census tables dealing with mobility status as the five-year reference period precludes this segment of the population.

Home Language. Refers to the specific language spoken at home by the respondent at the time of the census. If more than one language was spoken, the language spoken most often by the respondent was to be reported.

There is increased emphasis on the individual respondent in the wording of the 1981 question compared to that used in 1971. This was done to avoid the problem of respondents reporting the language used by the family or household as a whole, a response pattern which was present in the 1971 data. The intent of the question is the same for both census years. The term "Home language" replaces the 1971 expression "Language spoken most often at home".

Mother Tongue. Refers to the first language learned in childhood and still understood by an individual.

Although the intent of the question has not changed since 1941 (i.e., the identification of the language first learned as a young child), the wording of the question itself has not been completely uniform. The most recent of these changes is from the 1971/76 wording of "language first spoken and still understood" to the 1981 wording "language first learned and still understood". This change was introduced so the question would conform to the definition of mother tongue given in the Official Languages Act, 1968-69.

Official Language. Refers to the ability to conduct a conversation in either of the official languages of Canada.

La MIGRATION INTERNE NETTE est le nombre d'immigrants internes, c'est-à-dire les personnes qui sont arrivées dans une nouvelle SDR (ou regroupement de SDR) au cours de la période intercensitaire, moins le nombre d'émigrants internes, c'est-à-dire ceux qui ont quitté une SDR (ou un regroupement de SDR) pendant la même période.

Les COURANTS MIGRATOIRES désignent l'ensemble des migrations, au cours de la période intercensitaire, dont le lieu d'origine et le lieu d'arrivée sont les mêmes.

Les diplomates et les citoyens canadiens au sein des Forces armées à l'étranger ainsi que les pensionnaires d'institution sont exclus de l'univers auprès duquel les données sur la mobilité sont recueillies. Ils ne figurent donc pas dans les tableaux de données du recensement qui portent sur la mobilité. Les enfants âgés de 4 ans ou moins le 3 juin 1981 sont également exclus de tous les tableaux du recensement qui portent sur la mobilité en raison de la période de référence de cinq ans.

Langue parlée à la maison. Langue que le recensé parlait à la maison au moment du recensement. Si le recensé parlait plus d'une langue, il devait indiquer la langue qu'il utilisait le plus fréquemment.

Dans la question de 1981, contrairement à celle de 1971, on a choisi de mettre l'accent sur la langue du recensé afin d'éviter que ce dernier n'indique la langue parlée par l'ensemble des membres de la famille ou du ménage (comme ce fut le cas en 1971). Toutefois, cette question avait le même objet dans chacun des recensements. L'expression "Langue parlée à la maison" remplace "Langue d'usage" utilisée en 1971.

Langue maternelle. Première langue apprise et encore comprise.

Bien que l'objet de cette question n'ait pas changé depuis 1941 (c'est-à-dire connaître la première langue apprise par les recensés), la formulation n'a pas toujours été la même. En 1971 et 1976, on demandait aux recensés d'indiquer la première langue parlée et encore comprise tandis qu'en 1981, on leur demandait d'inscrire la première langue apprise et encore comprise. Cette modification a été apportée afin que la question du recensement corresponde à la définition de langue maternelle dans la Loi sur les langues officielles de 1968-1969.

Langue officielle. Permet de déterminer la capacité des recensés de tenir une conversation dans l'une ou l'autre des langues officielles du Canada.

It should be noted that persons who gave an official language as home language are considered to be able to conduct a conversation in this language. A processing procedure was implemented to ensure this consistency. In 1971 and earlier censuses, it was also assumed that a person who reported English or French as mother tongue could also speak or conduct a conversation in that language. Processing procedures ensured this consistency. A similar edit was not implemented for 1981.

Ethnic Origin. Refers to the ethnic or cultural group to which the respondent or the respondent's ancestors belonged on first coming to this continent.

It should be noted that in earlier censuses, only the respondent's paternal ancestry was to be reported, theoretically resulting in one ethnic origin per respondent. For 1981, this restriction has been removed and a person may now report more than one ethnic origin. The distinction between single and multiple responses is maintained in these data, but not all available multiple ethnic origins have been published.

Religion. Refers to specific religious groups or bodies, denominations, sects, cults or religious communities.

Respondents were instructed to report a specific denomination even if they were not necessarily active members of the denomination. For infants and young children, the religion to be reported was the one in which they were being brought up. In most cases, this would normally be the religion of their parent(s) or guardian(s). It should be emphasized that the census information on religion does not reflect actual membership, nor the degree of affiliation with, or commitment to, a given religious group. It should, therefore, be best interpreted in terms of stated identification with a specific religious group, body, sect, cult, community or individual belief system.

Place of Birth. For persons born in Canada, place of birth refers to the specific province or territory of birth. For those born outside Canada, it refers to the specific country of birth according to boundaries at the census date.

Period of Immigration*. Refers to groupings of years derived from year of immigration reported by persons who are not Canadian citizens by birth.

Age at Immigration*. Refers to the age at which the respondent first immigrated to Canada.

- * It should be noted that the question in the 1981 Census addressed a slightly more restricted population (persons not Canadian citizens by birth) than that in 1971 (all persons born outside Canada). Due to processing restrictions, earlier censuses had only pre-defined periods of immigration which made it impossible to determine specific age at and year of immigration.

Il est à noter que les personnes qui ont déclaré l'une ou l'autre des langues officielles comme langue parlée à la maison sont considérées comme étant en mesure de tenir une conversation dans cette langue. On a appliqué une méthode de traitement particulière pour assurer cette compatibilité. En 1971 et aux recensements précédents, on a supposé également qu'une personne qui déclarait l'anglais ou le français comme langue maternelle était capable de tenir une conversation dans cette langue. On avait également mis au point des méthodes de traitement pour assurer cette compatibilité. Un contrôle semblable n'a pas été appliqué en 1981.

Origine ethnique. Groupe ethnique ou culturel auquel appartenait le recensé ou ses ancêtres à leur première arrivée sur ce continent.

Il convient de souligner que, dans les recensements précédents, les recensés devaient déclarer uniquement les antécédents ethniques ou culturels du côté paternel. Ainsi, une seule origine ethnique était indiquée pour chaque recensé. En 1981, cette précision a été supprimée; par conséquent, un recensé peut indiquer plus d'une origine ethnique. Les données sur les recensés qui ont plusieurs origines ethniques n'ont pas toutes été publiées.

Religion. Organisme, confession, secte, communauté ou culte religieux.

Les recensés devaient déclarer leur confession religieuse même s'ils n'étaient pas pratiquants. Dans le cas des enfants en bas âge, il fallait indiquer la religion dans laquelle ils étaient élevés (en général, il s'agit de la religion des parents ou des tuteurs). Il importe de souligner que les données du recensement ne permettent pas de connaître le nombre de fidèles ni de mesurer la pratique religieuse. Par conséquent, les données indiquent uniquement l'adhésion des recensés à une religion, une secte, un culte, une communauté ou à un système de croyances.

Lieu de naissance. La province ou le territoire de naissance, pour les personnes nées au Canada, ou le pays de naissance, selon sa constitution territoriale au jour du recensement, pour les personnes nées à l'extérieur du Canada.

Période d'immigration*. Tranches d'années établies d'après l'année d'immigration déclarée par les personnes qui ne sont pas citoyens canadiens de naissance.

Âge à l'immigration*. Âge du recensé lorsqu'il a immigré au Canada pour la première fois.

- * Il convient de noter que la question de 1981 vise un groupe plus restreint (les personnes qui ne sont pas citoyens canadiens de naissance) que celui de 1971 (toutes les personnes nées à l'extérieur du Canada). À cause des méthodes de traitement utilisées, les réponses possibles aux recensements précédents ont été groupées d'avance par périodes d'immigration de sorte qu'il est impossible d'établir l'âge particulier au moment de l'immigration et l'année de celle-ci.

School Attendance. Refers to either full-time or part-time (day or evening) attendance at a school, college or university at any time between September 1980 and June 3, 1981.

Attendance is considered to be full-time if the person was taking 75% or more of the normal course load in the grade or year in which the person is registered.

A significant response error bias in the 1976 school attendance data renders any comparisons for secondary school attendance, particularly in the 15-19 age group, inappropriate; however, 1976 data for university and post-secondary non-university attendance were not affected.

Highest Level of Schooling. Refers to the highest grade or year of elementary or secondary school attended, or the highest year of university or other non-university completed. University education is considered to be above other non-university. Also, the attainment of a degree, certificate or diploma is considered to be at a higher level than years completed or attended without an educational qualification.

In 1971 and 1976, this variable was denoted as "level of schooling". In 1971, it was defined as "the highest grade or year of elementary, secondary school or university ever attended and whether or not additional training in the form of vocational or post-secondary non-university was present". In 1976, the definition was slightly revised to emphasize **completion** (rather than attendance) beyond the secondary level: "Level of schooling refers to the highest grade or year of elementary/secondary attended, or the highest year of post-secondary non-university or university completed by the person."

Highest Grade of Elementary or Secondary. Refers to the highest grade or year of elementary or secondary school attended according to the province where the education was obtained, or according to the province of residence in the event this education was received outside of Canada.

Highest Degree, Certificate or Diploma. Refers to the **highest** degree, certificate or diploma obtained.

In 1976, "trades certificate or diploma" and "university certificate or diploma above bachelor level" were not included.

In 1971, this question related only to university degrees, certificates or diplomas.

Fréquentation scolaire. Fréquentation à plein temps ou à temps partiel (jour ou soir) d'une école, d'un collège ou d'une université à un moment quelconque entre septembre 1980 et le 3 juin 1981.

La fréquentation est à plein temps si la personne a suivi 75 % ou plus des cours réguliers donnés dans l'année d'études dans laquelle elle était inscrite.

Une erreur systématique de réponse dans les données de 1976 sur la fréquentation scolaire au secondaire, en particulier chez les 15 à 19 ans, empêche de les comparer avec celles de 1981. Toutefois, les données de 1976 sur la fréquentation d'universités et d'établissements d'enseignement postsecondaire non universitaire ne comportent pas ce genre d'erreur.

Plus haut niveau de scolarité atteint. Dernière année d'études terminée ou non au niveau primaire et secondaire, ou dernière année universitaire ou non universitaire terminée. Dans la hiérarchie de la scolarité, les études universitaires sont classées au-dessus de la catégorie "autres études non universitaires". En outre, la personne qui a obtenu un diplôme se trouve classée à un échelon au-dessus de celle qui a une scolarité plus élevée mais qui n'a pas de titre scolaire.

En 1971 et 1976, cette variable était appelée "niveau de scolarité". En 1971, elle était définie comme la dernière année d'études primaires, secondaires ou universitaires terminée ou non, peu importe que les personnes aient reçu ou non une formation professionnelle ou postsecondaire non universitaire. En 1976, cette définition a été révisée de manière à insister sur le nombre d'années **terminées** au-delà du niveau secondaire. Elle se lisait comme suit: "Dernière année d'études primaires/secondaires ou dernière année d'études postsecondaires non universitaires ou universitaires achevée par le recensé".

Plus haut niveau atteint à l'école primaire ou secondaire. Dernière année d'études primaires ou secondaires terminée ou non, selon la province où l'enseignement a été reçu ou, dans le cas des personnes qui ont fait leurs études primaires ou secondaires à l'extérieur du Canada, l'équivalent du niveau de scolarité atteint selon le système scolaire en usage dans leur province de résidence.

Plus haut grade, certificat ou diplôme. Plus haut grade, certificat ou diplôme obtenu.

En 1976, les "certificats ou diplômes d'écoles de métiers" et les "certificats ou diplômes d'études universitaires supérieurs au baccalauréat" n'ont pas été pris en compte.

En 1971, la question portait uniquement sur les grades, certificats ou diplômes d'études universitaires.

Trades and Other Non-university Certificates. A trades certificate is usually obtained through apprenticeship or journeyman's training over several years duration, in trade occupations such as welding, plumbing and carpentry; it may also be accompanied by periods of in-school training in community colleges or other such institutions. A non-university certificate or diploma is obtained from non-degree-granting institutions such as nursing schools, community colleges, CEGEPs, institutes of technology, private and trade schools, or private business colleges.

Occupied Private Dwelling. Refers to a private dwelling in which a person or group of persons is permanently residing. Also included are private dwellings whose usual residents are temporarily absent on Census Day. Unless otherwise specified, all data in housing reports are for occupied private dwellings rather than unoccupied private dwellings or dwellings occupied solely by foreign and/or temporary residents.

Room. Refers to the number of rooms in a dwelling. A ROOM is an enclosed area within a dwelling which is finished and suitable for year-round living.

Partially divided L-shaped rooms are considered to be separate rooms if they are considered as such by the respondent (e.g., L-shaped dining-room living-room arrangements). Not counted as rooms are bathrooms, halls, vestibules and rooms used solely for business purposes.

Period of Construction. Refers to the period in time (approximate dates) during which the building or dwelling was originally constructed.

Bathroom. Refers to the sum of the number of complete and half bathrooms in a dwelling.

Central Heating Equipment. Refers to whether or not a dwelling has a central heating system. This variable is derived by collapsing specific responses from the MAIN TYPE OF HEATING EQUIPMENT question.

The collapsing strategy is as follows:

- With central heating
 - Steam or hot water furnace
 - Forced hot air furnace
 - Installed electric heating system
- Without central heating
 - Heating stove, cooking stove, space heater
 - Other (fireplace, etc.)

Condition of Dwelling. Refers to whether, in the judgement of the respondent, the dwelling requires any repairs (excluding desirable remodelling or additions).

Certificats d'écoles de métiers et autres certificats non universitaires. Un certificat d'écoles de métiers s'obtient généralement au terme de plusieurs années de formation à titre d'apprenti dans des métiers comme la soudure, la plomberie ou la menuiserie; il peut également être assorti de périodes de formation scolaire dans des collèges communautaires ou d'autres établissements du même genre. Un certificat ou diplôme d'études non universitaires s'obtient d'un établissement qui ne décerne pas de grade, comme une école d'infirmières, un collège communautaire, un CEGEP, un institut de technologie, une école de métiers privée ou un collège commercial privé.

Logement privé occupé. Logement privé occupé de façon permanente par une personne ou un groupe de personnes. Sont également inclus dans cette catégorie les logements privés dont les résidents habituels sont temporairement absents le jour du recensement. Sauf indication contraire, toutes les données présentées dans les publications sur le logement se rapportent aux logements privés occupés et non à des logements privés inoccupés ou à des logements occupés par des résidents étrangers et (ou) temporaires.

Pièce. Nombre de pièces dans un logement. Une PIÈCE est un espace fermé, fini et habitable à l'année.

Les pièces partiellement divisées en forme de "L" sont considérées comme formant deux pièces distinctes, si le recensé les juge distinctes (par ex., les salons et les salles à manger en forme de L). Ne sont pas comptés comme pièces, les salles de bains, les corridors, les vestibules et les pièces servant exclusivement à des fins commerciales.

Période de construction. Période (dates approximatives) au cours de laquelle l'immeuble ou le logement a été construit.

Salle de bains. Nombre total de salles de bains complètes et de demi-salles de bains dans un logement.

Système de chauffage central. Indique si le logement est pourvu d'un système de chauffage central. Cette variable s'obtient par l'agrégation des réponses à la question sur le SYSTÈME DE CHAUFFAGE PRINCIPAL.

Les données recueillies ont été agrégées de la façon suivante:

- Avec chauffage central
 - Système à vapeur ou à eau chaude
 - Système à air chaud
 - Système électrique (par ex., radiateurs de plinthe fixes)
- Sans chauffage central
 - Poêle de chauffage ou de cuisine, fournaise de plancher, appareil électrique
 - Autre (par ex., foyer)

État du logement. Sert à déterminer si, de l'avis du répondant, le logement a besoin de réparations (à l'exclusion des rénovations ou des rajouts souhaités).

Regular maintenance refers to painting, furnace cleaning, etc. Minor repairs refers to missing or loose floor tiles, bricks, or shingles, defective steps, railing or siding, etc. Major repairs refers to defective plumbing or electrical wiring, structural repairs to walls, floors or ceilings, etc.

Value of Dwelling. Refers to the amount expected by the owner if the dwelling were to be sold.

Private Household. Refers to a person or group of persons (other than foreign residents) who occupy a private dwelling and do not have a usual place of residence elsewhere in Canada. The number of private households equals the number of occupied private dwellings.

Number of Persons Per Room. Refers to the number of persons per room in a dwelling. (See definition of ROOM.) This is a derived variable.

Length of Occupancy. Refers to the period of continuous occupancy of the dwelling by the person responsible for household payments or, if such a person is not present in the household, the individual completing the dwelling questions.

Gross Rent. Refers to the total average monthly payments paid by tenant households to secure shelter.

Gross Rent includes payments for electricity, oil, gas, coal, wood or other fuels, water and other municipal services and monthly cash rent.

Owner's Major Payments. Refers to the total average monthly payments made by owner households to secure shelter.

Owner's major payments include payments for electricity, oil, gas, coal, wood or other fuels, water and other municipal services, monthly mortgage payments, and property taxes (municipal and school).

Owner's Major Payments/Gross Rent as a Percentage of Household Income. Refers to the proportion of average monthly 1980 Household Total Income spent on Owner's Major Payments/Gross Rent. Data for this variable are for private households in owner-tenant-occupied non-farm dwellings, excluding owner/tenant households who reported a loss in their total household income, or had no income in 1980. The category "Less than 15%" includes those cases where households with income incurred no owner's major payments/gross rent.

Par entretien régulier, on entend la peinture, le nettoyage du système de chauffage, etc.; les réparations mineures sont les travaux requis pour remplacer des carreaux de plancher détachés ou manquants, des briques descellées, des bardeaux arrachés, des marches, des rampes ou le revêtement extérieur défectueux, etc.; les réparations majeures concernent la plomberie ou une installation électrique défectueuse, les réparations aux murs, planchers ou plafonds, etc.

Valeur du logement. Montant que s'attendrait de recevoir le propriétaire s'il vendait son logement.

Ménage privé. La ou les personnes (autres que des résidents étrangers) qui occupent un logement privé et qui n'ont pas de lieu de résidence habituelle ailleurs au Canada. Le nombre de ménages privés est égal au nombre de logements privés occupés.

Nombre de personnes par pièce. Nombre de personnes par pièce du logement (voir la définition de PIÈCE). Il s'agit d'une variable dérivée.

Durée d'occupation. Période d'occupation continue du logement par la personne responsable des paiements du ménage ou, si cette personne ne fait pas partie du ménage, par celle qui a répondu aux questions sur le logement.

Loyer brut. Total des montants mensuels moyens versés par les ménages locataires au titre du logement.

Le loyer brut comprend les paiements au titre de l'électricité, de l'huile (mazout), du gaz, du charbon, du bois et de tout autre combustible, les paiements au titre de l'eau et des autres services municipaux, ainsi que le loyer mensuel en argent.

Principales dépenses de propriété. Total des paiements mensuels moyens versés par les ménages propriétaires au titre de l'habitation.

Les principales dépenses de propriété comprennent les paiements au titre de l'électricité, de l'huile (mazout), du gaz, du charbon, du bois ou de tout autre combustible, les paiements au titre de l'eau et des autres services municipaux, les paiements hypothécaires mensuels ainsi que l'impôt foncier (taxes municipales et scolaires).

Principales dépenses de propriété ou loyer brut, en pourcentage du revenu du ménage. Il s'agit de la proportion du revenu total du ménage (en 1980) que représentent les sommes mensuelles moyennes déboursées à titre de principales dépenses de propriété ou de loyer brut. Les données relatives à cette variable concernent les ménages privés qui vivent dans des logements non agricoles dits "occupés par leur propriétaire ou par un locataire"; les ménages propriétaires ou locataires qui, en 1980, ont déclaré une perte au chapitre du revenu total, ou qui n'avaient aucun revenu, sont exclus du calcul. La catégorie "Moins de 15 %" comprend les ménages qui avaient un revenu, mais qui n'ont rien déboursé en fait de principales dépenses de propriété ou de loyer brut.

Owner-occupied Private Non-farm Dwelling.

Refers to a private dwelling, other than one situated on a farm and occupied by a farm operator, which is owned or being bought by some member of the household.

Tenant-occupied Private Non-farm Dwelling.

Refers to a private dwelling, other than one situated on a farm and occupied by a farm operator, which is not owned by some member of the household.

Census Family. Refers to a husband and a wife (with or without children who have never married, regardless of age), or a lone parent of any marital status, with one or more children who have never married, regardless of age, living in the same dwelling. For census purposes, persons living in a common-law type of arrangement are considered as now married, regardless of their legal marital status; they accordingly appear as a husband-wife family in the census family tables.

Census Family Household Composition. Refers to the classification of census families in terms of the presence and number of "additional persons" in the household.

Additional persons refers to any household members who are not members of the census family being considered. These additional persons may be either members of another census family, or non-family persons.

Census Family Status. Refers to the classification of the population into family and non-family persons.

Family persons refers to household members who belong to a census family. They, in turn, are further classified as follows:

The terms **Husband** and **Wife** refer to persons living in the same dwelling as their spouse. Persons living common-law are considered, for census purposes, as now married, regardless of their legal marital status, and accordingly appear as a husband-wife family in the relevant tables.

Lone parent refers to a mother or a father, with no spouse present, living in a dwelling with one or more never-married children.

Child refers to sons and daughters (including adopted and step-children) who have never married, regardless of age, and are living in the same dwelling as their parent(s). Sons and daughters who have ever been married, regardless of their marital status at enumeration, are not considered as members of their parents' family, even though they are living in the same dwelling.

Logement privé non agricole occupé par son propriétaire.

Logement privé autre qu'un logement situé dans une ferme et occupé par un exploitant agricole, qui appartient à un membre du ménage ou est payé par celui-ci.

Logement privé non agricole occupé par un locataire.

Logement privé autre qu'un logement situé dans une ferme et occupé par un exploitant agricole, qui n'appartient pas à un membre du ménage.

Famille de recensement. Époux et épouse (avec ou sans enfants jamais mariés, peu importe leur âge) ou un parent seul (peu importe son état matrimonial) avec un ou plusieurs enfants jamais mariés (quel que soit leur âge) vivant dans le même logement. Aux fins du recensement, les personnes vivant en union libre sont considérées comme "actuellement mariées", peu importe leur état matrimonial légal; elles figurent donc comme une famille époux-épouse dans les tableaux sur la famille de recensement.

Composition du ménage avec famille de recensement.

Les familles de recensement sont classées selon le nombre d' "autres personnes" dans le ménage.

L'expression **autres personnes** désigne les membres du ménage qui ne font pas partie de la famille de recensement prise en considération. Il peut s'agir de membres d'une autre famille de recensement ou de personnes hors famille.

Situation des particuliers dans la famille de recensement.

Catégorisation de la population en personnes faisant partie d'une famille et en personnes hors famille.

Personnes faisant partie d'une famille - Membres d'un ménage qui font partie d'une famille de recensement. Ces personnes sont classées comme suit:

Époux ou épouse - Personne qui habite le même logement que son conjoint. Les personnes vivant en union libre sont considérées, aux fins du recensement, comme actuellement mariées, quel que soit leur état matrimonial légal, et figurent donc comme des familles époux-épouse dans les tableaux.

Parent seul - Mère ou père, sans conjoint, qui habite un logement avec un ou plusieurs enfants célibataires (jamais mariés).

Enfant - Fils et filles (y compris les enfants adoptés et les enfants d'un autre lit) qui ne se sont jamais mariés, peu importe leur âge, et qui vivent dans le même logement que leurs parents. Les fils et les filles qui se sont déjà mariés, peu importe leur état matrimonial au moment du recensement, ne sont pas considérés comme des membres de la famille de leurs parents, même s'ils vivent dans le même logement.

Non-family persons refers to household members who do not belong to a census family. They may be **related** to the household reference person - Person 1 - (e.g., brother-in-law, cousin, grandparent) or **unrelated** (e.g., lodger, room-mate, employee). A person living alone is always a non-family person.

Census Family Structure. Refers to the classification of census families into husband-wife families (with or without children present) and lone-parent families by sex of parent.

In certain published tables, fertility data (1/5 sample only) are combined with family structure in order to further classify husband-wife families without children present as follows:

Families with children no longer at home refers to families where the wife has reported that children were ever born to her, but these children no longer reside with her.

Please note that as explained in the opposite paragraph, the French term used in this bulletin to designate these families is not consistent with the 1981 Census dictionary term.

Childless families refers to those families where the wife has reported that no children were ever born to her.

Labour Force Activity. Refers to the labour market activity of the population 15 years of age and over, excluding inmates, who, in the week prior to enumeration (June 3, 1981) were **Employed, Unemployed or Not in labour force.**

Labour Force, Total (in Reference Week)

Refers to the population 15 years of age and over, excluding inmates, who were either employed or unemployed during the week prior to enumeration (June 3, 1981).

The **Employed** includes those persons who, during the week prior to enumeration:

- (a) did any work at all; or
- (b) were absent from their jobs or businesses because of own temporary illness or disability, vacation, labour dispute at their place of work, or were absent for other reasons.

The **Unemployed** includes those persons who, during the week prior to enumeration:

Personnes hors famille - Membres d'un ménage qui ne font pas partie d'une famille de recensement. Ils peuvent être **apparentés** à la personne repère du ménage, la Personne 1 (par ex., beau-frère, cousine ou grand-père) ou **non apparentés** (par ex., chambreur, compagne d'appartement ou employé). Les personnes qui vivent seules sont toujours considérées comme des personnes hors famille.

Structure de la famille de recensement. Catégorisation des familles de recensement en familles époux-épouse (avec ou sans enfants présents) et en familles monoparentales selon le sexe du parent.

Dans certains tableaux publiés, les données sur la fécondité (échantillon d'un cinquième des ménages seulement) sont combinées à celles sur la structure de la famille afin de classer les familles époux-épouse sans enfants présents de façon plus précise:

Familles dont les enfants ne sont plus à la maison - Familles dont l'épouse a déclaré avoir mis des enfants au monde, mais ces derniers n'habitent plus avec elle.

(Veuillez noter que dans le Dictionnaire du recensement de 1981, l'expression employée pour désigner ces familles est différente. Cependant dans le tableau du présent bulletin, l'expression "Familles dont les enfants ne sont plus à la maison" est utilisée puisqu'elle distingue mieux ces dernières des familles sans enfants.)

Familles sans enfants - Familles dont l'épouse a déclaré n'avoir jamais mis d'enfants au monde.

Activité. Activité sur le marché du travail des personnes de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'institution, qui, au cours de la semaine précédant le jour du recensement (le 3 juin 1981), faisaient partie de la **population active occupée** ou de la **population active en chômage** ou **inactifs.**

Population active totale (pendant la semaine de référence)

Personnes de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'institution, qui étaient soit occupées soit en chômage pendant la semaine précédant le recensement (le 3 juin 1981).

La catégorie des personnes occupées comprend toutes les personnes qui, au cours de la semaine précédant le recensement:

- a) avaient fait un travail quelconque; ou
- b) étaient temporairement absentes de leur travail à cause d'un conflit de travail, d'une maladie ou d'une incapacité temporaire, de vacances, ou encore pour d'autres raisons.

La catégorie des personnes en chômage comprend toutes les personnes qui, pendant la semaine précédant le recensement:

- (a) were without work, had actively looked for work in the past four weeks and were available for work; or
- (b) had been on lay-off for 26 weeks or less and expected to return to their job; or
- (c) had definite arrangements to start a new job in four weeks or less.

Not in the Labour Force

The Not in Labour Force classification refers to those persons, who, in the week prior to enumeration, were unwilling or unable to offer or supply their labour services under conditions existing in their labour markets. It includes persons who looked for work during the last four weeks but who were not available to start work in the reference week as well as persons who did not work, have a job, or look for work in the four weeks prior to enumeration.

Participation Rate

Refers to the percentage the total labour force (in the reference week) forms of the total population 15 years of age and over, excluding inmates, in an area, group or category.

Unemployment Rate

Refers to the percentage the unemployed force forms of the total labour force (in the reference week) in an area, group, or category.

Labour Force, Experienced. Derived by deleting from the total labour force unemployed persons 15 years of age and over who had never worked or who had worked only prior to January 1, 1980.

Occupation (Based on 1980 Classification). Refers to the kind of work persons 15 years of age and over, excluding inmates, were doing during the reference week, as determined by their reporting of their kind of work and the description of the most important duties in their job. If the person did not have a job during the week prior to enumeration, the data relate to the job of longest duration since January 1, 1980. Persons with two or more jobs were to report the information for the job at which they worked the most hours.

Classification: The 1980 Standard Occupational Classification (SOC), a revision of the 1971 Occupational Classification Manual (OCM), was used in the 1981 Census. The SOC is a systematic and comprehensive arrangement of occupational titles containing the classification structure and definitions for the Major, Minor and Unit Occupation groups to a four-digit level.

- a) étaient sans travail, mais avaient cherché un emploi au cours des quatre semaines précédentes et étaient prêtes à travailler; ou
- b) s'attendaient à reprendre l'emploi dont elles avaient été mises à pied depuis 26 semaines ou moins; ou
- c) avaient pris des dispositions précises en vue de se présenter à un nouvel emploi dans les quatre semaines suivant le recensement.

Inactifs

La catégorie des inactifs comprend les personnes qui, pendant la semaine précédant le recensement, ne voulaient pas ou ne pouvaient pas travailler compte tenu des conditions existant sur le marché du travail. Plus particulièrement, ce sont les personnes qui ont cherché du travail au cours des quatre semaines précédentes mais qui n'étaient pas prêtes à travailler pendant la semaine de référence de même que les personnes qui n'ont pas travaillé, n'avaient pas d'emploi et n'ont pas cherché de travail au cours des quatre semaines précédant le recensement.

Taux d'activité

Pourcentage de la population active totale (pendant la semaine de référence) par rapport à la population totale de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'institution, dans un secteur, un groupe ou une catégorie.

Taux de chômage

Pourcentage des chômeurs par rapport à la population active totale (dans la semaine de référence) dans un secteur, un groupe ou une catégorie.

Population active expérimentée. Variable obtenue en retranchant de la population active totale les chômeurs de 15 ans et plus qui n'ont jamais travaillé ou ont travaillé seulement avant le 1^{er} janvier 1980.

Profession (d'après la classification de 1980). Genre de travail que faisaient, pendant la semaine de référence, les personnes de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'institution. Le genre de travail exécuté est défini à partir du type d'emploi déclaré par le recensé et de la description des tâches les plus importantes qui s'y rattachent. Si le recensé n'avait pas d'emploi au cours de la semaine précédant le recensement, les données portent sur l'emploi qu'il a occupé le plus longtemps depuis le 1^{er} janvier 1980. Les personnes qui avaient deux emplois ou plus devaient donner des renseignements sur l'emploi auquel elles avaient consacré le plus d'heures de travail.

Classification: Au recensement de 1981, on a utilisé la Classification type des professions (CTP) de 1980, une édition révisée de la Classification des professions de 1971, qui constitue un classement systématique et complet de toutes les professions. Ce document contient également une explication de la structure de classification employée, de même que des définitions des professions classées dans chacun des grands groupes, sous-groupes et groupes de base (ces unités de classement sont assorties de codes à 2, 3 ou 4 chiffres).

The basic principle of classification in the SOC is that of KIND OF WORK PERFORMED. Occupations are therefore identified and grouped primarily in terms of the "work performed", this being determined by the tasks, duties and responsibilities of the occupation. Unit groups to which occupations are classified in this system were designed to have a "desired degree of homogeneity with respect to kind of work performed".

For further information on the classification, see Standard Occupational Classification, 1980, Catalogue No. 12-565E.

Industry. Refers to the general nature of the business carried out in the establishment where the person (Population 15 years and over, excluding inmates) worked, as indicated by the reporting of the name of the person's employer (or the person's own business name if self-employed) and the kind of business, industry or service engaged in by this establishment. If not employed in the week prior to enumeration, the information was to relate to the person's job of longest duration since January 1, 1980. Persons with two or more jobs were to report the information for the job at which they worked the most hours.

Classification: The industry classification is based on the 1970 Standard Industrial Classification (SIC) Manual. This is a systematic and comprehensive arrangement of industry classes arranged into Divisions, Major Groups and Classes. An industry class is coded to the three-digit level. These industrial classes are based on the general nature of the business, industry or service engaged in by the establishment. For further information on the classification, see Standard Industrial Classification Manual, 1970, Catalogue No. 12-501. One additional class, 005, "Farm Type Unknown" was used in the census and class 715, "Canadian Offices of Canadian-Incorporated Companies Classified as Non-Canadian", was combined with class 707, "Investment and Holding Companies". Class 999 was not used.

Class of Worker. Refers to the classification of employment of persons 15 years of age and over, excluding inmates, according to whether a person mainly worked for someone else for wages, salaries, commission or payment in kind, or worked without pay for a relative who is a member of the same household in a "family farm or business", or mainly worked for himself or herself with or without paid help, in the job reported. The job reported was the job in the week prior to enumeration if employed, or the job of longest duration since January 1, 1980 if not employed during the reference week. Persons with two or more jobs in the reference week were to give the information for the job at which they worked the most hours.

Le GENRE DE TRAVAIL EXÉCUTÉ est le critère de base de cette classification. Les diverses professions sont donc définies en fonction de ce critère, c'est-à-dire selon les tâches, fonctions et responsabilités qui s'y rattachent. Les groupes de base auxquels les diverses professions sont affectées ont été établis de manière à assurer le plus d'uniformité possible en ce qui a trait au genre de travail exécuté.

Pour plus de renseignements, voir la Classification type des professions, 1980, n° 12-565F au catalogue.

Activité économique. Nature générale de l'activité de l'établissement où travaille le recensé (personne de 15 ans et plus non pensionnaire d'institution), qui peut être déterminée d'après le nom de l'employeur (ou le nom de l'entreprise du recensé, s'il travaillait à son compte) et d'après le genre d'entreprise, d'industrie ou de service que constitue l'établissement. Si le recensé n'avait pas d'emploi au cours de la semaine précédant le recensement, il devait donner des renseignements sur l'emploi qu'il avait occupé le plus longtemps depuis le 1^{er} janvier 1980. Les personnes qui avaient deux emplois ou plus devaient fournir des renseignements sur celui auquel elles avaient consacré le plus grand nombre d'heures de travail.

Classification: Les catégories d'activité économique sont fondées sur la Classification des activités économiques de 1970, document qui présente un classement systématique et détaillé des activités économiques par divisions, groupes et classes. Ces dernières sont désignées par un code à trois chiffres et elles décrivent la nature générale de l'activité de l'entreprise, de l'industrie ou du service que constitue l'établissement. Pour de plus amples renseignements sur cette classification, voir la Classification des activités économiques de 1970, n° 12-501 au catalogue. Une classe supplémentaire a été utilisée, 005 "Fermes, genre inconnu" et la classe 715 "Bureaux canadiens de sociétés constituées au Canada considérées comme non canadiennes" a été jumelée à la classe 707 "Sociétés d'investissement et sociétés à portefeuille". La classe 999 n'a pas été utilisée.

Statut professionnel. Statut professionnel des personnes occupées âgées de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'institution, suivant qu'elles ont surtout travaillé contre rémunération, à la commission ou contre rémunération en nature, qu'elles ont travaillé sans rémunération pour un parent du même ménage dans une entreprise ou une ferme familiale ou qu'elles ont travaillé surtout à leur compte, avec ou sans aide rémunérée, dans l'emploi déclaré. L'emploi déclaré désigne l'emploi qu'elles occupaient au cours de la semaine précédant le recensement ou, si elles n'ont pas travaillé au cours de cette semaine, leur emploi de plus longue durée depuis le 1^{er} janvier 1980. Les personnes ayant occupé deux emplois ou plus cette semaine-là devaient donner des renseignements sur celui auquel elles avaient consacré le plus grand nombre d'heures.

For differences with the 1971 Census definitions, and further information, refer to the 1981 Census Dictionary, Catalogue No. 99-901.

Place of Work. Refers to the usual place of work of persons 15 years of age and over, excluding inmates, who worked since January 1, 1980. The variable usually relates to the individual's job in the week prior to enumeration. However, where the person was not employed in that week but had worked since January 1, 1980, the information relates to the job held longest during that period.

Persons with a usual place of work other than in the same building as their place of residence or outside Canada, were to provide the full address of their work place including the province, county (where applicable), municipality, street and number. If the full address was not known, the name of the building or closest street intersection could be substituted. Persons who do not work in one area but report regularly to a headquarters or depot. Those responses that indicated a place of work within a Census Metropolitan Area or Census Agglomeration were coded to the appropriate census tract, where possible.

"Working in CT" contains the counts of males or females who work within the same census tract in which they live, including those persons who live and work in the same building or on the same farm.

"Working at home" includes those persons whose location of employment is in the same building as their place of residence and those persons living and working on the same farm. Naturally, few records meet this latter criterion in these urban areas.

The category "Working in C(M)A" is comprised mainly of persons coded to a specific CT of work, other than their CT of residence. Included in addition, are those records assigned a not stated code. If insufficient information was given by a respondent or the information provided could simply not be coded to a CT using the reference materials available, that record was assigned a value of "CT not stated" or "not codeable". These persons appear in the bulletin in the category "Working in C(M)A", because their work location was identifiable to this larger urban area, although not to the CT level. Also included are persons whose place of work is in the C(M)A but not in the portion thereof that was covered by a Street Index, the principal document used to code the respondent-provided addresses to the appropriate census tracts.

On peut connaître les différences entre les définitions du recensement de 1971 et de 1981 ou obtenir des renseignements supplémentaires en consultant le Dictionnaire du recensement de 1981, n° 99-901 au catalogue.

Lieu de travail. Lieu de travail habituel des personnes de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'institution, qui ont travaillé depuis le 1^{er} janvier 1980. La variable se rapporte habituellement à l'emploi occupé par le recensé au cours de la semaine précédant le recensement. Toutefois, dans le cas d'une personne qui ne travaillait pas cette semaine-là mais qui avait travaillé depuis le 1^{er} janvier 1980, les données portent sur l'emploi occupé le plus longtemps au cours de cette période.

Les personnes qui travaillaient ailleurs qu'à leur domicile ou en dehors du Canada devaient fournir l'adresse complète de leur lieu de travail, y compris la province, le comté, la municipalité, la rue et le numéro de rue. Les personnes qui ne connaissaient pas l'adresse complète pouvaient donner uniquement le nom de l'immeuble ou l'intersection la plus proche. Les personnes qui devaient se déplacer dans leur travail, mais se présentaient périodiquement à un siège social, un entrepôt, etc., devaient fournir cette adresse. Les réponses qui indiquaient un lieu de travail à l'intérieur d'une région métropolitaine de recensement ou d'une agglomération de recensement étaient codées au secteur de recensement approprié, lorsque la chose était possible.

La catégorie "Travaillant dans le SR" comprend tous les hommes et toutes les femmes qui travaillaient dans le même secteur de recensement qu'ils habitaient, y compris les personnes qui travaillaient et demeuraient dans le même immeuble ou dans la même ferme.

La catégorie "Travaillant à domicile" comprend les personnes dont la résidence et le lieu de travail se trouvaient dans le même immeuble, de même que celles qui habitaient la ferme où elles travaillaient. De toute évidence, peu de dossiers répondent à ce dernier critère dans les régions urbaines en question.

La catégorie "Travaillant dans l'AR/RMR" comprend surtout les personnes qui ont été codées à un SR de travail donné autre que leur SR de résidence. On a ajouté à ce nombre les dossiers auxquels on avait attribué un code de réponse "non déclarée". Lorsque le recensé ne donnait pas suffisamment d'informations ou que ces renseignements ne pouvaient tout simplement pas être codés à un SR à l'aide des documents de référence en main, on attribuait alors à ce dossier la valeur "SR non déclaré" ou "non codable". Ces personnes figurent au bulletin dans la catégorie "Travaillant dans l'AR/RMR" puisque leur lieu de travail a pu être retracé dans cette grande région urbaine mais non au niveau du SR. Sont également comprises les personnes dont le lieu de travail se trouvait dans la AR/RMR mais non dans la partie qui pouvait être retrouvée dans un répertoire des rues, c'est-à-dire le document principal qui servait à coder au secteur de recensement approprié l'adresse fournie par le recensé.

The data appearing in the category "Working outside C(M)A" are for persons living in the C(M)A but working anywhere outside its boundaries.

The "Working outside Canada" category includes Diplomats, Canadian Armed Forces personnel and others enumerated abroad, recent immigrants not currently employed whose job of longest duration since January 1, 1980 was outside Canada, and persons working in United States centres but living in Canada.

Persons with various work locations, i.e., no fixed or usual place of work were to so indicate on their questionnaire. These persons are found in the "With no usual place of work" category.

Sources of Income. All persons 15 years or over were asked to report their total money income from the following sources during the calendar year 1980:

- (i) Wages and Salaries: These are gross wages and salaries before deductions for such items as income tax, pensions, unemployment insurance, etc. Included in this source are military pay and allowances, tips, commissions, bonuses and piece-rate payments, as well as occasional earnings in 1980. All income in kind such as free board and lodging is excluded.
- (ii) Net Income from Non-farm Self-employment: This is net income (gross receipts minus expenses of operations including depreciation) received from own non-farm unincorporated business or from a professional practice during 1980. In the case of a partnership, only the respondent's share was to be included.
- (iii) Net Income from Farm Self-employment: This is net income (gross receipts minus expenses of operations including depreciation) received from the operation of a farm, either on own account or in partnership, during 1980. In the case of a partnership, only the respondent's share of income was to be reported. Advance, supplementary or assistance payments to farmers by federal or provincial governments were to be included.
- (iv) Old Age Pensions: These pensions include payments by the federal government on account of Old Age Security, Guaranteed Income Supplements and Canada/Quebec Pension Plan benefits. Also included are Spouses' Allowances to 60 to 64 year-old spouses of Old Age Security recipients.

Les données paraissant dans la catégorie "Travaillant à l'extérieur de la AR/RMR" s'appliquent aux personnes demeurant dans l'AR/RMR mais travaillant à l'extérieur de ses limites.

La catégorie "Travaillant en dehors du Canada" comprend les diplomates, les membres des Forces armées canadiennes et les autres citoyens canadiens recensés à l'étranger, de même que les immigrants récents ne travaillant pas, mais dont l'emploi de plus longue durée depuis le 1^{er} janvier 1980 avait été en dehors du Canada et les personnes travaillant dans des centres américains mais habitant au Canada.

Les personnes qui travaillaient à divers endroits, c'est-à-dire qui n'avaient aucun lieu de travail habituel ou fixe, devaient écrire "sans lieu de travail habituel" dans l'espace réservé à l'adresse. Ces personnes sont donc comptées dans la catégorie "Sans lieu de travail habituel".

Sources de revenu. Toutes les personnes de 15 ans et plus devaient déclarer leur revenu total provenant des sources suivantes durant l'année civile 1980:

- (i) Salaires et traitements (rémunération): Salaires et traitements bruts avant les retenues pour l'impôt sur le revenu, les pensions, l'assurance-chômage, etc. Sont compris la solde et les allocations aux militaires, les pourboires, les commissions, les primes et les rétributions à la pièce ainsi que les gains occasionnels réalisés en 1980. Sont exclus tous les revenus en nature comme le gîte et le couvert gratuits.
- (ii) Revenu net provenant d'un travail autonome non agricole: Revenu net (recettes brutes moins les dépenses d'exploitation, y compris l'amortissement) provenant de l'exploitation d'une entreprise non agricole non constituée en corporation ou de l'exercice d'une profession pour son propre compte, en 1980. Dans le cas d'une association, le recensé devait déclarer seulement sa propre part du revenu.
- (iii) Revenu net provenant d'un travail autonome agricole: Revenu net (recettes brutes moins les dépenses d'exploitation, y compris l'amortissement) tiré de l'exploitation d'une ferme, pour son propre compte ou en association, en 1980. Dans le cas d'une association, le recensé devait déclarer seulement sa propre part du revenu. Les subventions, les paiements supplémentaires ou les avances aux agriculteurs accordés par les administrations fédérale et provinciales devaient être déclarés.
- (iv) Pensions de vieillesse: Ces pensions comprennent les paiements versés par le gouvernement fédéral comme prestations au titre de la sécurité de la vieillesse, du supplément de revenu garanti et du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec. Sont également comprises les allocations payées aux conjoints de 60 à 64 ans des bénéficiaires de prestations de la sécurité de la vieillesse.

- (v) Family Allowances: Federal as well as provincial allowances paid during 1980 in respect of children under 18 years of age are included. These allowances, though not collected directly from the respondents, were calculated and included in the income of one of the parents.
- (vi) Unemployment Insurance Benefits: These are total unemployment insurance benefits, before income tax deductions, received in 1980.
- (vii) Other Government Payments: These include all other government transfer payments from federal, provincial and municipal governments during 1980. Included are veterans' pensions and allowances, cash welfare payments, workers' compensation, Canada Manpower training and mobility allowances, mothers' allowances, pensions to widows, blind and disabled, etc. Provincial income supplements are also included in this source.
- (viii) Investment Income: This source includes interest from deposits in banks, trust companies, co-operatives, credit unions, etc., bond and debenture interest, all dividends from both Canadian and foreign sources, net rents from real estate, mortgage and loan interest received, regular income from an estate or trust fund, and interest from insurance policies from Canadian and foreign sources.
- (ix) Retirement Pensions and Other Money Income: This source includes all regular income received as a result of previous employment of the respondent or a deceased relative. It includes pensions to retired civil servants, RCMP or career military personnel, and all annuities regardless of who purchased them, but excludes lump sum payments. It also includes regular income received during 1980 and not reported in any of the other sources, e.g., alimony, child support, periodic support from persons not in the household, net income from roomers and boarders, non-investment income such as retirement pensions from abroad, scholarships, etc.
- (v) Allocations familiales: Sont comprises les allocations fédérales et provinciales versées en 1980 pour les enfants de moins de 18 ans. Bien que le montant de ces allocations n'ait pas été recueilli directement des recensés, il a été calculé et appliqué au revenu de l'un des parents.
- (vi) Prestations d'assurance-chômage: Total des prestations d'assurance-chômage reçues en 1980 avant les déductions d'impôt.
- (vii) Autre revenu provenant de sources publiques: Tous les transferts versés par les administrations fédérale, provinciales et municipales en 1980. Sont inclus les pensions aux anciens combattants, les versements en espèces aux personnes dans le besoin, les indemnités d'accidents du travail, les prestations versées dans le cadre des programmes de formation et de mobilité de la main-d'oeuvre du Canada, les allocations aux mères nécessiteuses, les pensions aux veuves, aux aveugles et aux handicapés, etc. Cette source comprend aussi les suppléments de revenu provinciaux.
- (viii) Dividendes, intérêts et autre revenu de placement: Intérêts provenant de dépôts dans des banques, des sociétés de fiducie, des coopératives, des caisses d'épargne et de crédit, etc., ainsi que des intérêts perçus au titre d'obligations garanties et non garanties et de tous les dividendes de sources canadiennes et étrangères. Comprend également les loyers nets provenant de la location d'immeubles, des intérêts d'hypothèques et de prêts perçus, le revenu ordinaire provenant d'une succession ou d'un fonds de fiducie, et des intérêts de polices d'assurance de sources canadiennes ou étrangères.
- (ix) Pensions de retraite, rente et autre revenu en espèces: Tout revenu ordinaire reçu pour un emploi antérieur du recensé ou à la suite du décès d'un parent. Comprend les pensions de fonctionnaires, de membres de la GRC ou de militaires retraités et toutes les rentes quel que soit leur acheteur; les paiements forfaitaires sont exclus. Comprend aussi le revenu ordinaire reçu en 1980 qui n'a pas été déclaré dans une autre source, par exemple, pension alimentaire, soutien d'enfant, soutien périodique provenant de personnes qui ne font pas partie du ménage, revenu net provenant de pensionnaires et chambreurs, revenu ne provenant pas de placements, tel que les pensions de retraite reçues de l'étranger, les bourses d'études, etc.

Receipts Not Counted as Income. Gambling gains and losses, money inherited during the year in a lump sum, capital gains or losses, receipts from the sale of property or personal belongings, income tax refunds, loans received, loans repaid to an individual as the lender, lump sum settlements of insurance policies, and rebates of property taxes and other taxes were excluded as well as all income in kind such as free meals, living accommodation, or food and fuel produced on own farm. Refundable tax credits (e.g., child tax credit), either provincial or federal, are also not included as income.

Total Income. Total income is the sum of amounts received during 1980 by an income recipient from the sources of income listed above.

Family/Household Total Income. The total income of a census family or household is the sum of the total incomes of the members of that family or household.

Average Income. The average family/household income refers to the weighted mean total income of families/households in 1980. Average income is calculated from unrounded data by dividing the aggregate income of a group of families/households by the number of families/households in that group. Similarly, the average income of a group of non-family persons is calculated from unrounded data by dividing the aggregate income of the group by the number of all non-family persons 15 years and over in the group whether or not they reported income. However, the average income of individuals 15 years and over is calculated for only those individuals who reported income for 1980.

Median Income. The median income of a group of families or non-family persons or households is the amount which divides the income size distribution of the group in two parts, one having incomes below the median and the other having incomes above the median. The median income of a group of individuals 15 years and over is the amount which divides the income size distribution of the individuals with income in that group into two equal parts.

Standard Error of Average Income. Refers to the estimated standard error of average income for an income size distribution (for total income, employment income, family income or household income). It is an estimate of the error introduced into these data due to the fact that they are collected only from a one in five random sample of households. When using these figures, the user can be reasonably certain that for the enumerated population, the true value (the value that would have been obtained had sampling not been used) lies within plus or minus twice the standard error and virtually certain that it lies within plus or minus three times the standard error. These estimates do not include the effects of certain types of response error or systematic or coverage errors.

Recettes non comptées comme revenu. Sont exclus les gains et pertes de jeu, les sommes forfaitaires héritées au cours de l'année, les gains et pertes de capital, le produit de la vente d'une propriété ou de biens personnels, les remboursements d'impôt sur le revenu, les prêts reçus, les emprunts remboursés à une personne comme le prêteur, les règlements forfaitaires de polices d'assurance, les remises d'impôts fonciers et d'autres taxes ainsi que tout genre de revenu en nature comme le gîte et le couvert gratuits, ou la nourriture et le combustible produits sur sa propre ferme. Les crédits d'impôt remboursables (par exemple, les crédits d'impôt pour enfants), soit provinciaux ou fédéraux, ne sont pas comptés comme revenu.

Revenu total. Le revenu total est la somme des montants reçus en 1980 par un bénéficiaire à partir des sources de revenu énumérées ci-dessus.

Revenu total de la famille/ménage. Le revenu total d'une famille de recensement ou d'un ménage correspond à la somme du revenu total de chaque membre de cette famille ou de ce ménage.

Revenu moyen. Revenu total moyen pondéré de la famille/du ménage en 1980. Pour établir le revenu moyen à partir de données non arrondies, on divise le revenu agrégé du groupe de familles/de ménages par le nombre de familles/de ménages dans ce groupe. De même, pour obtenir le revenu moyen d'un groupe de personnes hors famille à partir de données non arrondies, on divise le revenu agrégé du groupe par le nombre total de personnes hors famille de 15 ans et plus dans le groupe qu'elles aient déclaré ou non un revenu. Toutefois le revenu moyen des personnes de 15 ans et plus est calculé seulement pour les personnes qui ont déclaré un revenu pour 1980.

Revenu médian. Valeur centrale séparant la distribution d'un groupe de familles, de personnes hors famille ou de ménages, selon la taille du revenu, en deux parties égales, la première regroupant les unités ayant un revenu inférieur à la médiane, la seconde, les unités ayant un revenu supérieur à la médiane. Le revenu médian d'un groupe de particuliers de 15 ans et plus est la valeur qui sépare la distribution des particuliers de ce groupe ayant un revenu, selon la taille du revenu, en deux parties égales.

Erreur type du revenu moyen. Estimation de l'erreur type du revenu moyen calculé pour une distribution de revenu selon la taille du revenu (pour le revenu total, revenu de l'emploi, revenu de la famille ou du ménage). Il s'agit d'une estimation de l'erreur introduite dans les données du fait qu'elles sont recueillies seulement auprès d'un ménage sur cinq dans un échantillon aléatoire. Lorsqu'il se sert de ces chiffres, l'utilisateur peut être raisonnablement certain que, pour la population recensée, la valeur réelle (la valeur que l'on aurait obtenue sans l'échantillonnage) équivaut à plus ou moins deux fois l'erreur type, et presque certain que cette valeur équivaut à plus ou moins trois fois l'erreur type. Ces estimations ne tiennent pas compte des effets de certains types d'erreurs de réponse, d'erreurs systématiques ou d'erreurs de couverture.

Employment Income. Refers to total income received by persons 15 years of age and over during 1980 as wages and salaries, net income from non-farm self-employment and/or net farm income.

Average Employment Income. Refers to the weighted mean total employment income per unit of a particular group. Average employment income is calculated from unrounded data by dividing the aggregate employment income of the group by the number of units with employment income in that group.

Median Employment Income. Refers to the amount which divides the distribution of those members of a particular group with employment income by size of total employment income, in two equal parts, one having employment incomes below the median and the other having employment incomes above the median.

Economic Family. Refers to a group of two or more persons who live in the same dwelling and are related to each other by blood, marriage or adoption. Persons living common-law are considered, for census purposes, as now married regardless of their legal marital status; they accordingly appear as married couples in the economic family tables.

Incidence of Low Income. On the basis of the total income of a family unit adjusted for federal Child Tax Credit, size of the family unit and size of the area of residence, the position of each unattached individual and economic family is determined in relation to low income cut-offs based on the 1978 Family Expenditure Survey and updated by changes in the Consumer Price Index. The incidence of low income is the percentage of units below the low income cut-offs. The incidence rates in this report have been calculated from unrounded data.

CONFIDENTIALITY AND RANDOM ROUNDING

The figures shown in this report have been subjected to a confidentiality procedure known as "random rounding" to prevent the possibility of associating small figures with any identifiable individual. Under this method, all figures including totals are randomly rounded (either up or down) to a multiple of "5". This technique provides strong protection against direct, residual or negative disclosures without adding significant error to the census data. However, since totals are independently rounded, they do not necessarily equal the sum of individual rounded figures in distributions. Also, minor differences can be expected for corresponding totals and cell values in various census reports. Similarly, percentages, which are calculated on rounded figures, do not necessarily add to the total. Percentage distributions and rates for the most part are based on rounded data, while percentage changes and averages are based on unrounded data. Users are advised that each table is noted accordingly.

Revenu d'un emploi. Revenu total reçu en 1980 par les personnes de 15 ans et plus sous forme de rémunération, de revenu net provenant d'un travail autonome non agricole et (ou) de revenu net agricole.

Revenu moyen de l'emploi. Revenu total moyen de l'emploi pondéré de chaque unité d'un groupe particulier. Pour établir le revenu moyen de l'emploi à partir de données non arrondies, on divise le revenu agrégé de l'emploi du groupe par le nombre d'unités dans ce groupe qui touchent un revenu d'emploi.

Revenu médian de l'emploi. Valeur centrale séparant la distribution des membres d'un groupe particulier ayant un revenu d'emploi, selon la taille du revenu total de l'emploi, en deux parties égales, la première regroupant les unités ayant un revenu de l'emploi inférieur à la médiane, la seconde, les unités ayant un revenu de l'emploi supérieur à la médiane.

Famille économique. Groupe de deux personnes ou plus qui vivent dans le même logement et qui sont apparentées par le sang, par alliance ou par adoption. Les personnes qui vivent en union libre sont considérées, aux fins du recensement, comme actuellement mariées, quel que soit leur état matrimonial légal; elles figurent donc comme des couples mariés dans les tableaux sur les familles économiques.

Fréquence des unités à faible revenu. Selon le revenu total d'une famille rectifié pour tenir compte du crédit d'impôt fédéral pour enfants, de la taille de la famille et de l'importance de la région de résidence, la situation de chaque personne seule et de chaque famille économique est établie en fonction des seuils de faible revenu, lesquels sont basés sur les résultats de l'enquête de 1978 sur les dépenses des familles et mis à jour d'après les variations de l'Indice des prix à la consommation. La fréquence des unités à faible revenu est le pourcentage de celles qui se situent en deçà des seuils de faible revenu. Les taux de fréquence publiés dans ce bulletin ont été calculés à partir de données non arrondies.

CONFIDENTIALITÉ ET ARRONDISSEMENT ALÉATOIRE

Par souci de confidentialité, les chiffres publiés dans le présent rapport ont subi un arrondissement aléatoire qui supprime toute possibilité d'associer des chiffres à une personne facilement reconnaissable. Grâce à cette méthode, tous les chiffres, y compris les totaux, sont arrondis de façon aléatoire (vers le haut ou vers le bas) jusqu'à un multiple de "5". Cette technique assure une protection efficace contre la divulgation directe, négative ou par recoupements, sans ajouter d'erreur significative aux données. Cependant, comme les totaux sont arrondis séparément, ils ne correspondent pas nécessairement à la somme des chiffres arrondis dans les distributions. De plus, il faut s'attendre que les totaux et les autres chiffres correspondants dans divers bulletins du recensement présentent quelques légères différences. De même, la somme de pourcentages calculés à partir de chiffres arrondis ne correspond pas forcément au total des éléments. Les répartitions en pourcentage et les taux sont dans la plupart des cas basés sur des données arrondies, alors que les variations en pourcentage et les moyennes sont basées sur des données non arrondies. Les renvois au bas des tableaux avertissent l'utilisateur en conséquence.

In addition to random rounding, for certain very small areas, to avoid publishing meaningless and potentially misleading data, and to absolutely avoid disclosure, a procedure referred to as "area suppression" has been adopted. Basically, the geographic area itself, as well as all data, is dropped completely from the tabulation in cases where there are fewer than 50 persons for self-enumeration areas and fewer than 25 persons for canvasser areas. Suppressed data are, however, included in the appropriate higher aggregate subtotals and totals. "Area suppression" is applied only to the sample data file, affecting the Profile Series B of bulletins and all of the User Summary Tape/Fiche program. In the case of income distributions, data are deleted if the total non-inmate population concerned is less than 250. This applies to the User Summary Tape/Fiche program, at the census tract and census subdivision levels, and within the Profile Series B.

The actual census tract (CT) or census subdivision (CSD) suppressed due to the rule described is indicated in the appendix to each Series B bulletin affected. Basic population counts, land area (and other data collected on a 100% basis) for these "missing" or suppressed entities can be obtained from the corresponding Profile Series A of bulletins, or tape and fiche program. (See Products and Services of the 1981 Census of Canada.)

Further, for certain subject-matter areas in the national and provincial bulletin series - income and industry/occupation - users will note the suppression of distributions where less than 250 persons or units are involved. In this case, the total area concerned is not suppressed, and as in "area suppression", such suppressed information is included in higher aggregates.

Further slight variations may exist in certain other circumstances, and more complete details on suppression will be contained in the Summary Guide - Sample Population (Catalogue No. 99-903).

SAMPLING AND WEIGHTING

The 1981 Census data were collected either on a 100% basis (i.e. for all households) or on a sample basis (i.e. from only a random sample of households) with data weighted to provide estimates of the entire population. The information in this report was collected on a 20% sample basis and weighted up to compensate for sampling. All table headings are noted accordingly.

For any given geographic area, the weighted population, household, dwelling or families, total or subtotal may differ from that shown in reports containing data collected on a 100% basis. Such variation (in addition to the effect of random rounding) will be due to sampling.

Outre l'arrondissement aléatoire, pour éviter de présenter des renseignements inutiles et possiblement erronés et pour éliminer absolument toute divulgation, on a adopté, dans le cas de très petites régions particulières, une procédure connue sous le nom de "suppression des régions". Il s'agit essentiellement de supprimer complètement d'un tableau les régions géographiques elles-mêmes (et toutes les données) lorsqu'elles comptent moins de 50 habitants pour les secteurs d'autodénombrement ou moins de 25 habitants pour les secteurs de recensement par interview. Toutefois, les données supprimées sont incluses dans les totaux et totaux partiels à un niveau agrégé supérieur. Cette procédure s'applique seulement au fichier des données-échantillon, c'est-à-dire aux bulletins de la Série des profils B et au programme des bandes sommaires et des microfiches. Dans le cas des répartitions de revenus, les données sont supprimées lorsque le nombre total des pensionnaires hors institution visés est inférieur à 250. On applique également cette méthode au programme des bandes sommaires et des microfiches, au niveau des secteurs de recensement et des subdivisions de recensement ainsi que dans la Série des profils B.

Le secteur de recensement (SR) ou la subdivision de recensement (SDR) supprimés en raison de cette règle sont indiqués à l'annexe de chaque bulletin de la Série des profils B en question. Les principaux chiffres de population, les superficies (et les autres données recueillies sur une base de 100 %) pour ces entités manquantes ou supprimées sont présentés dans les bulletins correspondants de la Série des profils A ou sur les bandes et microfiches. (Voir Produits et services du recensement du Canada de 1981.)

En outre, pour certains sujets spécialisés (revenu, activité économique et profession) traités dans les bulletins de la Série nationale et de la Série provinciale, les utilisateurs noteront que les répartitions touchant moins de 250 personnes ou unités ne sont pas présentées. Dans un tel cas, la région complète n'a pas été éliminée, et comme pour la suppression de régions, les données manquantes figurent à un niveau agrégé supérieur.

Il est possible que d'autres variations minimales existent ailleurs auquel cas le Guide sommaire - Population-échantillon (n° 99-903 au catalogue) en donnera des renseignements plus détaillés.

ÉCHANTILLONNAGE ET PONDÉRATION

Les données du recensement de 1981 ont été recueillies sur une base de 100 % (c'est-à-dire auprès de tous les ménages) ou par un échantillonnage aléatoire des ménages; ces données sont pondérées afin de fournir des estimations sur l'ensemble de la population. Les renseignements figurant dans le présent bulletin ont été recueillis selon la seconde méthode et pondérés afin de compenser l'effet de l'échantillonnage. Tous les titres des tableaux ont été annotés en conséquence.

Quelle que soit la région géographique, le total ou total partiel pondéré de la population, des ménages, des logements ou des familles peut différer de celui qui figure dans les bulletins de données intégrales. Cet écart (autre l'effet de l'arrondissement aléatoire) sera attribuable à l'échantillonnage.

DATA QUALITY

Introduction

Any census data will be subject to error. Some of the errors will tend to cancel out over a large number of cases (i.e. for larger cells) as errors will be made in both directions (i.e. random errors). In general the proportion or rate of net (i.e. uncanceled) random error increases as the population or cell size decreases. Thus small data values should be used with some caution.

Other of the errors will tend not to cancel out as they will have a tendency to occur in one direction more than another (systematic errors, for example, question wording which invites errors in one direction more than in the other) and will result in a bias.

The data contained in this bulletin are subject to coverage errors, response errors, processing errors and to sampling errors, in addition to any errors introduced by random rounding.

Coverage Error

A coverage error occurs in the census whenever a person or a household is missed completely or counted more than once. Since overcoverage is expected to be fairly rare in relation to undercoverage, the net effect of such errors is to introduce a downward bias in census figures, so that the published census estimates tend to underestimate the actual population.

A special study was undertaken in relation to the 1981 Census to measure the extent of the bias due to undercoverage. This study estimated the overall undercoverage rate to be of the order of 2% of the total population. It also indicated that undercoverage is higher in certain segments of the population, e.g., young male adults and recent immigrants. Similar trends were obtained in connection with the 1976 Census.

Response Error

A response error occurs when the response recorded is incorrect. Such errors may occur due to the respondent misinterpreting the question, inadvertently checking the wrong box, or even consciously checking the wrong box. Contributing to this error may be the questionnaire wording or organization, or the training and attitude of enumerators.

QUALITÉ DES DONNÉES

Introduction

Dans tout recensement, les données recueillies peuvent être entachées d'erreurs. Certaines de ces erreurs tendent à s'annuler à mesure que le nombre de cas observés augmente (c'est-à-dire dans le cas des classes plus importantes) puisque les erreurs se font dans les deux sens (erreurs aléatoires). De façon générale, la proportion ou le taux d'erreurs aléatoires nettes (c'est-à-dire qui ne se sont pas annulées) augmente au fur et à mesure que la taille de la population ou de la classe diminue. Aussi, faut-il utiliser avec une certaine réserve les petits chiffres obtenus.

Dans d'autres cas, les erreurs ne s'annulent pas parce qu'elles ont tendance à se produire dans un sens plutôt que dans un autre. Il s'agit d'erreurs systématiques. Par exemple, le libellé d'une question peut favoriser les erreurs dans un sens particulier. Ces erreurs entraînent un biais.

Des erreurs d'observation, des erreurs de réponse, des erreurs de traitement et des erreurs d'échantillonnage en plus des erreurs d'arrondissement aléatoire ont pu influencer sur la qualité des données fournies dans le présent bulletin.

Erreur d'observation

Il y a erreur d'observation au recensement lorsqu'on oublie complètement une personne ou un ménage ou qu'on le (ou la) compte plus d'une fois. Étant donné qu'on s'attend à ce que le surdénombrement soit assez rare par rapport au sous-dénombrement, de telles erreurs produisent un biais vers le bas dans les statistiques du recensement, de sorte que les estimations publiées du recensement tendent à sous-estimer le chiffre réel de population.

On a entrepris une étude spéciale sur le recensement de 1981 afin d'évaluer le biais entraîné par le sous-dénombrement. Selon les résultats, le taux global du sous-dénombrement serait de 2 % de l'ensemble de la population. L'étude a révélé que le sous-dénombrement est plus élevé dans certains groupes de la population, par exemple chez les jeunes adultes de sexe masculin et les nouveaux immigrants. On avait décelé les mêmes tendances lors du recensement de 1976.

Erreur de réponse

Une erreur de réponse se produit lorsque la réponse enregistrée est incorrecte. De telles erreurs surviennent lorsque le répondant a mal interprété la question ou a coché la mauvaise case par inadvertance ou même volontairement. La formulation des questions ou le mode de présentation du questionnaire ainsi que la formation et l'attitude des agents recenseurs sont des facteurs qui peuvent favoriser ce genre d'erreurs.

Processing Error

Processing errors can occur when write-in answers are coded, when responses on the questionnaire are transcribed to be read by the computer, and when imputations are done either for non-response or for edit rejects.

Sampling Error

Data based upon responses collected on a sample basis and then weighted are subject to error due to the fact that the distribution of characteristics within the sample will not usually be identical to the distribution of characteristics within the population from which the sample has been selected.

The potential error that sampling has introduced will vary according to the relative scarcity of the characteristics in the population. For large cell values the potential error due to sampling, as a proportion of the cell value, will be relatively small. For small cell values this potential error, as a proportion of the cell value, will be relatively large.

The following table provides approximate measures of the error due to sampling. These measures are intended as a general guide only.

Table: Approximate Standard Error Due to Sampling for 1981 Census Sample Data

Tableau: Erreur type approximée provenant de l'échantillonnage des données-échantillon du recensement de 1981

	Cell Value - Valeur des cases												Erreur type approximée
	50	100	200	500	1,000	2,000	5,000	10,000	20,000	50,000	100,000	500,000	
Approximate Standard Error	15	20	30	45	65	90	140	200	280	435	600	1,300	

Users wishing to determine the approximate error due to sampling for any given cell of data, based upon the 20% sample, should choose the standard error value in the column of the standard error table whose heading is closest to the value of the given cell in the census tabulation. When using the obtained standard error value, in general the user can be reasonably certain that, for the enumerated population, the true value (discounting all forms of error other than sampling) lies within plus or minus three times the standard error (e.g., for a cell value of 1,000 the range would be 1,000 + or - 3X65 or 1,000 + or - 195).

Erreur de traitement

Des erreurs de traitement peuvent se produire lorsque des réponses en toutes lettres sont codées, lorsque les réponses du questionnaire sont transcrites en langage d'ordinateur et lorsqu'on fait des imputations pour tenir compte soit de la non-réponse soit des rejets au contrôle.

Erreur d'échantillonnage

Les données qui sont basées sur les réponses recueillies auprès d'un échantillon et qui sont ensuite pondérées sont sujettes à une erreur vu que la répartition des caractéristiques au sein de l'échantillon n'est habituellement pas identique à la répartition des caractéristiques au sein de la population à partir de laquelle l'échantillon a été prélevé.

L'erreur possible introduite par l'échantillonnage variera en fonction de la rareté relative de la caractéristique au sein de la population. Lorsqu'il y a des cases comportant des chiffres assez grands, l'erreur possible attribuable à l'échantillonnage, en proportion de la valeur de la case, sera relativement petite. Si les valeurs des cases sont petites, cette erreur, en proportion de la valeur de la case, sera toutefois relativement importante.

Le tableau suivant présente une évaluation approximée de l'erreur provenant de l'échantillonnage. Cette évaluation ne devrait servir que de guide.

Les utilisateurs qui désirent connaître l'erreur approximée provenant de l'échantillonnage pour une case de données en particulier, d'après l'échantillon 20 %, n'ont qu'à choisir la valeur de l'erreur type dans la colonne du tableau des erreurs types dont la rubrique est le plus près de la valeur de la case dans la totalisation du recensement. Lorsqu'il utilise la valeur obtenue de l'erreur type, l'utilisateur peut en général être raisonnablement certain que la valeur réelle de la population recensée (si l'on ne tient compte d'aucune forme d'erreur autre que l'échantillonnage) se situera à plus ou moins trois fois l'erreur type (par exemple pour une case dont la valeur est 1,000, l'écart s'étendra de 1,000 + ou - 3X65 ou 1,000 + ou - 195).

The standard errors given in the above table will not apply to population or universe (persons, households, dwellings or families) totals or sub-totals for the geographic area under consideration (see Sampling and Weighting above). The effect of sampling for these cells can be determined by comparison with a corresponding 100% bulletin.

The effect of the particular sample design and weighting procedure used in the 1981 Census will vary, however, from one characteristic to another and from one geographic area to another. The standard error values in the above table may, therefore, understate or overstate the error due to sampling. Factors which can be applied as an adjustment to these standard error values for each individual variable may be obtained by contacting the nearest Statistics Canada reference centre (see inside front cover).

These adjustment factors, additional information on the census methodology - in particular on sampling and weighting - and a more comprehensive assessment of the quality of the census data collected on a sample basis will be included in Data Quality - Sample Population (Catalogue No. 99-905).

SPECIAL NOTES

Inmates

Users should note that while some of the foregoing definitions of variables for which data were collected on a sample basis may specifically indicate the exclusion of "inmates", in actual fact, due to processing requirements, this is true of all population based tables in this report, even those involving cross-classification with data collected on a 100% basis (such as mother tongue). Moreover, the total population base for sample data, which can be referred to as the non-inmate population, will not exactly agree with the corresponding 100% figure, again due to a special processing requirement which lowered the final sample count by some 5,700 persons. Further details on this and any other processing changes affecting data comparability should be contained in Summary Guide - Sample Population (Catalogue No. 99-903) and Data Quality - Sample Population (Catalogue No. 99-905). (See also "Reference Products" section that follows).

Home Language

Edit and imputation specifications for Mother Tongue and Home Language reduce multiple responses to a single response. In 1981, multiple resolution involved a series of choices based on the frequency of languages reported within the family, whereas the 1971 resolution of multiples was essentially a more arbitrary and deterministic procedure.

Les erreurs types données dans le tableau ci-dessus ne s'appliqueront pas aux totaux ou totaux partiels de la population ou de l'univers (personnes, ménages, logements ou familles) de la région géographique à l'étude (voir Échantillonnage et pondération ci-dessus). On peut connaître l'effet de l'échantillonnage sur ces cases en consultant le bulletin correspondant qui présente les données intégrales.

Les répercussions du plan d'échantillonnage et de la procédure de pondération utilisées au recensement de 1981 varieront, cependant, d'une caractéristique à une autre et d'une région géographique à l'autre. Les valeurs de l'erreur type dans le tableau ci-dessus pourront toutefois surestimer ou sous-estimer l'erreur provenant de l'échantillonnage. Pour obtenir les facteurs qui peuvent servir à rectifier les valeurs de l'erreur type de chaque variable, on peut s'adresser au centre de référence de Statistique Canada le plus proche (voir les renseignements au verso de la couverture avant).

Ces facteurs de rectification ainsi que des renseignements additionnels sur la méthodologie du recensement (plus particulièrement sur l'échantillonnage et la pondération) et une évaluation plus complète de la qualité des données du recensement recueillies auprès de l'échantillon paraîtront dans le bulletin Qualité des données - Population-échantillon (n° 99-905 au catalogue).

NOTES SPÉCIALES

Pensionnaires d'institution

Bien que certaines des définitions précédentes des variables, pour lesquelles on a recueilli des données - échantillon, indiquent que les "pensionnaires d'institution" sont exclus, en fait, à cause des exigences du traitement, c'est le cas de tous les tableaux du présent bulletin basés sur la population, même de ceux qui affichent des classements recoupés avec des données intégrales (comme celles sur la langue maternelle). De plus, la base de la population totale pour les données - échantillon, que l'on peut désigner comme la population non pensionnaire, ne correspondra pas exactement au chiffre provenant des données intégrales, là encore en raison d'une exigence spéciale au traitement qui a fait baisser le chiffre définitif de quelque 5,700 personnes. Pour plus de détails sur la question ou sur tout autre changement de traitement touchant la comparabilité des données, voir Guide sommaire - Population-échantillon (n° 99-903 au catalogue) et Qualité des données - Population-échantillon (n° 99-905 au catalogue). (Voir également la section des "Produits de référence" qui suit.)

Langue parlée à la maison

Les procédures de contrôle et d'imputation pour la langue maternelle et la langue parlée à la maison réduisent les réponses multiples à des réponses uniques. En 1981, la résolution des réponses multiples est basée sur la fréquence des langues indiquées par les membres de la famille, alors qu'en 1971 elle est effectuée à partir des langues déclarées.

When compared to Mother Tongue data, the Home Language data may provide an indication of the extent to which persons still use or no longer use the language they reported as Mother Tongue.

However, depending upon the action of the editing process, cases of identically reported multiple mother tongues and home languages, may result in a certain proportion where Mother Tongue differs from Home Language.

For example, if a respondent indicated a Mother Tongue of English or French, the edited Mother Tongue would be either response, but not both. Similarly, depending on the edit result, the respondent's Home Language may be designated as English or French.

In 1981, the edit and imputation procedure has indicated that there were some 22% of respondents identified with English Mother Tongue and French Home Language who reported an English and French Home Language. Similarly, 11% of the respondents shown with French Mother Tongue and English Home Language reported also a French Home Language. Similar occurrences characterized 1971, but exact proportions are not known.

Users should refer to the 1981 Census Dictionary for a basic description of the differences between 1971 and 1981.

Mother Tongue

Comparability of the 1981 and 1976 Census mother tongue data is affected by a number of factors:

- (a) There has been a decrease in the non-response rate from 1.9% in 1976 to 1.1% in 1981. As a result, an unknown portion of the change in any given mother tongue is due to a better enumeration of the population.
- (b) In the 1976 Census the 1.9% of the population who did not respond to the mother tongue question had their language coded as Not Stated. In the 1981 Census the 1.1% of the population who did not respond to the question were assigned a specific language (see table below).
- (c) Procedures for the removal of multiple responses, provided by 2.4% of the 1981 population, have changed for the 1981 Census. In 1976, an arbitrary and deterministic processing edit blanked the multiple responses, leaving only one valid response for each individual. In the 1981 Census, multiple languages were assigned a single response using probabilistic computer algorithms (see table below for the redistribution of combinations of English, French and Other).

En comparant les données de la langue parlée à la maison à la langue maternelle, nous pouvons obtenir une indication des personnes utilisant ou n'utilisant pas la langue qu'elles ont indiqué comme langue maternelle.

Toutefois, à cause du processus de traitement, des personnes qui ont indiqué des réponses multiples identiques pour la langue maternelle et la langue parlée à la maison, peuvent se voir attribuer une langue parlée à la maison qui diffère de la langue maternelle.

Par exemple, si un répondant a indiqué une langue maternelle anglaise ou française, la langue maternelle qui lui est attribuée est l'une ou l'autre, mais non les deux. Parallèlement, la langue anglaise ou française peut lui être assignée comme langue parlée à la maison.

En 1981, les procédures nous révèlent également qu'il y a 22 % des répondants identifiés avec l'anglais comme langue maternelle et le français comme langue parlée à la maison qui avaient indiqué initialement l'anglais et le français comme langue parlée à la maison. Également, 11 % des répondants avec une langue maternelle française et l'anglais comme langue parlée à la maison ont également indiqué le français comme langue parlée à la maison. La même situation s'est produite en 1971, mais les chiffres ne sont pas disponibles.

Les utilisateurs doivent se reporter au Dictionnaire du recensement de 1981 pour obtenir des indications sur les changements intervenus entre 1971 et 1981.

Langue maternelle

Un certain nombre de facteurs influent sur la comparabilité des données des recensements de 1981 et de 1976 sur la langue maternelle:

- a) Le taux de non-réponse est tombé de 1.9 % en 1976 à 1.1 % en 1981. Les changements observés pour certaines langues s'expliquent en partie par un meilleur dénombrement de la population.
- b) Au recensement de 1976, 1.9 % de la population n'avait pas répondu à la question sur la langue maternelle et l'on avait codé leur langue dans la catégorie "non déclarée". Au recensement de 1981, une langue précise a été attribuée au 1.1 % des recensés qui n'ont pas répondu à cette question (voir le tableau ci-dessous).
- c) Les procédures en vue de la suppression des réponses multiples, enregistrées chez 2.4 % de la population en 1981, ont été modifiées au recensement de 1981. En 1976, un contrôle arbitraire et déterminant supprimait les réponses multiples pour ne garder qu'une réponse valable pour chaque recensé. Au recensement de 1981, on a conservé une seule réponse en utilisant des algorithmes informatiques probabilistes (voir le tableau ci-dessous pour la redistribution des combinaisons comportant le français, l'anglais et autres langues).

(d) The category "Indian, n.o.s." includes persons who are of aboriginal ancestry and those of Asian Indian ancestry. In 1976, these persons were all coded to "Native Indian" as mother tongue.

d) La catégorie "Indien, n.d.a." regroupe les personnes d'ascendance autochtone et celles qui sont d'ascendance indienne asiatique. En 1976, la langue maternelle de toutes ces personnes a été codée "langue amérindienne".

Mother Tongue Information as Reported by Assigned Mother Tongue, Canada, 1981

Données sur la langue maternelle déclarée selon la langue maternelle attribuée, Canada, 1981

Mother tongue as reported in 1981 Langue maternelle déclarée en 1981	1981 mother tongue assigned as Langue maternelle attribuée en 1981		
	English Anglais	French Français	Other Autre
English only - Anglais seulement	14,518,400	...	...
French only - Français seulement	...	6,077,695	...
Other only ^{1,2} - Autre seulement ^{1,2}	...	2,495	2,897,730
English and French ³ - Anglais et français ³	103,595	104,650	...
English and other ^{2,4} - Anglais et autre ^{2,4}	122,655	235	202,640
French and other ⁵ - Français et autre ⁵	...	9,305	12,945
English, French and other ³ - Anglais, français et autre ³	7,845	7,375	14,250
Non-response - Non-réponse	165,970	47,340	48,060
Total	14,918,460	6,249,095	3,175,625

Totals may not equal the sum of components due to rounding. - Les chiffres ayant été arrondis, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux indiqués.

1 "Other" includes all non-official languages. - "Autre" comprend toutes les langues non officielles.

2 A number of write-in languages were potentially changed to French by computer edit (e.g., "Belgian" could be either "French" or "Flemish"). - Lors du traitement des données par ordinateur, le français a été attribué comme langue maternelle pour un certain nombre de réponses écrites (par ex., "belge" pouvait être "français" ou "flamand").

3 In 1976, a random choice was made between "English and French". - En 1976, on a fait un choix aléatoire entre le français et l'anglais.

4 In 1976, all records with "English and other" were assigned to "English". - En 1976, on a attribué l' "anglais" à tous les recensés qui avaient indiqué "Anglais et autre".

5 In 1976, all records with "French and other" were assigned to "French". - En 1976, on a attribué le "français" à tous les recensés qui avaient indiqué "Français et autre".

Users of these data should be aware that there is some impact on the comparability of the 1981 with 1976 Census data due to changes in processing procedures. However, problem-free information was provided by 96.5% of the population. Furthermore, for 98.0% of the population, the same data would have been published for 1981, whether the 1976 or the 1981 processing methodology had been used. For a more detailed explanation, users are referred to Data Quality - Total Population (Catalogue No. 99-904).

Official Language

The comparability of the 1981 Census Official Language data with those from the 1971 Census is affected by the fact that different processing procedures were applied.

Les utilisateurs noteront que les modifications apportées aux procédures de traitement influent quelque peu sur la comparabilité des données des recensements de 1981 et de 1976. Signalons que 96.5 % de la population ont fourni des données précises. En outre, les mêmes données auraient paru pour 98.0 % de la population en 1981, peu importe que l'on eût employé la méthode de traitement de 1976 ou celle de 1981. Pour de plus amples renseignements, prière de consulter la publication Qualité des données - Population totale (n° 99-904 au catalogue).

Langue officielle

La comparabilité des données du recensement de 1981 sur la langue officielle avec celles de 1971, est affectée par le fait que différentes procédures de traitement de données ont été appliquées.

Users should be aware that in 1971, persons who declared an official language as either their home language or their mother tongue were also considered as being able to speak that language, and the response to official language was made to agree. In 1981, this editing convention was maintained only for those who reported an official language as home language.

A major impact of the 1981 processing change, compared to 1971, would appear to be fewer "bilingual" persons and higher numbers of people reporting "neither English nor French".

For example, for certain geographic areas, when 1981 data are compared to 1971 data, figures may show a decline in the number of "bilingual" persons. However, when simulations of 1971 processing are applied to the 1981 data, these areas may show an increase in the number of persons able to speak both English and French.

Users should refer to the 1981 Census Dictionary for a basic description of the differences between 1971 and 1981.

Ethnic Origin

The 1981 ethnic origin question attempts to trace the "roots" of the population of Canada. The data derived from this question reflect respondents' perception of their ethnic background, and the cultural group with which they most closely identify.

The comparability of the 1981 ethnic origin data with that from previous censuses is affected by seven main factors:

- (1) Previous censuses usually traced ethnic origin (racial origin) through the paternal ancestry. (1) The 1981 Census is the first that does not restrict the tracing of ethnic origin to one side of the family.
- (2) The 1981 Census is the first to allow more than one ethnic origin response per individual (e.g., a response of French and German is valid and is retained for tabulation purposes). Previous censuses reduced all multiple ethnic origin responses down to a single response. For the 1971 Census, if more than one origin was indicated on the questionnaire, one was arbitrarily selected. Thus, in 1971, if 100 people answered both French and German, perhaps 45 would have been assigned French, and the remaining 55, German. In 1981, all 100 people would retain both ethnic origins.

Les utilisateurs doivent savoir qu'en 1971, les personnes qui ont déclaré une langue officielle comme langue maternelle ou langue parlée à la maison étaient considérées comme étant capables de parler cette langue, et la réponse sur la langue officielle était ajustée en conséquence. En 1981, cette procédure n'a été utilisée que pour les personnes qui indiquaient une langue officielle comme langue parlée à la maison.

Le changement dans les procédures de traitement de 1981 comparées à 1971, a occasionné une diminution du nombre de personnes "bilingues" et un nombre plus élevé de réponses dans la catégorie "ni anglais, ni français".

Par exemple, pour certaines régions géographiques, lorsque les données de 1981 sont comparées avec celles de 1971, les résultats peuvent indiquer un déclin du nombre de personnes "bilingues". Toutefois, lorsque les procédures de 1971 sont appliquées aux données de 1981, ces régions enregistrent une augmentation du nombre de personnes capables de parler l'anglais et le français.

Les utilisateurs doivent se reporter au Dictionnaire du recensement de 1981 pour obtenir des indications sur les changements intervenus entre 1971 et 1981.

Origine ethnique

Au recensement de 1981, la question sur l'origine ethnique a été posée pour tenter de déterminer "les racines" de la population du Canada. Les données tirées des réponses à cette question indiquent la perception des répondants vis-à-vis leur origine ethnique et le groupe culturel auquel ils s'identifient le plus étroitement.

Sept importants facteurs influent sur la comparabilité des données de 1981 sur l'origine ethnique avec celles des recensements antérieurs:

- (1) Aux recensements antérieurs, l'origine ethnique (origine raciale) était habituellement déterminée en fonction de l'ancêtre paternel⁽¹⁾. Le recensement de 1981 est le premier à ne pas avoir considéré seulement l'ascendance paternelle.
- (2) Le recensement de 1981 est le premier à accepter une réponse multiple sur l'origine ethnique des répondants (par exemple, une réponse "français" et "allemand" est valable et a été conservée aux fins des totalisations). Aux recensements antérieurs, on supprimait les réponses multiples à la question sur l'origine ethnique pour n'en garder qu'une. Au recensement de 1971, si le répondant avait indiqué plusieurs origines ethniques sur son questionnaire, on en choisissait une de façon arbitraire. De la sorte, en 1971, si 100 répondants avaient déclaré comme groupe ethnique "français" et "allemand", on aurait peut-être attribué "français" à 45 d'entre eux, et "allemand" au reste. En 1981, ces 100 répondants conserveraient ces deux origines ethniques.

(1) In censuses from 1911 to 1931, the line of descent of people with Native or mixed Native/Non-native ancestry was traced through the mother's side.

(1) Aux recensements de 1911 à 1931, l'ascendance autochtone ou métisse des recensés a été établie sur le côté maternel.

- (3) In 1981, 7.6% of the non-inmate population indicated more than one ethnic origin. It should be noted however, that this percentage excludes combinations of English, Irish, Scottish, Welsh, British, n.o.s., and British, n.e.s. These combinations have been treated as a single response (i.e. British) in the 1981 pre-planned output although they are, in fact, multiples. If counted as multiples, the percentage of the non-inmate population with multiple ethnic origins would be 11.6% in 1981.

On the other hand, French single responses only include those who reported a single French ethnic origin or a single write-in of Québécois, Franco-Ontarian or Acadian. Those who reported both French and Québécois, Franco-Ontarian or Acadian are included in the French multiples.

- (4) As 1971 Census processing reduced all multiple responses to a single response, it is not possible to compare 1971 data to 1981 for single responses. This comparison could underestimate the real change. This applies particularly to some European ethnic origins; for example, English, Scottish, Irish, Dutch, Ukrainian, Polish and Jewish registered a negative percentage change.

Similarly, a comparison of 1971 data to single plus multiple responses in 1981 could overestimate the real change.

However, certain ethnic groups which have immigrated to Canada in substantial numbers show a large increase from 1971 even when compared to the 1981 single origin; these are groups such as Chinese, Indo-Pakistani, East Asian, Lebanese, Syrian and other Asiatic groups and Spanish (including South and Latin-American).

- (5) In 1971, everyone who indicated their religion as Jewish was assigned a Jewish ethnic origin regardless of the origin reported. In 1981, although no such assignment occurs, 94% of the non-inmate population with a single Jewish ethnic origin response also reported their religion as Jewish.

- (3) En 1981, 7.6 % de la population hors institution ont déclaré plusieurs origines ethniques. Il convient, cependant, de noter que ce pourcentage exclut les combinaisons "anglais", "irlandais", "écossais", "gallois", "britannique", n.d.a. et "britannique", n.c.a. Ces combinaisons ont été traitées comme une seule réponse (c'est-à-dire britannique) dans les produits de données de 1981 déjà mis au point, bien qu'il s'agisse réellement de réponses multiples. Si l'on conservait ces combinaisons, la population hors institution ayant plusieurs origines ethniques s'établirait à 11.6 % en 1981.

Par contre, les réponses uniques "français" comprennent les recensés qui ont déclaré une seule origine ethnique française ou une seule inscription en toutes lettres de la mention "québécois"; "franco-ontarien" ou "acadien". Ceux qui ont déclaré une double origine comme "français et québécois, franco-ontarien ou acadien" sont regroupés avec les réponses multiples "français".

- (4) Étant donné que toutes les réponses multiples données au recensement de 1971 ont été ramenées, lors du traitement, à une seule, il n'est pas possible de comparer les données uniques de ce recensement à celles de 1981, puisque cela pourrait entraîner une sous-estimation de la variation réelle. C'est le cas plus particulièrement de certaines origines ethniques européennes: par exemple, il y a eu taux de variation négatif pour les réponses "anglais, écossais, irlandais, hollandais, ukrainien, polonais et juif".

De même, une comparaison des données de 1971 aux réponses uniques et multiples de 1981 pourrait entraîner une surestimation de la variation réelle.

Cependant, certains groupes ethniques qui ont immigré en grand nombre au Canada affichent une forte augmentation depuis 1971 même lorsqu'on compare ces origines aux origines uniques de 1981; il s'agit entre autres des groupes comme "chinois, indo-pakistanaï, asiatique oriental, libanais, syrien et autres groupes d'Asie et espagnol" (y compris ceux d'Amérique du Sud et d'Amérique latine).

- (5) En 1971, chaque répondant qui avait indiqué être de confession juive, peu importe l'origine ethnique qu'il avait déclarée, s'est vu attribuer l'origine ethnique juive. En 1981, bien que ces attributions n'aient pas eu lieu, 94 % de la population hors institution ayant indiqué être uniquement d'origine juive ont déclaré également appartenir à la religion juive.

(6) It should also be noted that there may be some apparent anomalies in 1981 data based on a misinterpretation of the ethnic origin question when cross-classified with Place of Birth, Mother Tongue or Religion: by Place of Birth, some tables may include some Native Peoples born in India, Pakistan, Guyana, etc.; by Mother Tongue, some tables may include Native Peoples with Asian Indian mother tongue; and by religion some tables may include some Native Peoples with Eastern Non-Christian religions, notably Hindu, Islam and Sikh.

(7) In 1981, ethnic origin is reported for the total population excluding inmates. Counts from publications of previous censuses include inmates. Inmates represented about 1.1% of the total population in 1981.

Users should refer to the 1981 Census Dictionary for a basic description of the differences between 1971 and 1981.

Population Born Outside Canada and Immigrant Population

All persons born outside Canada are not necessarily immigrants to Canada. Individuals who have reported their place of birth outside Canada, but who are Canadian citizens by birth, are not considered immigrants to Canada. Consequently, they do not have a period of immigration or an age at immigration when they take up permanent residence in Canada. For the 1981 Census product, these persons were categorized as non-immigrants; they did not have to be granted landed immigrant status before taking up permanent residence in Canada. By contrast, in the 1971 Census, all persons born outside Canada were categorized as immigrants and were required to respond to the question on period of immigration.

The refinement introduced in 1981, to incorporate citizenship at birth and to distinguish between Canadians by birth who had a place of birth outside Canada and persons who immigrate to Canada, thus affects the comparability of data from the two censuses. Footnotes to all tables providing statistics on the population born outside Canada indicate how the non-immigrant group has been treated.

While the regular census outputs only provide data on the immigrant population who had a place of birth outside Canada, the 1981 Census also recognizes that some persons born inside Canada may be classified as immigrants because they reported a year of immigration.

(6) Il convient également de noter qu'il peut y avoir quelques anomalies dans les données de 1981 basées sur une interprétation faussée de la question sur l'origine ethnique lorsqu'elles sont recoupées avec le lieu de naissance, la langue maternelle ou la religion: selon le lieu de naissance, quelques tableaux peuvent inclure des autochtones nés en Inde, au Pakistan, en Guyane, etc.; selon la langue maternelle, quelques tableaux peuvent comprendre des autochtones parlant une langue maternelle indo-asiatique; et selon la religion, quelques tableaux peuvent comprendre des autochtones affichant des religions non chrétiennes orientales, en particulier hindoue, islamique et sikh.

(7) En 1981, l'origine ethnique a été déclarée pour toute la population à l'exclusion des pensionnaires d'institution. Ces derniers sont inclus dans les publications des recensements antérieurs. En 1981, les pensionnaires d'institution représentaient 1.1 % de la population totale.

Les utilisateurs doivent se reporter au Dictionnaire du recensement de 1981 pour obtenir des indications sur les changements intervenus entre 1971 et 1981.

Personnes nées en dehors du Canada et immigrants

En effet, les personnes qui ont indiqué être nées en dehors du Canada mais qui sont maintenant des citoyens canadiens de naissance ne sont pas considérées comme des immigrants au Canada. Par conséquent, elles n'ont pas à déclarer l'année d'immigration ou leur âge à l'immigration lorsqu'elles s'établissent au Canada de façon permanente. Dans les statistiques du recensement de 1981, ces personnes ont été classées dans la catégorie des non-immigrants; elles n'ont pas à obtenir le statut d'immigrant reçu pour être autorisées à s'installer en permanence au Canada. Par contre, au recensement de 1971, toutes les personnes nées en dehors du Canada ont été classées comme immigrants et ont dû répondre à la question sur l'année d'immigration.

La modification apportée en 1981, laquelle visait à connaître la citoyenneté à la naissance et à faire la distinction entre les Canadiens de naissance qui sont nés en dehors du Canada et les immigrants au Canada, influe sur la comparabilité des données de ces deux recensements. Les notes explicatives de tous les tableaux faisant état des statistiques sur les personnes nées en dehors du Canada fournissent des éclaircissements sur la façon dont les données sur les non-immigrants ont été traitées.

Bien que les produits réguliers de recensement ne présentent que des données sur les immigrants qui sont nés en dehors du Canada, le recensement de 1981 admet que certaines personnes nées au Canada puissent être classées comme immigrants parce qu'elles ont indiqué une année d'immigration.

Schooling Data

Comparisons of the 1981 Census schooling data with past censuses or with other sources should generally be restricted to uniform characteristics, and to similar temporal and population components.⁽¹⁾ General comparisons that are made should take note of the fact that the 1981 schooling data, in contrast to that for previous census years, exclude inmates of institutions, and are reported only for the population 15 years and over, in contrast with 1971 and earlier censuses which reported schooling figures for the population 5 years and over. More specifically, there is one main aspect of the 1981 schooling data which distinguishes it from other sources.

The main aspect of the 1981 Census schooling data where comparability is affected is in the "other non-university education" category. The other non-university education concept differs from previous censuses and from other measures of the so-called post-secondary non-university concept in two respects. First, in contrast to the 1976 Census, this question now relates to all university transfer courses of community colleges, and the CEGEP general of Quebec; therefore, a shift in the data from university to non-university can be expected and does indeed occur between 1976 and 1981 (especially for the CEGEP population). Second, the 1981 question has been broadly conceptualized to encompass all non-university schooling beyond elementary or secondary, regardless of secondary school graduation. The 1981 other non-university education concept covers a broad spectrum of schooling that includes the conventional post-secondary areas as well as other training in the trades and vocational areas.

Comparability of Labour Force Activity Data

Differences between the 1971 and 1976 Census definitions of "employed", "unemployed" and "not in labour force" must be taken into consideration when making comparisons. In 1976 and 1981, the "employed" category included women living and working less than 20 hours a week without pay on a family farm who were related to the household head, whereas in 1971 most of these women had been classified as "not in labour force". In 1976 two new questions were added, one on "definite arrangements to report to a new job", the other on availability for work. The "definite arrangements" question implied that the new job would begin "at a later date", whereas in 1981 it was to begin "within the next four weeks". In 1981 more detailed response categories were added to the availability

Données sur la scolarité

Les comparaisons des données du recensement de 1981 sur la scolarité avec celles des recensements antérieurs ou d'autres sources doivent généralement se limiter à des caractéristiques uniformes et aux mêmes composantes temporelles et démographiques⁽¹⁾. Pour les comparaisons générales, il convient de noter que les données de 1981 sur la scolarité, contrairement à celles des recensements antérieurs, ne comprennent pas les pensionnaires d'institution et ne visent que la population de 15 ans ou plus alors qu'aux recensements de 1971 et des années précédentes, les données sur la scolarité existaient pour la population de 5 ans ou plus. Il y a en outre un aspect essentiel qui distingue les données de 1981 de celles provenant d'autres sources.

Cet aspect essentiel se retrouve dans la catégorie des "autres études non universitaires" utilisée au recensement de 1981. Le concept des autres études non universitaires diffère, à deux égards, des recensements antérieurs et des autres mesures du concept "niveau postsecondaire non universitaire". Premièrement, contrairement au recensement de 1976, cette expression désigne maintenant tous les programmes de passage à l'université des collèges communautaires et le programme général des CEGEP du Québec; on peut donc s'attendre à ce que les données portent non plus sur les études universitaires mais sur les études non universitaires, et c'est ce qui arrive entre 1976 et 1981 (surtout pour la population des CEGEP). Deuxièmement, la question posée au recensement de 1981 englobait toutes les études non universitaires après le niveau élémentaire ou secondaire, peu importe que la personne ait obtenu son diplôme d'études secondaires ou non. Le concept des autres études non universitaires de 1981 a un sens large qui regroupe les études postsecondaires traditionnelles ainsi que la formation professionnelle et technique (métiers).

Comparabilité des données sur l'activité

En référence aux recensements de 1971 et 1976, nous devons tenir compte des différences dans la définition de "personnes occupées", "chômeurs" et "inactifs" avant d'établir des comparaisons. Ainsi, en 1976 et 1981, les "personnes occupées" comprenaient les femmes apparentées au chef qui vivaient dans une ferme et avaient effectué moins de 20 heures de travail familial non rémunéré par semaine. La plupart de ces femmes avaient été considérées comme "inactives" en 1971. En 1976, deux nouvelles questions ont été ajoutées, l'une portant sur les dispositions prises en vue de commencer un nouvel emploi et l'autre portant sur la disponibilité pour un emploi. La période de référence pour la question sur un nouvel emploi portait sur quatre semaines en 1981; en 1976, la question impliquait que le nouvel emploi débiterait à "une date ultérieure". Des

(1) Users interested in historically comparable census education data for the years 1971, 1976 and 1981 are referred to Special Bulletin, Catalogue No. 13-579: Historical Tables for Census Education Data: 1971, 1976 and 1981, to be released at a later date.

(1) Les utilisateurs qui désirent des données chronologiques du recensement sur l'éducation pour les années 1971, 1976 et 1981 pourront se référer au bulletin spécial, n° 13-579 au catalogue: Tableaux chronologiques de données sur l'éducation, recensements de 1971, 1976 et 1981, qui doit paraître à une date ultérieure.

questions. In addition to these changes, in 1981 the reference period for the "lay-off" question was increased from 30 days to 26 weeks. Moreover, the reference period for the "looking for work" question was changed from "last week" in 1971 and 1976 to "during the last four weeks" in 1981. Inmates were excluded from the population 15 years and over in 1981 after inclusion in 1971 and 1976.

Comparability of Industry Data

Like those of 1971, the 1981 Census data on industry were compiled in accordance with the 1970 Standard Industrial Classification. However, the labour force universe underwent certain changes. First, women working less than 20 hours per week without pay on a family farm were included in this universe in 1981 after exclusion in 1971. Second, the "looking for work" reference period was increased from one week in 1971 to four weeks in 1981. In addition to these changes, the data for the "unspecified or undefined" category were redistributed among new classes created at the major group level.

Comparability of Occupation Data

Changes to the occupational classification in 1981 preclude the direct comparison of 1971 and 1981 Census data. Labour market developments over the years and new requirements have led to the revision of several occupational groups.

Moreover, the "not stated" category, which formerly constituted a specific group (major group 00), was not used in the 1981 Census; the occupations it formerly included were redistributed by various characteristics at the minor group level.

However, a historical bulletin on occupations (Catalogue No. 92-920) is available. It contains 1981 occupation data based on the 1971 classification.

Class of Worker and Incorporation Status

The 1981 Census data on class of worker are generally comparable to the 1971 data. They were obtained directly by means of a question on the occupations of respondents. However, because there were changes in the questionnaire and in the processing of the data between 1971 and 1981, the data must be used cautiously, especially when comparing unpaid family workers. It should also be noted that the number of female unpaid family workers may have been overestimated by 25 per cent in 1971. In addition, the 1981 definitions of some classes of workers were somewhat different

catégories de réponses plus détaillées ont été ajoutées aux questions portant sur la disponibilité en 1981. En plus de ces changements, la période de référence pour la question sur les "mises à pied" est passée de 30 jours à 26 semaines en 1981. De même, la période de référence pour la question sur la "recherche d'un emploi" est devenue en 1981 "au cours des quatre dernières semaines"; en 1976 et 1971 la période référait à "la semaine dernière". En 1981, les pensionnaires d'institution sont exclus de la population de 15 ans et plus alors qu'ils y étaient inclus en 1971 et 1976.

Comparabilité des données sur l'activité économique

Les données concernant l'activité économique du recensement de 1981 sont compilées d'après la Classification des activités économiques de 1970 tout comme le recensement de 1971. Toutefois, des modifications ont été apportées dans l'univers de la population active, notamment en ce qui a trait aux travailleuses familiales agricoles non rémunérées ayant travaillé moins de 20 heures par semaine qui étaient exclues de cet univers en 1971, lequel les inclut en 1981, et, également, en ce qui a trait à la période de référence pour la recherche d'un emploi qui passe de une semaine en 1971 à quatre semaines en 1981. En plus de ces modifications, les données pour la catégorie "activités indéterminées et imprécises" ont été redistribuées dans de nouvelles classes créées au niveau des groupes.

Comparabilité des données sur la profession

Des changements survenus dans la classification des professions en 1981 rendent impossible la comparaison directe des données entre le recensement de 1971 et celui de 1981. En effet, l'évolution du marché du travail au cours des années de même que des besoins nouveaux ont entraîné la révision de plusieurs groupes de professions.

De plus, la catégorie "professions non déclarées" qui constituait auparavant un groupe spécifique (grand groupe 00) n'apparaît plus dans le recensement de 1981. Cette catégorie est maintenant redistribuée en fonction de diverses caractéristiques au niveau des sous-groupes.

Toutefois, un bulletin historique sur la profession est disponible. On trouvera dans ce bulletin (n° 92-920 au catalogue) les données de 1981 sur la profession conformes à la classification de 1971.

Statut professionnel et forme juridique

Les données du recensement de 1981 sur le statut professionnel sont généralement comparables avec celles du recensement de 1971. Ces données sont obtenues directement par une question sur le statut professionnel des répondants. Cependant, des changements ont été apportés au questionnaire ainsi qu'au traitement des données entre 1971 et 1981, de sorte que les données doivent être utilisées prudemment, surtout s'il s'agit de comparer les travailleurs familiaux non rémunérés. Mentionnons également qu'il y a eu une surestimation possible de 25 % du nombre de travailleurs familiaux non rémunérés féminins en 1971. De plus, en 1981, les

from those used in 1971; for example, in the 1971 count, newspaper carriers were classified as paid workers, whereas in 1981 they were considered self-employed workers. Furthermore, amendments to tax legislation made a spouse's salary a deductible expense for the 1980 taxation year. As a result of these changes, some unpaid family workers may have become paid workers. Users should therefore exercise caution in comparing the data concerning unpaid family workers, especially in such areas of economic activity as farming and fishing. Most of the data are usable, however.

The 1981 Census data on incorporation status are also comparable with 1971 data. They were derived from a subquestion, to be answered by all self-employed workers, on the incorporation status of their business. There were no conceptual changes between the two censuses, though some minor alterations were made in the definition of a self-employed worker and in the processing of the data.

Place of Work

For those portions of C(M)As not covered by a Street Index, place of work data could not be coded to the census tract level. Those respondents who work within these portions are assigned a value of "not codeable". Therefore, it is not possible to provide data for the category "Working in CT" or the subcategory "Working at home" for these CTs.

As the entire Census Agglomerations of Moncton, North Bay, Kelowna, Kamloops and Prince George were not street indexed as of April 1982, place of work data for individual census tracts do not exist for these five CAs. Accordingly, data for the first two categories are again not available, while municipal level place of work data were used for the remaining categories shown.

Income data

Average income, median income and standard error of average income of population 15 years and over are calculated for persons with income only but for all census families, non-family persons and private households whether or not they reported any income. Medians have been calculated from unpublished data. Aggregate income calculated from these data should be used with caution as averages were calculated prior to rounding.

définitions de certaines catégories de travailleurs ont été quelque peu modifiées par rapport à celles de 1971: ainsi, au contrôle en 1971, les camelots ont été classés comme travailleurs rémunérés, tandis qu'en 1981 ils sont considérés comme travailleurs autonomes. De plus, des modifications aux lois fiscales ont permis que, pour l'année d'imposition 1980, le salaire d'un des conjoints puisse être déduit à titre de dépenses. Il se peut donc, en raison de ces changements, qu'un certain nombre de travailleurs familiaux non rémunérés soient devenus des travailleurs rémunérés. Les utilisateurs devraient donc faire preuve de prudence dans la comparaison des données relatives aux travailleurs familiaux non rémunérés, surtout s'ils sont concentrés dans certaines activités économiques, telles: agriculture, et pêche. La très grande majorité des données sont cependant utilisables.

Les données du recensement de 1981 sur la forme juridique sont également comparables avec celles du recensement de 1971. Ces données sont dérivées d'une sous-question sur la forme juridique de l'entreprise applicable à tous les travailleurs autonomes. Aucun changement conceptuel n'a été apporté entre les deux recensements, cependant certains changements mineurs ont été apportés à la définition des travailleurs autonomes ainsi qu'au traitement des données.

Lieu de travail

Il n'a pas été possible de coder les données sur le lieu de travail au niveau des secteurs de recensement lorsque les répertoires des rues ne renfermaient pas les parties de RMR ou de AR. Les répondants de ces parties se voient alors attribuer une valeur "non codable". Par conséquent, il n'est pas possible de fournir des données pour la catégorie "Travaillant dans le SR" ou pour celle "Travaillant à domicile" dans le cas de ces SR.

Étant donné que les agglomérations de recensement complètes de Moncton, North Bay, Kelowna, Kamloops et Prince George ne figuraient pas encore dans des répertoires de rues en avril 1982, il n'existe aucune donnée sur le lieu de travail pour ces cinq AR au niveau des secteurs de recensement. Aussi, on ne peut pas se procurer les données pour les deux premières catégories, tandis que les données sur le lieu de travail au niveau des municipalités ont servi pour le reste des catégories indiquées.

Données sur le revenu

Le revenu moyen, le revenu médian et l'erreur type du revenu moyen de la population de 15 ans et plus sont calculés uniquement pour les personnes ayant déclaré un revenu, mais ils sont calculés pour l'ensemble des familles de recensement, des personnes hors famille et des ménages privés, qu'ils aient ou non déclaré un revenu. On a calculé les médianes à partir de données non publiées. Il faut utiliser avec prudence le revenu agrégé établi à l'aide de ces données, car les moyennes ont été calculées avant l'arrondissement.

The total income concept used in the 1981 Census is identical to that used in the 1971 Census. However, the 1971 Census provides total income data on all individuals 15 years and over, while the 1981 Census excluded from the income sample the inmates of institutions. Furthermore, while the 1971 reports included data on both private and collective households, the 1981 Census income statistics for census families, non-family persons and households are published only for those living in private households.

The income size distributions by various characteristics for population 15 years and over, census families, non-family persons, economic families, unattached individuals and private households in Canada and the provinces are published in separate reports.

Census income statistics are subject to sampling variability. Although such sampling variability may be quite small for large population groups, its effects cannot be ignored in the case of very small subgroups of population in an area or in a particular category. This is because, all other things being equal, the larger the sample size, the smaller is the error. For this reason, income data for areas, where the total population was below 250, have been suppressed. However, where statistics are not suppressed but are still based on relatively small totals, the readers are strongly advised to exercise caution in the use and interpretation of these statistics.

Incidence of Low Income

This report also includes statistics on the incidence of low income among economic families and unattached individuals. The incidence of low income is the percentage of units below the low income cut-offs. It should be noted that the incidence rates (percentage of families/unattached individuals below the income cut-offs) are the true rates in that these have been calculated from unrounded estimates of families and unattached individuals.

The low income statistics in this bulletin are based on the revised (1978) cut-offs which were initially estimated from the 1978 National Family Expenditure Survey and then updated to 1980 by the changes in the Consumer Price Index since 1978. Text Table A presents the 1980 matrix of low income cut-offs.

Le concept du revenu total utilisé au recensement de 1981 est identique à celui qui avait servi au recensement de 1971. Cependant, le recensement de 1971 fournit des données sur le revenu total pour toutes les personnes de 15 ans et plus, alors que le recensement de 1981 n'a pas pris en compte les pensionnaires d'institution dans l'échantillon sur le revenu. En outre, bien que les bulletins de 1971 comportaient des données sur les ménages privés et collectifs, les statistiques du recensement de 1981 sur le revenu des familles de recensement, des personnes hors famille et des ménages ne sont publiées que pour les personnes faisant partie de ménages privés.

Nous publions dans des bulletins distincts des répartitions du revenu selon diverses caractéristiques pour la population de 15 ans et plus, les familles de recensement, les personnes hors famille, les familles économiques, les personnes seules et les ménages privés au Canada et dans les provinces.

Les statistiques sur le revenu tirées du recensement sont sujettes à la variabilité d'échantillonnage. Bien qu'elle puisse être très petite pour les groupes importants de population, on ne peut en ignorer les répercussions dans le cas des très petits sous-groupes de population situés dans une région ou une catégorie particulière. En effet, toutes choses étant égales par ailleurs, plus grand sera l'échantillon, plus petite sera l'erreur. Aussi, les données sur le revenu pour des régions de moins de 250 habitants ont été supprimées. Cependant, lorsque des statistiques n'ont pas été supprimées et qu'elles sont basées sur des totaux relativement petits, nous conseillons fortement au lecteur de se montrer prudent dans l'emploi et l'interprétation de ces statistiques.

Fréquence des unités à faible revenu

La présente publication renferme également des statistiques sur la fréquence des familles économiques et personnes seules à faible revenu. La fréquence des unités à faible revenu est le pourcentage de celles qui se situent en deçà des seuils de faible revenu. Il convient de noter que les taux de fréquence (pourcentage de familles/personnes seules en deçà des seuils de faible revenu) constituent les seuls taux réels puisqu'ils ont été calculés à partir d'estimations non arrondies des familles et des personnes seules.

Les statistiques sur le faible revenu publiées ici sont fondées sur les seuils de faible revenu révisés (1978) qui ont d'abord été estimés à la lumière de l'enquête nationale de 1978 sur les dépenses des familles, puis mis à jour en fonction de la variation de l'indice des prix à la consommation survenue entre 1978 et 1980. Le tableau explicatif A présente la matrice de 1980 des seuils de faible revenu.

Text Table A. Low Income Cut-offs of Family Units, 1980

Tableau explicatif A. Seuils de faible revenu des familles, 1980

Size of family unit Taille de la famille	Size of area of residence - Taille de la région de résidence				Rural areas Régions rurales
	500,000 or more 500,000 habitants ou plus	100,000- 499,999	30,000- 99,999	Less than 30,000 (1) Moins de 30,000 habitants (1)	
	dollars				
1 person - personne	7,152	6,792	6,371	5,890	5,289
2 persons - personnes	9,436	8,955	8,355	7,753	6,912
3 persons - personnes	12,622	11,961	11,179	10,398	9,256
4 persons - personnes	14,545	13,823	12,922	12,020	10,699
5 persons - personnes	16,949	16,047	14,966	13,943	12,441
6 persons - personnes	18,511	17,490	16,348	15,206	13,583
7 persons or more - personnes ou plus	20,375	19,293	18,031	16,769	14,966

(1) Includes cities with a population between 15,000 and 30,000 and small urban areas (under 15,000). - Comprend les villes dont la population se chiffre entre 15,000 et 30,000 habitants et les petites régions urbaines (moins de 15,000 habitants).

For the purposes of low income statistics, an adjustment to the reported money income was made to include federal Child Tax Credit. It should be noted that all income data, other than the low income statistics, from the 1981 Census are based on the money income concept as defined elsewhere in this bulletin.

It should also be noted that, for the purposes of low income statistics, economic families and unattached individuals resident in the Yukon and Northwest Territories and on Indian Reserves are excluded from the estimates. The low income cut-offs were based on certain expenditure-income patterns which were not available from survey data for the entire population.

Low income statistics from the 1971 Census were published in the Special Bulletin "Families - Statistics on Low Income 1970", Catalogue No. 93-773 (SF-3). It should be noted, however, that the 1970 low income cut-offs were based on the 1969 family expenditure data while those for 1980 are based on the 1978 family expenditure data. Because of the increases in levels of living in the intervening period, the 1980 cut-offs are significantly higher.

Aux fins des statistiques sur le faible revenu, on a corrigé le revenu monétaire déclaré pour tenir compte du crédit d'impôt fédéral pour enfants. Il convient de noter que toutes les données sur le revenu tirées du recensement de 1981, autres que les statistiques sur le faible revenu, sont fondées sur le concept du revenu monétaire tel qu'il est défini ailleurs dans le présent bulletin.

Il convient également de signaler qu'aux fins des statistiques sur le faible revenu, les estimations ne prennent pas en compte les familles économiques ni les personnes seules résidant au Yukon, dans les Territoires du Nord-Ouest et dans les réserves indiennes. Les seuils de faible revenu s'inspiraient de certaines tendances "dépenses-revenu" que les données d'enquête ne fournissaient pas pour la population entière.

Les statistiques sur le faible revenu tirées du recensement de 1971 ont paru dans le bulletin spécial "Familles - Faible revenu, 1970," n° 93-773 au catalogue (SF-3). Signalons toutefois que les seuils de 1970 étaient fondés sur les données de 1969 sur les dépenses des familles, alors que ceux de 1980 s'inspirent de celles de 1978. Les seuils de 1980 sont beaucoup plus élevés en raison de la hausse des niveaux de vie au cours de cette période.

Detailed notes on the low income concept, methodology, revisions and historical comparability are included in the 1981 Census report "Economic Families in Private Households - Income and Selected Characteristics", Catalogue No. 92-937.(1)

REFERENCE PRODUCTS

The 1981 Census Dictionary (Catalogue No. 99-901) contains the complete range of definitions for all variables and terms used in the 1981 Census data products. Of general interest would be information contained in Summary Guide - Total Population (Catalogue No. 99-902) and Summary Guide - Sample Population (Catalogue No. 99-903) which include reproductions of the census questionnaire forms and basic indicators of data quality. Further details on the data quality may be obtained from Data Quality - Total Population (Catalogue No. 99-904) and Data Quality - Sample Population (Catalogue No. 99-905).

A wide range of other analytical and reference products are available and described, along with information on data products and available services, in Products and Services of the 1981 Census of Canada.

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.

(1) Also see Income Distributions by Size in Canada, 1980, Catalogue No. 13-207, which, in an Appendix, discusses in substantial detail the various revisions and their impact.

On trouvera des notes détaillées sur le concept du faible revenu, la méthodologie, les révisions et la comparabilité historique dans une publication du recensement de 1981 intitulée "Familles économiques dans les ménages privés - Revenu et certaines caractéristiques", n° 92-937 au catalogue (1).

PRODUITS DE RÉFÉRENCE

Le Dictionnaire du recensement de 1981 (n° 99-901 au catalogue) donne les définitions de toutes les variables et de tous les termes utilisés dans les produits du recensement de 1981. Les renseignements que renferment le Guide sommaire - Population totale (n° 99-902 au catalogue) et le Guide sommaire - Population-échantillon (n° 99-903 au catalogue), présentent un intérêt général puisqu'ils donnent une reproduction des questionnaires du recensement et les indicateurs de base de la qualité des données. On peut obtenir plus de détails sur la qualité des données dans Qualité des données - Population totale (n° 99-904 au catalogue) et Qualité des données - Population-échantillon (n° 99-905 au catalogue).

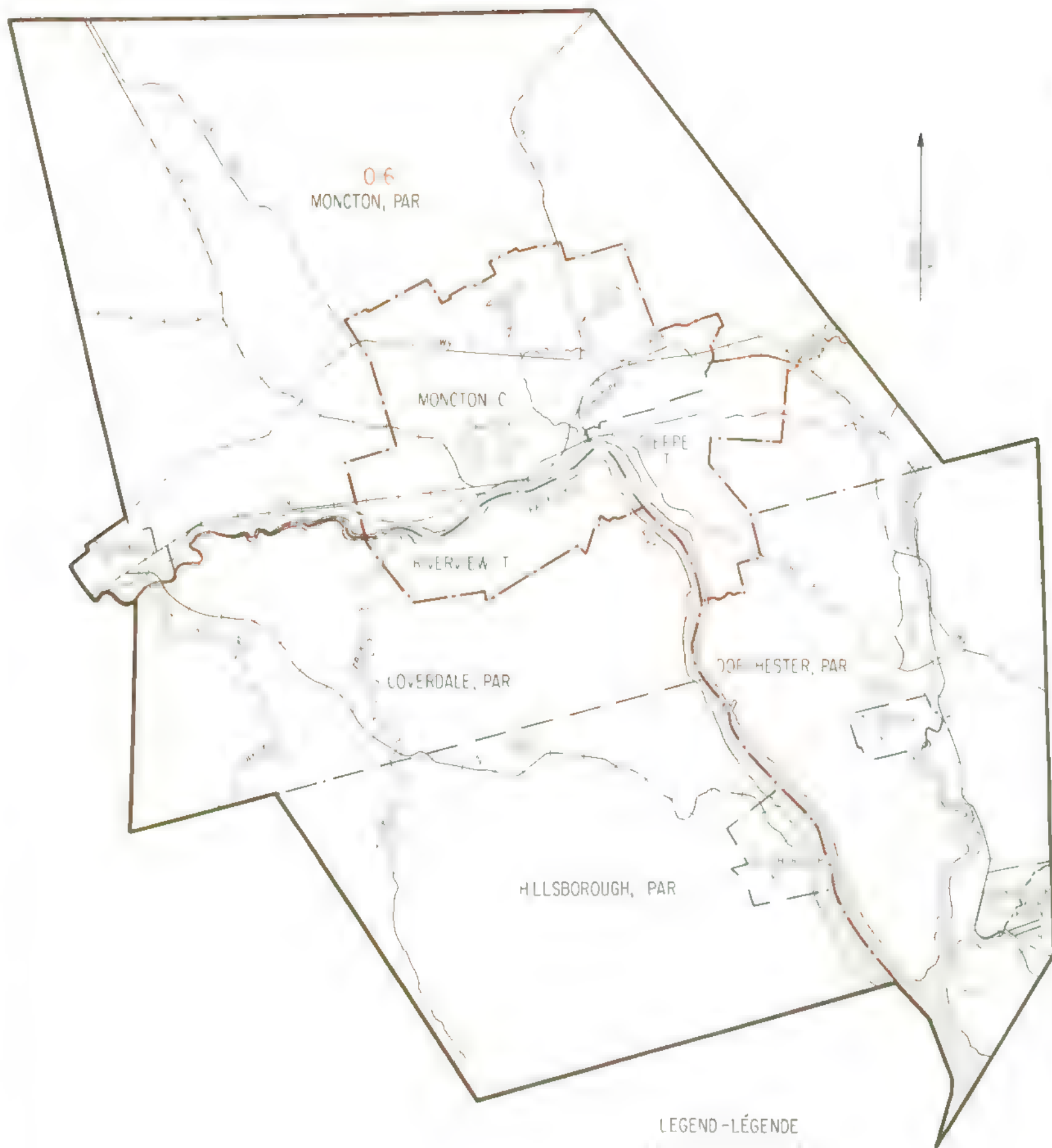
La publication Produits et services du recensement du Canada de 1981 décrit une foule d'autres analyses et de produits de référence, et fournit des renseignements sur les produits et services disponibles.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.

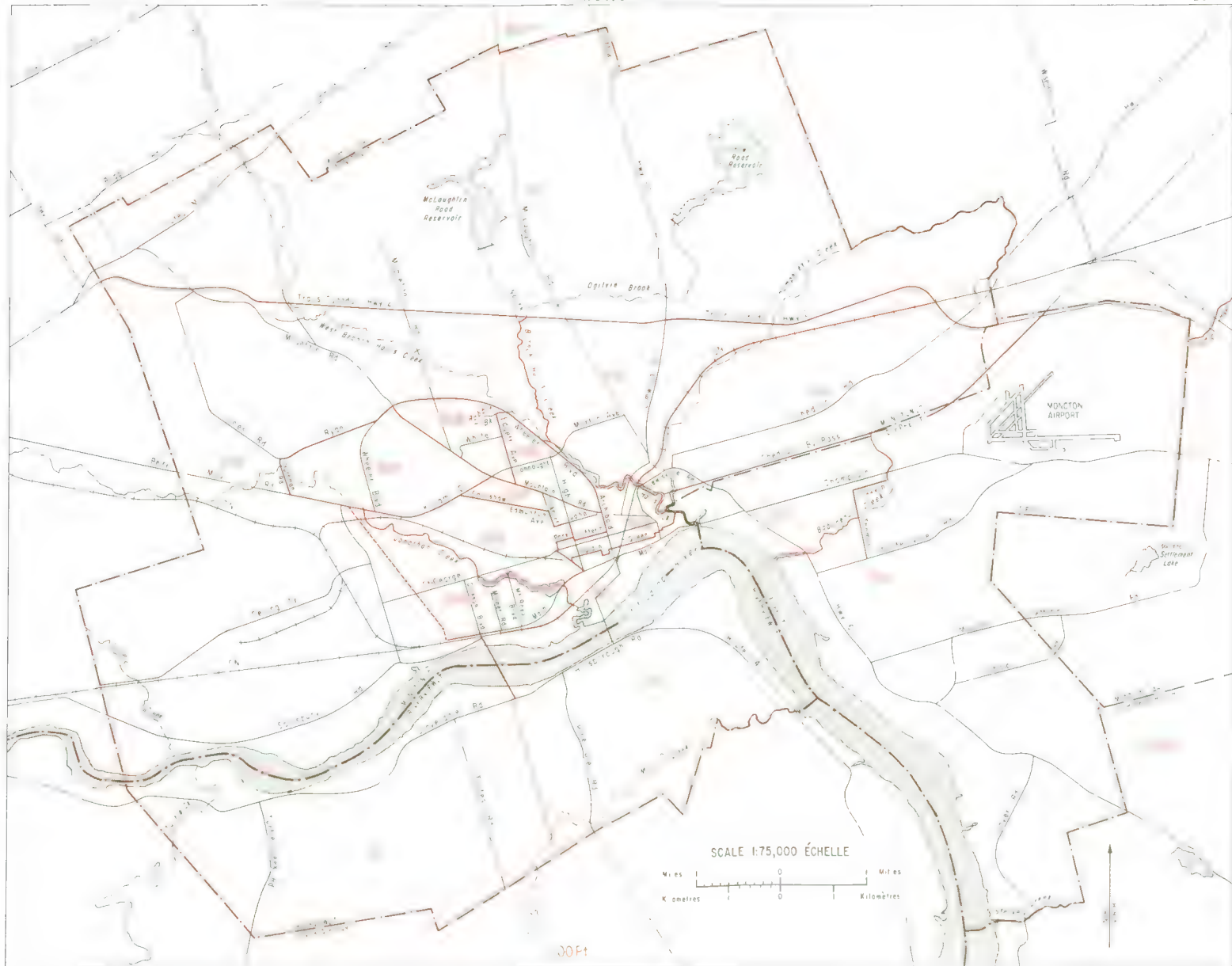
(1) Voir également Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1980 (n° 13-207 au catalogue) dont l'une des annexes expose d'une façon très détaillée les diverses révisions apportées ainsi que leurs répercussions.



LEGEND - LÉGENDE

SCALE 1:300,000 ÉCHELLE





TABLE

-

TABLEAU

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	Moncton	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR
	CA - AR (2)	001	002	003	004
Population, 1976 (3)	95,647 a	1,457	4,390	4,302	6,248
Population, 1981	98,354	1,166	4,450	5,903	6,064
Land area in square kilometres, 1981	1 721.06	2.33	3.37	45.20	4.51
Population density by square kilometre, 1981	57.1	500.4	1 320.5	130.6	1 344.6
PERSONS EVER MARRIED - 15 years of age and over, males	24,925	305	1,200	1,540	1,445
PERSONS EVER MARRIED - 15 years of age and over, females	28,795	400	1,525	1,685	1,695
Median age at first marriage, males	23.7	24.8	24.6	23.5	23.0
Median age at first marriage, females	21.6	22.2	22.8	21.2	21.2
Children ever born per 1,000 ever-married women	2,657	2,682	2,500	2,238	2,552
Persons ever married 15-44 years of age, males	13,355	105	435	1,075	820
Persons ever married 15-44 years of age, females	15,315	135	525	1,175	1,010
Median age at first marriage, males	22.9	23.8	23.9	23.1	22.3
Median age at first marriage, females	20.9	19.9	22.1	21.1	20.7
Children ever born per 1,000 ever-married women	1,872	1,622	1,716	1,844	1,918
Persons ever married 45 years of age and over, males	11,575	205	765	465	620
Persons ever married 45 years of age and over, females	13,485	265	1,005	515	685
Median age at first marriage, males	25.1	25.3	25.3	24.7	24.6
Median age at first marriage, females	22.7	23.7	23.6	22.4	21.9
Children ever born per 1,000 ever-married women	3,549	3,215	2,908	3,139	3,493
MOBILITY STATUS - Population 5 years and over	90,245	1,125	4,255	5,110	5,630
Non-movers	50,375	510	2,355	2,310	2,680
Movers	39,870	615	1,900	2,795	2,945
Non-migrants	21,555	380	840	1,785	1,780
Migrants	18,320	235	1,055	1,010	1,160
From same CMA/CA	3,665	35	165	80	125
From same province	5,525	70	285	335	595
Different CMA/CA	2,345	35	165	155	260
Non-CMA/CA	3,180	40	120	185	335
From different province	8,165	120	600	515	410
CMA/CA	6,425	110	525	405	265
Non-CMA/CA	1,740	10	80	105	140
From outside Canada	965	10	10	80	40
HOME LANGUAGE(*) - English mother tongue (4) (*)	65,100	735	3,730	4,485	4,355
English home language	63,850	730	3,720	4,450	4,280
French home language	1,225	10	10	35	80
French mother tongue (4) (*)	30,855	405	575	1,170	1,600
English home language	5,660	90	265	290	520
French home language	25,190	310	315	875	1,080
Other mother tongues (5) (*)	1,145	5	140	40	75
English home language	600	10	45	-	50
French home language	75	-	10	5	-
Home language same as mother tongue	450	-	80	35	30
OFFICIAL LANGUAGE(*) - English only	57,265	630	3,265	4,170	3,805
French only	3,340	15	20	110	140
Both English and French	36,470	500	1,165	1,410	2,090
Neither English nor French	30	-	-	10	5
ETHNIC ORIGIN(*) - Single origins	90,515	1,090	4,115	5,300	5,670
British	51,390	585	3,040	3,585	3,440
French	34,240	440	730	1,395	1,905
Other	4,890	70	345	325	325
Multiple origins	6,590	50	335	390	365
RELIGION - Catholic	49,350	565	1,930	2,125	3,065
Protestant	43,735	520	2,300	3,390	2,675
United Church	13,645	210	930	985	920
Anglican	6,015	55	305	415	305
Eastern Orthodox	85	5	-	-	5
Jewish	345	15	60	5	25
No religious preference	3,265	30	150	175	255
Eastern Non-Christian	320	5	20	-	10
Other	10	5	-	-	-
PLACE OF BIRTH - Born in Canada	93,035	1,130	4,200	5,560	5,840
Born in province of residence	74,655	955	2,910	4,485	4,755
Born outside Canada (6) (*)	4,070	15	245	140	195
United States of America	1,640	-	95	65	60
Other America	40	-	-	-	-
United Kingdom	1,155	10	65	45	65
Other European	715	5	25	10	45
Asia	385	-	45	15	25

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
005	006	007	008	009	
3,241	6,359	4,471	4,898	6,231	Population, 1976 (3)
2,755	5,415	3,719	4,759	5,631	Population, 1981
3,60	1,35	1,04	1,66	1,45	Superficie en kilomètres carrés, 1981
765,3	4 011,1	3 576,0	2 866,9	3 883,4	Densité de la population au kilomètre carré, 1981
740	1,210	920	1,120	1,430	PERSONNES NON CÉLIBATAIRES âgées de 15 ans et plus, hommes
945	1,705	1,175	1,325	1,685	PERSONNES NON CÉLIBATAIRES âgées de 15 ans et plus, femmes
25,2	25,2	25,1	23,8	24,3	Âge médian au premier mariage, hommes
23,3	23,0	22,8	21,7	22,6	Âge médian au premier mariage, femmes
2,480	2,870	2,657	3,062	2,625	Enfants mis au monde pour 1.000 femmes non célibataires
265	425	355	550	555	Personnes non célibataires âgées de 15-44 ans, hommes
345	555	405	690	650	Personnes non célibataires âgées de 15-44 ans, femmes
23,5	23,0	23,2	23,3	23,2	Âge médian au premier mariage, hommes
21,6	20,5	21,5	20,9	21,5	Âge médian au premier mariage, femmes
1,885	1,579	1,805	1,966	1,684	Enfants mis au monde pour 1.000 femmes non célibataires
475	790	565	570	880	Personnes non célibataires âgées de 45 ans et plus, hommes
600	1,155	770	640	1,035	Personnes non célibataires âgées de 45 ans et plus, femmes
26,6	26,6	25,9	24,6	25,4	Âge médian au premier mariage, hommes
24,4	23,7	23,7	22,9	23,4	Âge médian au premier mariage, femmes
2,822	3,487	3,109	4,238	3,214	Enfants mis au monde pour 1.000 femmes non célibataires
2,660	5,065	3,515	4,410	5,215	MOBILITÉ - Population de 5 ans et plus
1,575	2,565	1,980	2,505	3,170	Personnes n'ayant pas déménagé
1,090	2,500	1,535	1,905	2,050	Personnes ayant déménagé
540	1,510	935	1,240	1,245	Non-migrants
550	990	600	665	805	Migrants
100	115	85	35	35	De la même RMR/AR
110	340	255	345	305	De la même province
40	75	100	105	130	RMR/AR différente
60	265	155	245	170	Autre qu'une RMR/AR
295	385	245	255	430	D'une autre province
245	320	205	185	300	RMR/AR
45	65	45	70	130	Autre qu'une RMR/AR
45	150	15	30	40	De l'extérieur du Canada
2,370	2,865	2,105	2,490	3,230	LANGUE PARLÉE À LA MAISON (*) - Langue maternelle anglaise (4) (*)
2,345	2,700	2,030	2,335	3,145	Langue anglaise parlée à la maison
20	150	70	150	85	Langue française parlée à la maison
370	2,345	1,520	2,140	2,145	Langue maternelle française (4) (*)
135	405	315	350	395	Langue anglaise parlée à la maison
230	1,930	1,205	1,785	1,750	Langue française parlée à la maison
55	85	30	55	105	Autres langues maternelles (5) (*)
20	35	20	25	55	Langue anglaise parlée à la maison
-	15	5	-	10	Langue française parlée à la maison
35	35	5	30	40	Langue parlée à la maison même que la langue maternelle
2,155	2,320	1,730	2,015	2,775	LANGUE OFFICIELLE (*) - Anglais seulement
-	140	130	200	155	Français seulement
630	2,825	1,795	2,475	2,555	Anglais et français
10	-	5	-	-	Ni l'anglais ni le français
2,615	5,060	3,355	4,310	5,110	ORIGINE ETHNIQUE (*) - Origines uniques
1,900	2,165	1,630	1,730	2,515	Britannique
515	2,670	1,625	2,350	2,265	Française
200	225	100	235	335	Autres
180	235	300	375	370	Origines multiples
955	3,520	2,175	3,055	3,365	RELIGION - Catholique
1,645	1,525	1,355	1,400	1,875	Protestante
545	545	485	350	770	Église unie
265	310	245	165	290	Anglicane
10	5	-	20	5	Orthodoxe orientale
35	45	20	60	40	Juive
145	185	105	115	155	Aucune préférence religieuse indiquée
-	10	-	45	40	Non chrétienne orientale
5	-	-	-	-	Autres
2,650	5,050	3,415	4,480	5,255	LIEU DE NAISSANCE - Née au Canada
1,985	4,195	2,780	3,855	4,230	Née dans la province de résidence
145	240	235	200	225	Née en dehors du Canada (6) (*)
45	100	95	120	60	États-Unis d'Amérique
-	-	-	-	-	Autre Amérique
55	50	80	25	55	Royaume-Uni
5	50	45	20	65	Autre Européen
30	35	-	35	45	Asie

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	Moncton	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR
	CA - AR (2)	001	002	003	004
PERIOD OF IMMIGRATION (7) (+) - Before 1945	750	-	45	15	20
1945 - 1964	1,175	10	50	25	70
1965 - 1978	1,730	5	125	65	100
1979 - 1981 (8)	315	-	15	25	-
AGE AT IMMIGRATION (7) (+) - 0 - 4 years	1,140	5	50	35	75
5 - 19 years	1,350	-	80	45	60
20 years and over	1,485	10	100	50	55
POPULATION 15 YEARS AND OVER	74,740	1,065	3,690	4,060	4,580
Attending school full-time	9,490	60	510	430	590
Not attending school full-time (9)	65,250	1,005	3,180	3,635	3,990
HIGHEST LEVEL OF SCHOOLING (+):					
Less than Grade 9 (10)	15,615	310	585	720	935
Grades 9-13 - without secondary certificate	21,410	260	945	1,160	1,595
- with secondary certificate	8,465	125	375	505	480
Trades certificate or diploma	1,620	20	95	50	150
Other non-university education only (11) - without certificate	3,700	60	160	215	215
- with certificate (12)	11,650	115	585	885	745
University (13) - without degree	6,900	135	510	300	280
- with degree	5,375	45	440	225	180
OCCUPIED PRIVATE DWELLINGS	32,160	560	1,675	1,775	1,915
Average number of rooms per dwelling	6.0	5.1	5.9	6.0	5.6
Period of construction - before 1946	7,945	385	105	95	110
- 1946 - 1960	6,750	50	585	190	280
- 1961 - 1970	5,795	25	385	170	805
- 1971 - 1981 (8)	11,675	105	600	1,315	720
Dwellings with - one bathroom	23,775	470	1,070	1,315	1,485
- more than one bathroom	8,210	90	605	460	425
- central heating	30,090	545	1,635	1,695	1,855
- minor repairs needed	6,060	135	220	300	405
- major repairs needed	2,110	55	45	65	35
Average value of dwelling (14)	\$ 43,220	39,791	60,209	49,084	40,955
PRIVATE HOUSEHOLDS - average number of persons per room	0.5	0.4	0.5	0.5	0.6
- median length of occupancy - years	5	4	5	4	3
Average gross rent (monthly) (15)	\$ 294	284	349	463	302
Gross rent > 25% of household income (15) (34)	2,250	30	135	80	230
Average major payments for owners (monthly) (16) (17)	\$ 339	236	411	358	348
Owner's major payments > 25% of household income (16) (17) (34)	3,340	10	75	275	240
CENSUS FAMILIES IN PRIVATE HOUSEHOLDS	25,625	250	1,200	1,565	1,565
By family structure:					
Husband-wife families	22,415	205	1,090	1,430	1,295
With children at home	14,895	85	645	1,015	875
With no children at home	7,525	125	445	420	420
Children no longer at home	4,165	80	320	220	220
Childless	3,360	40	120	200	200
Lone-parent families	3,205	40	110	135	270
Male parent	460	20	15	20	35
Female parent	2,750	20	90	115	235
By family structure and number of members in the labour force:					
No members in the labour force	4,025	55	215	115	230
Some members in the labour force	21,600	195	985	1,450	1,340
One member only	8,695	65	390	620	510
Two or more members	12,910	130	600	830	825
Husband-wife families:					
No members in the labour force	3,045	45	195	80	140
Some members in the labour force	19,370	160	895	1,350	1,155
One member only	7,145	45	335	550	370
Two or more members	12,225	120	565	800	780
Husband and wife in the labour force	10,000	90	385	695	635
Lone-parent families:					
No members in the labour force	980	5	20	35	90
Some members in the labour force	2,225	35	90	100	180

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
005	006	007	008	009	
40	45	75	40	55	PÉRIODE D'IMMIGRATION (7) (*) - Avant 1945
40	70	80	40	95	1945 - 1964
55	50	80	95	35	1965 - 1978
10	70	-	30	40	1979 - 1981 (8)
15	60	60	75	60	ÂGE À L'IMMIGRATION (7) (*) - 0 - 4 ans
50	95	95	65	95	5 - 19 ans
80	85	75	65	70	20 ans et plus
2.325	4.645	3.205	3.665	4.650	POPULATION DE 15 ANS ET PLUS
235	470	360	615	680	Fréquentant l'école à plein temps
2.090	4.175	2.845	3.050	3.965	Ne fréquentant pas l'école à plein temps (9)
500	1.500	745	950	730	PLUS HAUT NIVEAU DE SCOLARITÉ (*):
550	1.250	910	1.045	1.065	N'ayant pas atteint la 9e année (10)
220	360	300	320	530	9e-13e année - sans certificat d'études secondaires
45	105	45	70	100	- avec certificat d'études secondaires
195	175	190	200	280	Certificat ou diplôme d'une école de métiers
370	500	495	565	630	Autres études non universitaires seulement (11) - sans certificat
270	460	300	275	760	- avec certificat (12)
180	300	225	235	545	Études universitaires (13) - sans grade
					- avec grade
1.090	2.290	1.535	1.510	2.045	LOGEMENTS PRIVÉS OCCUPÉS
6.1	5.1	5.6	5.8	5.9	Nombre moyen de pièces par logement
470	1.640	935	215	460	Période de construction - avant 1946
500	225	360	365	990	- 1946-1960
90	225	160	450	415	- 1961-1970
35	200	85	480	185	- 1971-1981 (8)
835	1.990	1.275	1.185	1.555	Logements - avec une salle de bains
255	290	250	325	490	- avec plus d'une salle de bains
1.070	2.140	1.505	1.445	2.000	- avec chauffage central
230	510	385	250	395	- nécessitant des réparations mineures
90	185	160	90	105	- nécessitant des réparations majeures
43.862	42.676	41.649	41.329	45.648	Valeur moyenne du logement (14)
0.4	0.4	0.4	0.5	0.5	MÉNAGES PRIVÉS - nombre moyen de personnes par pièce
8	4	5	5	8	- durée médiane d'occupation - années
346	310	293	234	311	Loyer brut moyen (mensuel) (15)
105	300	125	130	195	Loyer brut > 25% du revenu du ménage (15) (34)
306	301	293	343	313	Moyenne des principales dépenses de propriété (mensuel) (16) (17)
50	80	80	135	135	Principales dépenses de propriété > 25% du revenu du ménage (16) (17) (34)
785	1.225	900	1.215	1.500	FAMILLES DE RECENSEMENT DANS LES MÉNAGES PRIVÉS
645	940	750	995	1.270	Selon la structure de la famille:
325	420	385	665	705	Familles époux-épouse
320	520	370	330	570	Avec enfants à la maison
205	250	200	190	320	Sans enfants à la maison
115	270	170	135	250	Dont les enfants ne sont plus à la maison
140	285	150	220	230	Sans enfants
5	35	10	15	45	Familles monoparentales
130	245	145	210	190	Parent de sexe masculin
					Parent de sexe féminin
195	380	215	230	285	Selon la structure de la famille et le nombre de membres actifs:
590	845	690	990	1.215	Aucun membre actif
225	390	245	370	500	Quelques membres actifs
365	455	445	615	720	Un membre seulement
					Deux membres ou plus
145	265	175	150	250	Familles époux-épouse:
500	675	575	845	1.020	Aucun membre actif
155	285	150	260	375	Quelques membres actifs
345	385	425	580	645	Un membre seulement
275	310	330	475	510	Deux membres ou plus
					Époux et épouse actifs
50	110	40	80	35	Familles monoparentales:
90	175	110	140	195	Aucun membre actif
					Quelques membres actifs

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	Moncton CA - AR (2)	CT - SR 001	CT - SR 002	CT - SR 003	CT - SR 004
LABOUR FORCE ACTIVITY:					
Males - Population 15 years and over	35,670	475	1,670	1,995	2,175
In the labour force	26,550	295	1,235	1,735	1,670
Employed	24,220	270	1,155	1,625	1,470
Unemployed	2,330	25	80	105	205
Not in the labour force	9,125	180	435	260	500
Worked either in 1981 or 1980	1,870	10	85	65	125
Participation rate	74.4	62.1	74.0	87.0	76.8
15-24 years	63.7	70.6	71.1	72.6	67.7
25 years and over	78.1	61.0	74.9	90.5	81.4
Married(excluding separated)	81.6	72.1	78.3	92.3	82.9
Unemployment rate	8.8	8.5	6.5	6.1	12.3
15-24 years	17.4	8.3	16.9	18.0	21.1
25 years and over	6.3	6.4	3.2	3.5	8.6
Females - Population 15 years and over	39,065	595	2,020	2,065	2,410
In the labour force	18,555	300	845	1,030	1,260
Employed	16,350	285	750	895	1,160
Unemployed	2,205	15	100	135	105
Not in the labour force	20,505	295	1,175	1,030	1,150
Worked either in 1981 or 1980	2,640	45	100	170	175
Participation rate	47.5	50.4	41.8	49.9	52.3
15-24 years	58.3	72.7	62.5	50.0	57.0
25 years and over	44.1	46.9	37.0	49.7	50.0
Married(excluding separated)	46.8	45.5	36.8	50.2	51.1
Unemployment rate	11.9	5.0	11.8	13.1	8.3
15-24 years	19.1	-	26.0	27.7	12.8
25 years and over	8.8	6.7	5.8	8.8	5.5
OCCUPATION MAJOR GROUPS (18):					
Males - Total labour force	26,550	295	1,235	1,735	1,675
Occupation - Not applicable(19)	370	5	20	10	55
All occupations (20)	26,175	290	1,220	1,715	1,620
Managerial, administrative and related occupations	3,470	40	250	250	155
Teaching and related occupations	660	5	30	30	35
Occupations in medicine and health	295	5	20	15	15
Technological, social, religious, artistic and related occupations(21)	1,910	25	125	110	70
Clerical and related occupations	2,655	55	100	160	190
Sales occupations	3,110	25	200	270	150
Service occupations	2,475	35	180	150	170
Primary occupations (22)	545	-	25	35	20
Processing occupations	910	5	20	55	75
Machining, product fabricating, assembling and repairing occupations (23)	3,335	20	110	250	205
Construction trades occupations	2,545	45	40	135	155
Transport equipment operating occupations	2,235	15	45	155	175
Other (24)	2,030	20	80	100	190
Females - Total labour force	18,560	300	845	1,030	1,260
Occupation - Not applicable(19)	400	10	25	15	30
All occupations (20)	18,155	290	825	1,020	1,235
Managerial, administrative and related occupations	865	20	55	50	55
Teaching and related occupations	1,165	20	50	65	75
Occupations in medicine and health	1,710	10	50	105	85
Technological, social, religious, artistic and related occupations(21)	715	5	20	5	20
Clerical and related occupations	7,505	105	415	440	475
Sales occupations	2,075	50	80	110	190
Service occupations	3,260	85	135	195	260
Primary occupations (22)	70	10	-	5	-
Processing occupations	230	-	-	10	20
Machining, product fabricating, assembling and repairing occupations (23)	175	-	-	10	10
Other (25)	370	-	20	20	40
INDUSTRY DIVISIONS (18):					
Both sexes - Total labour force	45,105	590	2,080	2,765	2,930
Industry - Not applicable(19)	770	15	40	30	80
All industries (20)	44,335	580	2,040	2,735	2,855
Primary industries (26)	560	5	10	35	5
Manufacturing industries	4,395	30	170	250	380
Construction industry	2,640	25	50	165	190
Transportation, communication and other utilities	7,055	120	245	505	470
Trade	9,755	135	425	615	655
Finance, insurance and real estate	2,415	25	130	155	105
Community, business and personal service industries	13,325	180	675	720	795
Public administration and defence	4,190	55	320	280	255

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
005	006	007	008	009	
1,090	1,955	1,390	1,725	2,140	ACTIVITÉ:
745	1,190	965	1,225	1,485	Hommes - Population de 15 ans et plus
690	985	855	1,110	1,390	Faisant partie de la population active
55	205	110	115	95	Occupés
345	765	420	505	655	En chômage
60	115	100	110	115	Ne faisant pas partie de la population active
68.3	60.9	69.4	71.0	69.4	Ayant travaillé en 1981 ou en 1980
69.8	68.0	66.7	52.0	69.8	Taux d'activité
69.3	58.3	70.3	78.6	69.3	15-24 ans
73.5	61.0	70.8	78.4	71.4	25 ans et plus
7.4	17.2	11.4	9.4	6.4	Mariés (les séparés non compris)
13.5	25.7	19.6	11.3	13.6	Taux de chômage
4.4	13.1	9.5	8.9	3.7	15-24 ans
1,235	2,690	1,820	1,940	2,505	25 ans et plus
555	1,120	910	1,005	1,300	Femmes - Population de 15 ans et plus
475	990	780	890	1,110	Faisant partie de la population active
75	135	130	110	185	Occupées
685	1,575	910	935	1,210	En chômage
65	155	95	135	195	Ne faisant pas partie de la population active
44.9	41.6	50.0	51.8	51.9	Ayant travaillé en 1981 ou en 1980
61.9	65.8	69.0	55.0	65.2	Taux d'activité
40.8	34.7	44.0	50.4	47.2	15-24 ans
43.9	36.2	49.4	52.5	42.6	25 ans et plus
13.5	12.1	14.3	10.9	14.2	Mariées (les séparées non comprises)
26.9	15.6	31.7	16.7	19.8	Taux de chômage
9.5	10.3	4.9	9.3	11.5	15-24 ans
					25 ans et plus
745	1,190	965	1,220	1,485	GRANDS GROUPES PROFESSIONNELS (18)
-	40	10	20	10	Hommes - Population active totale
740	1,150	955	1,200	1,475	Profession - Sans objet (19)
125	85	110	120	210	Toutes les professions (20)
10	15	25	55	75	Directeurs, gérants, administrateurs et personnel assimilé
20	50	15	10	20	Enseignants et personnel assimilé
75	145	75	80	165	Médecine et santé
90	115	120	105	155	Professions techniques, sociales, religieuses, artistiques et personnel assimilé (21)
95	135	90	130	150	Employés de bureau et travailleurs assimilés
125	175	120	160	160	Travailleurs spécialisés dans la vente
20	-	-	10	10	Travailleurs spécialisés dans les services
10	60	45	50	55	Professions primaires (22)
70	115	115	155	115	Travailleurs des industries de transformation
30	95	80	125	75	Usineurs et travailleurs spécialisés dans la fabrication, le montage et la réparation de produits (23)
20	60	65	135	150	Travailleurs du bâtiment
60	90	90	70	140	Personnel d'exploitation des transports
550	1,120	910	1,000	1,300	Autres (24)
5	20	40	30	15	Femmes - Population active totale
550	1,100	870	970	1,285	Profession - Sans objet (19)
20	30	30	30	60	Toutes les professions (20)
30	65	40	75	105	Directeurs, gérants, administrateur et personnel assimilé
45	120	80	95	170	Enseignants et personnel assimilé
35	80	55	25	70	Médecine et santé
220	410	345	485	475	Professions techniques, sociales, religieuses, artistiques et personnel assimilé (21)
50	70	120	45	130	Employés de bureau et travailleurs assimilés
125	230	175	185	245	Travailleurs spécialisés dans la vente
-	5	5	-	-	Travailleurs spécialisés dans les services
-	20	-	5	5	Professions primaires (22)
10	25	5	10	5	Travailleurs des industries de transformation
10	35	20	10	20	Usineurs et travailleurs spécialisés dans la fabrication, le montage et la réparation de produits (23)
1,295	2,305	1,875	2,225	2,785	Autres (25)
10	60	50	55	30	DIVISIONS D'ACTIVITÉ ÉCONOMIQUE (18):
1,290	2,250	1,820	2,175	2,760	Les deux sexes - Population active totale
15	5	15	5	5	Activité économique - Sans objet (19)
95	250	175	215	185	Toutes les activités économiques (20)
15	75	95	115	90	Industries primaires (26)
255	240	250	305	425	Industries manufacturières
190	400	410	495	500	Bâtiment et travaux publics
65	95	75	120	165	Transports, communications et autres services publics
470	950	650	745	1,120	Commerce
180	230	155	165	270	Finances, assurances et affaires immobilières
					Services socio-culturels, commerciaux et personnels
					Administration publique et défense

Voir note et renvoi (s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	Moncton CA - AR (2)	CT - SR 001	CT - SR 002	CT - SR 003	CT - SR 004
CLASS OF WORKER:					
Males - All classes of worker (20)	26,175	290	1,215	1,715	1,620
Paid workers (27)	24,945	275	1,140	1,645	1,585
Self-employed (28)	1,200	10	70	70	35
Females - All classes of worker (20)	18,155	290	825	1,015	1,230
Paid workers (27)	17,730	275	805	985	1,205
Self-employed (28)	365	15	15	30	25
PLACE OF WORK:					
Males in employed labour force	24,220	270	1,155	1,630	1,475
Working in CT (29) (*)	...	...	...	...	...
Working at home (*)	...	...	...	...	...
Working in C(M)A (30)	21,705	255	1,005	1,505	1,330
Working outside C(M)A (31)	2,085	15	140	85	125
Working outside Canada	45	-	-	-	5
With no usual place of work in C(M)A	375	-	5	40	5
Females in employed labour force	16,355	280	750	900	1,155
Working in CT (29) (*)	...	...	...	...	...
Working at home (*)	...	...	...	...	...
Working in C(M)A (30)	15,660	250	690	875	1,135
Working outside C(M)A (31)	575	20	60	10	10
Working outside Canada	15	-	5	-	-
With no usual place of work in C(M)A	110	15	-	10	10
1980 INCOME					
TOTAL INCOME (*) - Males 15 years and over with income	32,825	455	1,565	1,875	1,975
Under \$2,000 (32)	2,695	40	135	195	280
\$ 2,000 - \$ 3,999	2,420	20	125	50	130
4,000 - 5,999	2,610	75	115	70	190
6,000 - 9,999	4,465	85	180	130	255
10,000 - 14,999	5,935	105	210	385	385
15,000 - 19,999	5,935	40	215	480	330
20,000 - 24,999	4,160	30	165	335	235
25,000 and over	4,610	65	420	235	185
Average income	\$ 14,817	13,932	17,749	16,153	12,581
Median income	\$ 13,547	10,053	16,466	15,864	11,957
Standard error of average income	\$ 139	1,346	1,057	476	433
Females 15 years and over with income	29,010	520	1,590	1,460	1,790
Under \$1,000 (32)	2,975	15	165	115	260
\$ 1,000 - \$ 1,999	2,305	10	140	110	160
2,000 - 2,999	2,050	35	170	130	170
3,000 - 3,999	2,785	75	145	110	155
4,000 - 5,999	5,770	105	320	230	260
6,000 - 7,999	2,995	45	145	170	155
8,000 - 9,999	2,520	55	75	140	175
10,000 - 14,999	4,700	105	195	300	310
15,000 and over	2,910	80	235	155	145
Average income	\$ 7,099	8,834	7,356	7,578	6,483
Median income	\$ 5,454	6,795	4,950	6,434	5,054
Standard error of average income	\$ 72	617	350	318	266
EMPLOYMENT INCOME:					
Males 15 years and over who worked in 1980	27,305	300	1,280	1,745	1,675
Without employment income	555	-	30	30	55
With employment income	26,750	300	1,250	1,715	1,620
Under \$2,000 (32)	2,620	30	120	170	210
\$ 2,000 - \$ 4,999	2,570	10	145	120	170
5,000 - 9,999	3,285	85	130	100	225
10,000 - 11,999	1,760	35	65	115	115
12,000 - 14,999	3,250	30	60	255	235
15,000 - 17,999	3,440	10	120	280	180
18,000 - 19,999	2,230	15	110	150	120
20,000 - 24,999	3,625	35	125	335	220
25,000 and over	3,955	55	385	190	140
Average employment income (33)	\$ 15,160	16,247	18,438	15,844	13,144
Median employment income (33)	\$ 14,891	11,772	17,777	15,793	12,946
Standard error of average employment income (33)	\$ 144	1,619	1,296	481	472

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR 005	CT - SR 006	CT - SR 007	CT - SR 008	CT - SR 009	Caractéristiques
740	1,150	950	1,200	1,475	STATUT PROFESSIONNEL:
725	1,090	910	1,190	1,425	Hommes - Tous les statuts professionnels (20)
15	55	45	15	50	Travailleurs rémunérés (27)
545	1,095	870	970	1,285	Travailleurs autonomes (28)
535	1,060	845	950	1,270	Femmes - Tous les statuts professionnels (20)
10	35	25	25	10	Travailleuses rémunérées (27)
					Travailleuses autonomes (28)
					LIEU DE TRAVAIL:
690	985	855	1,105	1,390	Hommes dans la population active occupée
...	...	...	...	...	Travaillant dans le SR (29) (*)
...	...	...	...	...	Travaillant à domicile (*)
650	915	770	1,000	1,230	Travaillant dans l'AR/RMR (30)
35	50	75	45	140	Travaillant à l'extérieur de l'AR/RMR (31)
5	-	5	-	-	Travaillant en dehors du Canada
-	15	-	60	15	Sans lieu de travail habituel dans l'AR/RMR
480	985	780	890	1,115	Femmes dans la population active occupée
...	...	...	...	...	Travaillant dans le SR (29) (*)
...	...	...	...	...	Travaillant à domicile (*)
465	975	765	870	1,055	Travaillant dans l'AR/RMR (30)
15	5	5	10	35	Travaillant à l'extérieur de l'AR/RMR (31)
-	-	5	-	5	Travaillant en dehors du Canada
-	-	5	10	25	Sans lieu de travail habituel dans l'AR/RMR
					REVENU EN 1980
1,005	1,790	1,300	1,555	2,005	REVENU TOTAL (*) - Hommes de 15 ans et plus ayant un revenu
75	155	110	140	210	Moins de \$2,000 (32)
70	175	95	190	140	\$ 2,000 - \$ 3,999
90	255	100	105	160	4,000 - 5,999
125	400	230	245	230	6,000 - 9,999
140	335	340	275	365	10,000 - 14,999
200	190	185	300	395	15,000 - 19,999
160	135	125	155	210	20,000 - 24,999
150	135	120	140	295	25,000 et plus
15,796	11,173	13,996	12,484	14,668	Revenu moyen \$
15,145	8,938	12,066	11,624	13,658	Revenu médian \$
768	431	1,163	450	513	Erreur type du revenu moyen \$
995	2,280	1,485	1,495	2,065	Femmes de 15 ans et plus ayant un revenu
110	135	145	195	230	Moins de \$1,000 (32)
65	95	80	130	190	\$ 1,000 - \$ 1,999
40	105	105	95	130	2,000 - 2,999
95	255	105	145	195	3,000 - 3,999
240	770	345	250	380	4,000 - 5,999
70	300	185	130	195	6,000 - 7,999
130	150	115	150	140	8,000 - 9,999
130	315	230	315	320	10,000 - 14,999
120	145	160	95	270	15,000 et plus
7,293	6,676	7,150	6,699	7,557	Revenu moyen \$
5,611	5,277	5,646	5,559	5,463	Revenu médian \$
357	203	290	272	306	Erreur type du revenu moyen \$
					REVENU D'EMPLOI:
785	1,205	1,020	1,260	1,560	Hommes de 15 ans et plus ayant travaillé en 1980
-	40	15	45	20	Sans revenu d'emploi
785	1,165	1,005	1,210	1,535	Avec un revenu d'emploi
80	155	130	115	215	Moins de \$2,000 (32)
65	150	110	150	125	\$ 2,000 - \$ 4,999
75	205	125	160	175	5,000 - 9,999
40	130	115	105	75	10,000 - 11,999
60	180	155	160	200	12,000 - 14,999
110	100	135	130	265	15,000 - 17,999
100	55	35	125	90	18,000 - 19,999
130	90	105	150	170	20,000 - 24,999
110	95	100	110	215	25,000 et plus
16,088	11,753	12,965	13,237	14,384	Moyenne du revenu d'emploi déclaré (33) \$
17,143	11,145	12,544	13,215	14,600	Médiane du revenu d'emploi déclaré (33) \$
833	520	610	481	528	Erreur type de la moyenne du revenu d'emploi déclaré (33) \$

Voir note et renvoi (s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	Moncton CA - AR (2)	CT - SR 001	CT - SR 002	CT - SR 003	CT - SR 004
EMPLOYMENT INCOME - (Concluded):					
Females 15 years and over who worked in 1980	19,550	305	860	1,125	1,300
Without employment income	435	5	20	5	45
With employment income	19,110	300	840	1,120	1,250
Under \$1,000 (32)	1,990	30	70	70	190
\$ 1,000 - \$ 1,999	2,005	15	120	95	130
2,000 - 2,999	1,460	5	110	100	115
3,000 - 4,999	2,440	30	85	110	110
5,000 - 7,999	2,865	35	130	205	155
8,000 - 9,999	2,135	50	60	150	165
10,000 - 11,999	1,855	40	50	125	125
12,000 - 14,999	2,190	35	75	140	150
15,000 and over	2,175	55	150	125	120
Average employment income (33)	\$ 7,583	8,783	7,784	8,039	7,103
Median employment income (33)	\$ 6,688	9,349	5,805	7,599	6,872
Standard error of average employment income (33)	\$ 90	639	484	372	334
CENSUS FAMILY INCOME - All families					
Under \$5,000	25,625	245	1,195	1,565	1,570
\$ 5,000 - \$ 9,999	1,415	5	35	70	205
10,000 - 14,999	3,000	15	105	80	220
15,000 - 19,999	3,635	65	165	175	235
20,000 - 24,999	4,025	30	130	280	235
25,000 - 29,999	3,955	40	150	285	230
30,000 - 39,999	3,170	25	145	265	200
40,000 and over	3,955	40	215	285	150
Average income	\$ 22,618	25,714	27,713	23,779	18,843
Median income	\$ 20,850	20,528	25,388	23,017	17,730
Standard error of average income	\$ 184	2,404	1,357	616	646
INCOME OF NON-FAMILY PERSONS 15 YEARS AND OVER:					
All non-family persons	11,455	455	640	395	745
Under \$2,000	1,240	30	20	55	135
\$ 2,000 - \$ 3,999	1,160	50	70	35	60
4,000 - 5,999	2,925	125	230	65	160
6,000 - 9,999	2,065	85	90	65	110
10,000 - 14,999	1,975	85	85	75	145
15,000 - 19,999	1,060	40	65	70	60
20,000 - 24,999	525	10	55	15	25
25,000 and over	500	25	25	10	40
Average income	\$ 9,203	9,658	9,516	9,974	8,861
Median income	\$ 6,636	6,999	5,953	9,203	6,564
Standard error of average income	\$ 188	772	584	768	554
INCIDENCE OF LOW INCOME (34) (*):					
All economic families	26,020	260	1,245	1,580	1,570
Low income economic families	3,820	30	115	180	420
Incidence of low income (35)	% 14.7	12.1	9.2	11.5	26.6
All unattached individuals	8,300	395	480	280	545
Low income unattached individuals	3,610	180	240	90	215
Incidence of low income (35)	% 43.5	46.2	50.1	32.5	39.1
PRIVATE HOUSEHOLD INCOME - All households					
Under \$5,000	32,165	560	1,680	1,775	1,915
\$ 5,000 - \$ 9,999	2,830	95	175	90	210
10,000 - 14,999	4,470	95	235	140	335
15,000 - 19,999	4,690	105	220	180	295
20,000 - 24,999	4,720	85	170	290	255
25,000 - 29,999	4,570	60	185	335	285
30,000 - 39,999	3,600	20	180	280	215
40,000 and over	4,420	60	235	310	205
Average income	\$ 21,294	18,939	23,736	23,449	18,878
Median income	\$ 19,324	14,592	21,110	22,949	17,841
Standard error of average income	\$ 175	1,457	1,074	594	584

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
005	006	007	008	009	
					REVENU D'EMPLOI - (fin):
580	1,195	895	1,035	1,440	Femmes de 15 ans et plus ayant travaillé en 1980
10	40	20	10	55	Sans revenu d'emploi
565	1,155	880	1,030	1,390	Avec un revenu d'emploi
80	100	100	95	160	Moins de \$1,000 (32)
55	95	90	110	170	\$ 1,000 - \$ 1,999
40	80	60	65	75	2,000 - 2,999
60	255	100	115	225	3,000 - 4,999
85	190	145	180	170	5,000 - 7,999
80	80	80	105	125	8,000 - 9,999
25	110	85	145	120	10,000 - 11,999
65	150	105	160	145	12,000 - 14,999
85	100	110	50	200	15,000 et plus
7,553	7,155	7,428	7,434	7,830	Moyenne du revenu d'emploi déclaré (33)
6,970	5,830	6,550	7,056	6,476	Médiane du revenu d'emploi déclaré (33)
498	316	389	328	370	Erreur type de la moyenne du revenu d'emploi déclaré (33)
785	1,225	900	1,215	1,505	REVENU DE LA FAMILLE DE RECENSEMENT - Toutes les familles
50	70	65	90	100	Moins de \$5,000
115	310	115	150	165	\$ 5,000 - \$ 9,999
85	250	175	245	195	10,000 - 14,999
130	195	165	180	225	15,000 - 19,999
115	170	120	180	220	20,000 - 24,999
85	85	60	135	160	25,000 - 29,999
120	85	150	180	265	30,000 - 39,999
90	65	55	55	180	40,000 et plus
23,442	17,032	20,499	20,011	23,312	Revenu moyen
20,874	14,618	18,272	18,519	21,892	Revenu médian
1,072	649	881	681	726	Erreur type du revenu moyen
495	1,660	925	555	890	REVENU DES PERSONNES HORS FAMILLE DE 15 ANS ET PLUS:
60	165	80	110	65	Toutes les personnes hors famille
50	200	80	75	90	Moins de \$2,000
105	500	230	55	200	\$ 2,000 - \$ 3,999
100	335	195	100	155	4,000 - 5,999
90	265	200	135	175	6,000 - 9,999
45	90	55	45	110	10,000 - 14,999
50	45	30	15	40	15,000 - 19,999
-	60	50	15	55	20,000 - 24,999
8,915	8,176	10,697	8,151	10,530	25,000 et plus
6,877	5,821	7,046	7,537	7,805	Revenu moyen
583	367	1,566	564	657	Revenu médian
					Erreur type du revenu moyen
810	1,330	915	1,245	1,550	FRÉQUENCE DES FAIBLES REVENUS (34) (+):
115	335	170	245	195	Toutes les familles économiques
14.1	25.4	18.7	19.6	12.8	Familles économiques à faible revenu
350	1,270	770	375	645	Fréquence des faibles revenus (35)
140	690	325	170	225	Toutes les personnes seules
41.4	54.4	42.2	46.0	34.8	Personnes seules à faible revenu
					Fréquence des faibles revenus (35)
1,095	2,290	1,535	1,510	2,045	REVENU DU MÉNAGE PRIVÉ - Tous les ménages
95	400	185	155	170	Moins de \$5,000
150	600	300	210	295	\$ 5,000 - \$ 9,999
175	400	300	285	310	10,000 - 14,999
160	280	240	200	330	15,000 - 19,999
180	225	160	225	250	20,000 - 24,999
115	170	80	165	170	25,000 - 29,999
120	120	175	205	305	30,000 - 39,999
100	100	90	70	220	40,000 et plus
21,323	14,848	19,523	19,322	21,511	Revenu moyen
19,041	12,081	14,568	17,839	18,634	Revenu médian
870	483	1,438	641	636	Erreur type du revenu moyen

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 010	CT - SR 011	CT - SR 012	CT - SR 013	CT - SR 014
Population, 1976 (3)	8,263	1,254	4,727	2,859	4,694
Population, 1981	8,414	1,513	4,882	3,077	5,506
Land area in square kilometres, 1981	9.35	55.81	12.43	4.79	42.18
Population density by square kilometre, 1981	899.9	27.1	392.8	642.4	130.5
PERSONS EVER MARRIED - 15 years of age and over, males	1,990	410	1,245	755	1,485
PERSONS EVER MARRIED - 15 years of age and over, females	2,445	425	1,415	875	1,590
Median age at first marriage, males	23.8	23.1	23.6	23.6	24.1
Median age at first marriage, females	21.4	21.0	21.6	21.5	21.8
Children ever born per 1,000 ever-married women	2,677	2,601	2,434	2,824	2,597
Persons ever married 15-44 years of age, males	1,130	270	630	370	930
Persons ever married 15-44 years of age, females	1,360	270	745	425	1,015
Median age at first marriage, males	23.3	22.6	23.2	22.7	23.5
Median age at first marriage, females	21.0	20.6	21.3	20.5	21.3
Children ever born per 1,000 ever-married women	1,783	1,755	1,791	1,914	1,698
Persons ever married 45 years of age and over, males	860	140	615	390	550
Persons ever married 45 years of age and over, females	1,085	160	675	450	575
Median age at first marriage, males	24.7	23.8	24.4	24.8	25.8
Median age at first marriage, females	22.1	21.5	22.0	23.7	22.6
Children ever born per 1,000 ever-married women	3,804	4,024	3,141	3,689	4,186
MOBILITY STATUS - Population 5 years and over	7,645	1,455	4,610	2,850	4,995
Non-movers	3,750	880	2,850	1,595	2,905
Movers	3,895	570	1,760	1,250	2,085
Non-migrants	2,290	355	1,130	700	1,015
Migrants	1,605	215	630	550	1,075
From same CMA/CA	105	35	55	205	430
From same province	690	65	170	145	180
Different CMA/CA	280	15	65	45	75
Non-CMA/CA	405	50	110	95	105
From different province	740	105	360	130	360
CMA/CA	650	100	285	120	240
Non-CMA/CA	90	5	70	10	125
From outside Canada	70	15	45	70	95
HOME LANGUAGE (*) - English mother tongue (4) (*)	4,740	1,230	3,225	870	1,590
English home language	4,645	1,230	3,185	755	1,435
French home language	105	-	40	115	150
French mother tongue (4) (*)	3,365	355	1,605	2,170	3,890
English home language	665	60	455	170	335
French home language	2,700	295	1,150	2,000	3,555
Other mother tongues (5) (*)	155	5	65	5	10
English home language	60	5	45	5	10
French home language	20	-	5	-	-
Home language same as mother tongue	75	-	15	-	-
OFFICIAL LANGUAGE (*) - English only	4,105	1,135	2,795	540	1,155
French only	295	50	85	210	515
Both English and French	3,865	400	2,010	2,290	3,815
Neither English nor French	-	-	-	-	-
ETHNIC ORIGIN (*) - Single origins	7,720	1,495	4,520	2,915	5,130
British	3,705	1,000	2,520	490	995
French	3,640	425	1,760	2,410	4,025
Other	375	70	235	15	110
Multiple origins	550	95	380	125	355
RELIGION - Catholic	5,030	645	2,750	2,785	4,785
Protestant	2,860	865	1,970	200	655
United Church	925	240	635	65	275
Anglican	515	50	285	30	120
Eastern Orthodox	5	-	-	-	-
Jewish	30	-	-	-	-
No religious preference	255	75	175	50	45
Eastern Non-Christian	85	-	-	5	5
Other	-	-	-	-	-
PLACE OF BIRTH - Born in Canada	7,700	1,540	4,650	2,920	5,330
Born in province of residence	6,150	1,260	3,890	2,575	4,570
Born outside Canada (6) (*)	560	45	245	120	155
United States of America	170	30	115	100	125
Other America	30	-	-	-	-
United Kingdom	125	-	50	5	20
Other European	115	15	65	10	15
Asia	50	-	10	-	-

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
015	016	100	101	102	
6,804 a	6,196 a	5,076 a	6,639	7,538	Population, 1976(3)
6,887	7,537	5,769	6,475	8,432	Population, 1981
289,38	608,03	572,10	12,98	22,48	Superficie en kilomètres carrés, 1981
23,8	12,4	10,1	498,8	375,1	Densité de la population au kilomètre carré, 1981
1,645	2,020	1,565	1,700	2,200	PERSONNES NON CÉLIBATAIRES âgées de 15 ans et plus, hommes
1,815	2,160	1,695	1,885	2,355	PERSONNES NON CÉLIBATAIRES âgées de 15 ans et plus, femmes
24,0	23,0	23,2	23,9	22,9	Âge médian au premier mariage, hommes
21,6	20,6	20,7	21,8	21,1	Âge médian au premier mariage, femmes
3,570	2,676	2,784	2,556	2,214	Enfants mis au monde pour 1.000 femmes non célibataires
820	1,255	865	935	1,570	Personnes non célibataires âgées de 15-44 ans, hommes
915	1,370	950	1,070	1,725	Personnes non célibataires âgées de 15-44 ans, femmes
22,7	22,7	22,4	23,1	22,5	Âge médian au premier mariage, hommes
20,8	20,3	20,3	21,2	21,0	Âge médian au premier mariage, femmes
2,158	1,972	1,964	2,030	1,908	Enfants mis au monde pour 1.000 femmes non célibataires
825	770	700	760	630	Personnes non célibataires âgées de 45 ans et plus, hommes
910	785	750	820	630	Personnes non célibataires âgées de 45 ans et plus, femmes
25,6	24,2	24,8	25,2	24,5	Âge médian au premier mariage, hommes
22,8	21,3	21,5	22,9	21,7	Âge médian au premier mariage, femmes
4,987	3,903	3,819	3,243	3,051	Enfants mis au monde pour 1.000 femmes non célibataires
5,940	6,940	5,170	6,025	7,645	MOBILITÉ - Population de 5 ans et plus
4,315	3,975	3,150	3,365	3,935	Personnes n'ayant pas déménagé
1,620	2,965	2,015	2,655	3,705	Personnes ayant déménagé
780	1,615	985	1,070	1,350	Non-migrants
845	1,350	1,035	1,585	2,360	Migrants
350	550	430	315	415	De la même RMR/AR
175	335	115	400	615	De la même province
55	100	35	235	375	RMR/AR différente
120	235	80	170	235	Autre qu'une RMR/AR
280	435	445	825	1,230	D'une autre province
180	395	325	705	855	RMR/AR
100	40	120	115	375	Autre qu'une RMR/AR
35	25	45	40	100	De l'extérieur du Canada
1,630	6,245	5,435	6,050	7,720	LANGUE PARLÉE À LA MAISON (*) - Langue maternelle anglaise(4) (*)
1,530	6,205	5,425	6,020	7,680	Langue anglaise parlée à la maison
100	45	5	25	40	Langue française parlée à la maison
4,800	1,325	115	325	645	Langue maternelle française(4) (*)
240	385	55	175	360	Langue anglaise parlée à la maison
4,565	940	60	150	290	Langue française parlée à la maison
15	70	55	105	70	Autres langues maternelles(5) (*)
15	65	50	40	55	Langue anglaise parlée à la maison
-	5	-	-	-	Langue française parlée à la maison
-	-	10	55	15	Langue parlée à la maison même que la langue maternelle
1,310	5,735	5,245	5,430	6,950	LANGUE OFFICIELLE (*) - Anglais seulement
1,095	150	-	10	20	Français seulement
4,040	1,755	360	1,030	1,465	Anglais et français
-	-	-	-	-	Ni l'anglais ni le français
6,265	7,050	5,150	5,890	7,750	ORIGINE ETHNIQUE (*) - Origines uniques
1,240	5,110	4,400	4,995	6,360	Britannique
4,930	1,550	160	490	960	Française
100	390	590	405	430	Autres
180	590	455	585	685	Origines multiples
5,260	2,480	500	1,640	2,725	RELIGION - Catholique
1,105	4,825	4,730	4,600	5,240	Protestante
285	1,065	760	1,800	1,855	Église unie
205	480	390	815	765	Anglicane
-	10	-	5	10	Orthodoxe orientale
-	-	5	10	10	Juive
80	320	370	150	420	Aucune préférence religieuse indiquée
-	-	-	70	30	Non chrétienne orientale
-	-	-	-	-	Autres
6,280	7,310	5,400	6,185	8,135	LIEU DE NAISSANCE - Née au Canada
5,775	6,255	4,460	4,055	5,520	Née dans la province de résidence
160	335	210	285	295	Née en dehors du Canada(6) (*)
110	180	45	70	55	États-Unis d'Amérique
-	-	5	-	-	Autre Amérique
40	70	105	130	145	Royaume-Uni
15	70	60	40	45	Autre Européen
-	5	-	50	35	Asie

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 010	CT - SR 011	CT - SR 012	CT - SR 013	CT - SR 014
PERIOD OF IMMIGRATION (7) (*) - Before 1945	90	5	55	10	30
1945 - 1964	125	5	70	10	30
1965 - 1978	340	20	85	95	90
1979 - 1981 (8)	5	10	30	-	-
AGE AT IMMIGRATION (7) (*) - 0 - 4 years	165	5	90	30	65
5 - 19 years	185	25	95	75	80
20 years and over	200	15	60	15	10
POPULATION 15 YEARS AND OVER	6,335	1,135	3,780	2,400	4,050
Attending school full-time	840	140	535	250	545
Not attending school full-time (9)	5,490	995	3,245	2,145	3,505
HIGHEST LEVEL OF SCHOOLING (*):					
Less than Grade 9 (10)	1,335	225	800	805	890
Grades 9-13 - without secondary certificate	1,685	375	1,155	640	1,160
- with secondary certificate	725	125	450	260	465
Trades certificate or diploma	90	45	65	55	115
Other non-university education only (11) - without certificate	330	55	155	95	220
- with certificate (12)	820	165	570	240	580
University (13) - without degree	630	65	340	145	300
- with degree	720	80	255	145	325
OCCUPIED PRIVATE DWELLINGS	2,915	440	1,510	970	1,575
Average number of rooms per dwelling	5.4	6.3	6.2	6.0	6.4
Period of construction - before 1946	460	95	375	260	395
- 1946 - 1960	500	60	415	290	245
- 1961 - 1970	595	60	365	80	195
- 1971 - 1981 (8)	1,365	225	360	335	735
Dwellings with - one bathroom	2,195	305	980	715	1,055
- more than one bathroom	715	130	520	255	505
- central heating	2,860	395	1,435	920	1,455
- minor repairs needed	445	65	280	180	325
- major repairs needed	180	45	55	65	105
Average value of dwelling (14)	\$ 42,046	51,894	48,948	39,921	42,953
PRIVATE HOUSEHOLDS - average number of persons per room	0.5	0.6	0.5	0.5	0.5
- median length of occupancy - years	4	6	7	5	6
Average gross rent (monthly) (15)	\$ 274	310	294	234	270
Gross rent > 25% of household income (15) (34)	365	25	70	85	55
Average major payments for owners (monthly) (16) (17)	\$ 331	322	373	343	339
Owner's major payments > 25% of household income (16) (17) (34)	220	75	190	90	270
CENSUS FAMILIES IN PRIVATE HOUSEHOLDS	2,205	425	1,320	800	1,500
By family structure:					
Husband-wife families	1,800	380	1,140	680	1,405
With children at home	1,155	290	785	475	1,030
With no children at home	640	90	355	210	375
Children no longer at home	330	50	190	125	155
Childless	310	40	165	90	215
Lone-parent families	410	45	180	115	90
Male parent	40	20	40	10	30
Female parent	365	20	140	100	60
By family structure and number of members in the labour force:					
No members in the labour force	430	25	160	155	150
Some members in the labour force	1,770	395	1,160	635	1,355
One member only	720	155	450	270	435
Two or more members	1,050	245	710	370	920
Husband-wife families:					
No members in the labour force	270	20	115	110	130
Some members in the labour force	1,525	355	1,025	575	1,275
One member only	540	125	355	225	385
Two or more members	985	230	670	350	890
Husband and wife in the labour force	850	185	565	300	780
Lone-parent families:					
No members in the labour force	160	5	45	45	15
Some members in the labour force	245	40	135	65	75

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
015	016	100	101	102	
50	60	45	50	20	PÉRIODE D'IMMIGRATION (7) (*) - Avant 1945
50	110	95	105	95	1945 - 1964
45	160	65	95	130	1965 - 1978
5	-	-	15	50	1979 - 1981 (8)
70	105	45	50	75	ÂGE À L'IMMIGRATION (7) (*) - 0 - 4 ans
40	90	50	40	95	5 - 19 ans
40	130	110	175	130	20 ans et plus
4,950	5,455	4,135	4,795	5,815	POPULATION DE 15 ANS ET PLUS
590	655	425	775	780	Fréquentant l'école à plein temps
4,365	4,805	3,710	4,020	5,030	Ne fréquentant pas l'école à plein temps (9)
1,490	1,255	1,060	330	455	PLUS HAUT NIVEAU DE SCOLARITÉ (*):
1,405	1,715	1,300	1,455	1,745	N'ayant pas atteint la 9e année (10)
475	785	535	535	905	9e-13e année - sans certificat d'études secondaires
115	135	85	75	155	- avec certificat d'études secondaires
220	265	155	210	310	Certificat ou diplôme d'une école de métiers
710	890	595	925	1,260	Autres études non universitaires seulement (11) - sans certificat
335	235	220	720	620	- avec certificat (12)
200	175	190	545	365	Études universitaires (13) - sans grade
					- avec grade
1,910	2,235	1,750	1,985	2,470	LOGEMENTS PRIVÉS OCCUPÉS
6.3	6.0	6.3	7.0	6.3	Nombre moyen de pièces par logement
815	360	535	210	30	Période de construction - avant 1946
320	265	280	595	245	- 1946-1960
160	230	255	520	600	- 1961-1970
610	1,385	680	665	1,590	- 1971-1981 (8)
1,470	1,740	1,280	1,050	1,795	Logements - avec une salle de bains
420	450	410	930	680	- avec plus d'une salle de bains
1,620	1,935	1,280	1,905	2,395	- avec chauffage central
410	430	435	335	320	- nécessitant des réparations mineures
325	155	200	105	60	- nécessitant des réparations majeures
30,344	36,630	35,239	52,969	44,646	Valeur moyenne du logement (14)
0.5	0.6	0.5	0.5	0.5	MÉNAGES PRIVÉS - nombre moyen de personnes par pièce
10	5	7	6	4	- durée médiane d'occupation - années
198	226	204	288	323	Loyer brut moyen (mensuel) (15)
60	60	35	95	75	Loyer brut > 25% du revenu du ménage (15) (34)
260	310	231	381	444	Moyenne des principales dépenses de propriété (mensuel) (16) (17)
215	345	195	165	475	Principales dépenses de propriété > 25% du revenu du ménage (15) (17) (34)
1,675	1,995	1,530	1,745	2,230	FAMILLES DE RECENSEMENT DANS LES MÉNAGES PRIVÉS
1,510	1,835	1,375	1,600	2,065	Selon la structure de la famille:
1,080	1,350	895	1,135	1,580	Familles époux-épouse
430	490	485	465	480	Avec enfants à la maison
255	210	320	295	235	Sans enfants à la maison
175	275	170	170	245	Dont les enfants ne sont plus à la maison
165	160	150	145	165	Sans enfants
35	10	25	-	40	Familles monoparentales
125	155	125	145	125	Parent de sexe masculin
					Parent de sexe féminin
320	235	265	205	165	Selon la structure de la famille et le nombre de membres actifs:
1,350	1,765	1,265	1,540	2,070	Aucun membre actif
575	755	600	615	820	Quelques membres actifs
780	1,005	665	925	1,250	Un membre seulement
					Deux membres ou plus
250	180	225	160	135	Familles époux-épouse:
1,260	1,655	1,155	1,445	1,925	Aucun membre actif
520	675	520	555	710	Quelques membres actifs
745	975	635	890	1,215	Un membre seulement
525	820	530	710	1,045	Deux membres ou plus
					Époux et épouse actifs
70	50	40	50	25	Familles monoparentales:
90	110	115	95	145	Aucun membre actif
					Quelques membres actifs

Voir nota et renvois) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 010	CT - SR 011	CT - SR 012	CT - SR 013	CT - SR 014
LABOUR FORCE ACTIVITY:					
Males - Population 15 years and over:	2,890	575	1,845	1,195	2,005
In the labour force	2,120	465	1,405	845	1,575
Employed	1,920	445	1,295	760	1,415
Unemployed	205	20	110	90	160
Not in the labour force	770	110	440	340	435
Worked either in 1981 or 1980	180	25	85	75	70
Participation rate	73.4	80.9	76.2	70.7	78.6
15-24 years	63.4	56.3	65.4	63.9	58.8
25 years and over	77.1	90.4	80.4	74.7	84.6
Married(excluding separated)	79.6	92.2	84.8	79.3	87.8
Unemployment rate	9.7	4.3	7.8	10.7	10.2
15-24 years	18.6	11.1	14.7	21.7	24.6
25 years and over	7.0	2.7	5.6	6.5	7.0
Females - Population 15 years and over	3,445	560	1,935	1,210	2,040
In the labour force	1,710	285	970	550	1,115
Employed	1,470	250	895	490	1,000
Unemployed	240	40	75	65	115
Not in the labour force	1,735	270	965	655	925
Worked either in 1981 or 1980	255	5	170	80	145
Participation rate	49.6	50.9	50.1	45.5	54.7
15-24 years	63.7	66.7	56.3	62.7	61.6
25 years and over	44.5	46.9	47.9	40.1	52.6
Married(excluding separated)	49.7	49.3	52.8	44.2	56.2
Unemployment rate	14.0	14.0	7.7	11.8	10.3
15-24 years	24.1	10.0	13.0	24.3	14.8
25 years and over	8.8	15.8	5.0	4.1	8.6
OCCUPATION MAJOR GROUPS (18):					
Males - Total labour force	2,120	465	1,405	845	1,575
Occupation - Not applicable(19)	40	-	25	25	35
All occupations(20)	2,080	465	1,380	825	1,540
Managerial, administrative and related occupations	305	40	190	85	200
Teaching and related occupations	145	10	10	15	50
Occupations in medicine and health	35	-	10	5	10
Technological, social, religious, artistic and related occupations(21)	125	40	125	40	85
Clerical and related occupations	200	30	165	90	145
Sales occupations	260	50	245	55	210
Service occupations	185	35	85	100	140
Primary occupations(22)	10	15	35	5	20
Processing occupations	85	20	60	50	45
Machining, product fabricating, assembling and repairing occupations(23)	235	105	150	120	230
Construction trades occupations	180	55	130	70	165
Transport equipment operating occupations	135	30	75	105	170
Other(24)	180	35	100	85	70
Females - Total labour force	1,710	285	975	550	1,120
Occupation - Not applicable(19)	70	15	20	5	20
All occupations(20)	1,640	270	950	540	1,095
Managerial, administrative and related occupations	110	5	50	20	40
Teaching and related occupations	130	20	55	30	75
Occupations in medicine and health	155	25	70	60	70
Technological, social, religious, artistic and related occupations(21)	125	10	50	5	35
Clerical and related occupations	570	120	380	170	465
Sales occupations	195	45	140	100	140
Service occupations	275	40	165	130	200
Primary occupations(22)	5	-	-	-	5
Processing occupations	20	5	35	15	15
Machining, product fabricating, assembling and repairing occupations(23)	25	-	5	5	10
Other(25)	35	-	10	15	35
INDUSTRY DIVISIONS (18):					
Both sexes - Total labour force	3,830	755	2,375	1,400	2,690
Industry - Not applicable(19)	110	15	50	35	55
All industries(20)	3,720	740	2,330	1,365	2,635
Primary industries(26)	25	10	15	10	25
Manufacturing industries	360	90	260	185	260
Construction industry	150	95	130	90	150
Transportation, communication and other utilities	590	100	335	195	435
Trade	760	165	670	285	625
Finance, insurance and real estate	195	25	140	50	170
Community, business and personal service industries	1,345	200	610	450	740
Public administration and defence	305	50	170	100	235

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
015	016	100	101	102	
2.525	2.760	2.045	2.345	2.890	ACTIVITÉ:
1.725	2.140	1.470	1.840	2.420	Hommes - Population de 15 ans et plus
1.495	1.980	1.290	1.740	2.325	Faisant partie de la population active
235	155	180	100	85	Occupés
805	625	570	500	475	En chômage
185	115	75	150	120	Ne faisant pas partie de la population active
68.3	77.5	71.9	78.5	83.7	Ayant travaillé en 1981 ou en 1980
64.5	58.1	64.7	58.9	57.9	Taux d'activité
69.8	83.6	74.0	86.0	91.8	15-24 ans
75.4	88.0	78.4	87.0	91.9	25 ans et plus
13.6	7.2	12.2	5.4	3.5	Mariées (les séparés non compris)
18.7	14.7	27.3	9.6	12.3	Taux de chômage
11.8	5.7	8.8	4.7	1.7	15-24 ans
2.425	2.695	2.100	2.455	2.925	25 ans et plus
900	1.185	805	1.190	1.520	Femmes - Population de 15 ans et plus
780	1.050	680	1.085	1.320	Faisant partie de la population active
125	135	125	100	200	Occupées
1.520	1.510	1.290	1.265	1.405	En chômage
165	175	105	195	210	Ne faisant pas partie de la population active
37.1	44.0	38.3	48.5	52.0	Ayant travaillé en 1981 ou en 1980
50.9	48.1	37.5	60.3	59.3	Taux d'activité
33.1	42.8	38.7	44.9	49.4	15-24 ans
37.1	45.7	42.3	46.6	51.5	25 ans et plus
13.9	11.4	15.5	8.4	13.2	Mariées (les séparées non comprises)
20.3	21.0	22.2	14.3	11.3	Taux de chômage
10.7	7.4	13.6	5.4	13.5	15-24 ans
					25 ans et plus
1.725	2.135	1.475	1.845	2.415	GRANDS GROUPES PROFESSIONNELS(18)
30	15	15	5	5	Hommes - Population active totale
1.695	2.120	1.455	1.835	2.410	Profession - Sans objet(19)
65	150	140	495	455	Toutes les professions(20)
10	50	15	25	50	Directeurs, gérants, administrateurs et personnel assimilé
5	5	5	25	15	Enseignants et personnel assimilé
120	75	65	185	185	Médecine et santé
125	215	140	195	260	Professions techniques, sociales, religieuses, artistiques et personnel assimilé(21)
115	215	85	245	395	Employés de bureau et travailleurs assimilés
165	130	95	115	145	Travailleurs spécialisés dans la vente
85	105	100	25	35	Travailleurs spécialisés dans les services
65	90	55	15	40	Professions primaires(22)
295	330	255	155	315	Travailleurs des industries de transformation
280	390	230	120	145	Usineurs et travailleurs spécialisés dans la fabrication, le montage et la réparation de produits(23)
160	185	150	155	265	Travailleurs du bâtiment
210	190	115	95	110	Personnel d'exploitation des transports
900	1.180	805	1.190	1.520	Autres(24)
10	10	25	5	25	Femmes - Population active totale
890	1.175	780	1.185	1.490	Profession - Sans objet(19)
35	60	15	70	85	Toutes les professions(20)
60	50	75	75	85	Directeurs, gérants, administrateur et personnel assimilé
70	120	75	155	145	Enseignants et personnel assimilé
25	35	25	40	55	Médecine et santé
350	470	320	525	765	Professions techniques, sociales, religieuses, artistiques et personnel assimilé(21)
50	120	110	180	170	Employés de bureau et travailleurs assimilés
200	265	120	120	135	Travailleurs spécialisés dans la vente
-	15	20	5	-	Travailleurs spécialisés dans les services
60	10	-	-	15	Professions primaires(22)
15	10	10	-	10	Travailleurs des industries de transformation
30	25	10	15	20	Usineurs et travailleurs spécialisés dans la fabrication, le montage et la réparation de produits(23)
2.630	3.320	2.275	3.030	3.935	Autres(25)
40	25	40	10	35	DIVISIONS D'ACTIVITÉ ÉCONOMIQUE(18):
2.590	3.300	2.240	3.025	3.900	Les deux sexes - Population active totale
85	100	130	20	45	Activité économique - Sans objet(19)
295	315	270	195	405	Toutes les activités économiques(20)
270	390	195	155	180	Industries primaires(26)
405	550	385	535	715	Industries manufacturières
420	815	510	675	1.000	Bâtiment et travaux publics
80	150	90	285	285	Transports, communications et autres services publics
685	775	495	825	885	Commerce
345	210	170	325	380	Finances, assurances et affaires immobilières
					Services socio-culturels, commerciaux et personnels
					Administration publique et défense

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 010	CT - SR 011	CT - SR 012	CT - SR 013	CT - SR 014
CLASS OF WORKER:					
Males - All classes of worker (20)	2,080	465	1,385	825	1,540
Paid workers (27)	2,025	430	1,295	815	1,470
Self-employed (28)	55	35	80	10	75
Females - All classes of worker (20)	1,640	275	950	540	1,100
Paid workers (27)	1,635	265	925	530	1,055
Self-employed (28)	5	15	20	5	30
PLACE OF WORK:					
Males in employed labour force	1,920	445	1,295	760	1,415
Working in CT (29) (*)	...	...	...	...	...
Working at home (*)	...	...	...	...	...
Working in C(M)A (30)	1,735	390	1,150	725	1,255
Working outside C(M)A (31)	165	45	125	35	110
Working outside Canada	5	-	5	-	-
With no usual place of work in C(M)A	10	15	10	-	50
Females in employed labour force	1,470	250	895	490	1,000
Working in CT (29) (*)	...	...	...	...	...
Working at home (*)	...	...	...	...	...
Working in C(M)A (30)	1,405	220	880	490	980
Working outside C(M)A (31)	65	10	5	-	20
Working outside Canada	-	-	5	-	-
With no usual place of work in C(M)A	-	15	5	-	-
1980 INCOME					
TOTAL INCOME (*) - Males 15 years and over with income	2,670	525	1,680	1,065	1,810
Under \$2,000 (32)	215	45	105	80	110
\$ 2,000 - \$ 3,999	210	30	115	115	125
4,000 - 5,999	210	5	160	90	130
6,000 - 9,999	415	95	200	165	255
10,000 - 14,999	450	90	330	225	335
15,000 - 19,999	455	95	330	210	335
20,000 - 24,999	350	85	170	115	240
25,000 and over	370	80	270	70	270
Average income	\$ 14,041	15,839	15,718	12,666	15,692
Median income	\$ 13,263	14,764	14,033	12,241	14,461
Standard error of average income	\$ 389	960	631	551	631
Females 15 years and over with income	2,665	335	1,430	885	1,480
Under \$1,000 (32)	200	30	150	60	180
\$ 1,000 - \$ 1,999	200	5	120	100	95
2,000 - 2,999	115	10	145	55	85
3,000 - 3,999	215	20	135	140	185
4,000 - 5,999	660	85	230	215	190
6,000 - 7,999	305	25	170	55	145
8,000 - 9,999	275	45	140	75	170
10,000 - 14,999	415	80	215	115	280
15,000 and over	295	35	130	70	145
Average income	\$ 7,674	8,210	6,695	6,505	7,275
Median income	\$ 5,782	7,035	5,482	4,932	5,993
Standard error of average income	\$ 267	687	285	379	302
EMPLOYMENT INCOME:					
Males 15 years and over who worked in 1980	2,185	490	1,415	875	1,550
Without employment income	30	15	20	40	35
With employment income	2,160	480	1,395	840	1,515
Under \$2,000 (32)	205	45	130	85	130
\$ 2,000 - \$ 4,999	265	30	140	95	135
5,000 - 9,999	265	85	185	115	120
10,000 - 11,999	90	30	75	70	100
12,000 - 14,999	260	30	150	110	230
15,000 - 17,999	255	45	215	140	205
18,000 - 19,999	190	45	125	55	115
20,000 - 24,999	290	80	135	105	225
25,000 and over	345	75	235	55	255
Average employment income (33)	\$ 14,665	15,597	15,485	13,203	16,338
Median employment income (33)	\$ 15,004	15,528	15,193	13,342	15,538
Standard error of average employment income (33)	\$ 430	1,000	625	630	632

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
015	016	100	101	102	
1,700	2,125	1,455	1,840	2,410	STATUT PROFESSIONNEL:
1,555	1,965	1,315	1,760	2,320	Hommes - Tous les statuts professionnels (20)
130	145	145	75	85	Travailleurs rémunérés (27)
890	1,170	785	1,185	1,490	Travailleurs autonomes (28)
875	1,140	740	1,155	1,470	Femmes - Tous les statuts professionnels (20)
5	25	35	25	15	Travailleuses rémunérées (27)
					Travailleuses autonomes (28)
					LIEU DE TRAVAIL:
1,490	1,980	1,295	1,740	2,325	Hommes dans la population active occupée
...	...	...	...	...	Travaillant dans le SR (29) (*)
...	...	...	...	...	Travaillant à domicile (*)
1,265	1,705	1,130	1,585	2,090	Travaillant dans l'AR/RMR (30)
175	240	150	125	200	Travaillant à l'extérieur de l'AR/RMR (31)
10	-	5	5	-	Travaillant en dehors du Canada
40	30	5	30	40	Sans lieu de travail habituel dans l'AR/RMR
775	1,050	680	1,090	1,320	Femmes dans la population active occupée
...	...	...	...	...	Travaillant dans le SR (29) (*)
...	...	...	...	...	Travaillant à domicile (*)
695	995	625	1,045	1,245	Travaillant dans l'AR/RMR (30)
80	50	45	45	70	Travaillant à l'extérieur de l'AR/RMR (31)
5	-	-	-	-	Travaillant en dehors du Canada
-	5	5	-	5	Sans lieu de travail habituel dans l'AR/RMR
					REVENU EN 1980
2,275	2,530	1,935	2,165	2,650	REVENU TOTAL (*) - Hommes de 15 ans et plus ayant un revenu
215	150	130	155	145	Moins de \$2,000 (32)
210	185	150	120	165	\$ 2,000 - \$ 3,999
270	195	170	130	90	4,000 - 5,999
350	375	385	180	170	6,000 - 9,999
460	495	390	260	365	10,000 - 14,999
415	595	325	310	550	15,000 - 19,999
215	330	230	345	550	20,000 - 24,999
150	210	160	665	620	25,000 et plus
12,167	13,527	12,664	20,669	18,500	Revenu moyen \$
11,025	13,435	11,651	19,024	18,695	Revenu médian \$
397	325	403	689	515	Erreur type du revenu moyen \$
1,630	1,760	1,340	1,755	2,060	Femmes de 15 ans et plus ayant un revenu
175	175	125	190	305	Moins de \$1,000 (32)
130	170	130	195	185	\$ 1,000 - \$ 1,999
135	130	140	120	130	2,000 - 2,999
245	125	150	150	140	3,000 - 3,999
390	325	245	275	250	4,000 - 5,999
160	205	125	175	220	6,000 - 7,999
75	225	130	125	150	8,000 - 9,999
200	270	175	300	430	10,000 - 14,999
120	140	115	220	240	15,000 et plus
6,073	6,619	6,501	7,520	7,562	Revenu moyen \$
4,487	5,647	4,727	5,550	6,103	Revenu médian \$
269	252	294	349	296	Erreur type du revenu moyen \$
					REVENU D'EMPLOI:
1,830	2,190	1,510	1,945	2,490	Hommes de 15 ans et plus ayant travaillé en 1980
55	45	25	25	25	Sans revenu d'emploi
1,775	2,145	1,480	1,915	2,460	Avec un revenu d'emploi
230	165	120	150	140	Moins de \$2,000 (32)
190	195	145	170	160	\$ 2,000 - \$ 4,999
310	315	260	175	165	5,000 - 9,999
125	180	125	65	110	10,000 - 11,999
240	290	200	130	265	12,000 - 14,999
235	380	185	160	280	15,000 - 17,999
130	160	125	170	305	18,000 - 19,999
185	290	200	300	460	20,000 - 24,999
130	165	125	600	570	25,000 et plus
12,735	13,625	13,258	20,264	18,224	Moyenne du revenu d'emploi déclaré (33) \$
12,353	14,419	13,145	19,410	18,651	Médiane du revenu d'emploi déclaré (33) \$
469	355	472	665	517	Erreur type de la moyenne du revenu d'emploi déclaré (33) \$

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Characteristics	CT - SR 010	CT - SR 011	CT - SR 012	CT - SR 013	CT - SR 014
EMPLOYMENT INCOME - (Concluded):					
Females 15 years and over who worked in 1980	1,805	250	1,040	565	1,140
Without employment income	55	-	10	10	10
With employment income	1,760	250	1,025	550	1,130
Under \$1,000 (32)	175	15	125	30	150
\$ 1,000 - \$ 1,999	180	25	95	70	85
2,000 - 2,999	120	5	100	35	75
3,000 - 4,999	195	35	165	110	140
5,000 - 7,999	230	35	160	80	145
8,000 - 9,999	225	45	115	75	165
10,000 - 11,999	150	40	95	50	105
12,000 - 14,999	210	25	80	65	145
15,000 and over	275	25	95	45	125
Average employment income (33)	\$ 8,460	8,221	6,736	7,402	7,779
Median employment income (33)	\$ 7,784	8,285	5,581	5,783	7,586
Standard error of average employment income (33)	\$ 345	669	342	521	358
CENSUS FAMILY INCOME - All families					
Under \$5,000	2,205	425	1,320	795	1,500
\$ 5,000 - \$ 9,999	190	20	35	40	35
10,000 - 14,999	330	55	140	120	130
15,000 - 19,999	245	40	200	135	235
20,000 - 24,999	305	65	260	140	235
25,000 - 29,999	330	85	165	170	245
30,000 - 39,999	240	50	135	65	235
40,000 and over	365	75	205	100	220
Average income	\$ 21,329	23,284	24,212	19,623	24,491
Median income	\$ 20,369	21,499	20,666	19,035	22,562
Standard error of average income	\$ 568	1,411	860	788	832
INCOME OF NON-FAMILY PERSONS 15 YEARS AND OVER:					
All non-family persons	1,155	115	395	385	225
Under \$2,000	120	25	30	60	25
\$ 2,000 - \$ 3,999	55	5	55	60	15
4,000 - 5,999	345	25	95	100	45
6,000 - 9,999	210	10	80	40	65
10,000 - 14,999	180	30	60	50	30
15,000 - 19,999	130	25	45	35	15
20,000 - 24,999	55	-	20	15	5
25,000 and over	50	-	15	25	20
Average income	\$ 9,274	9,738	8,634	8,857	9,177
Median income	\$ 6,629	8,624	6,562	5,365	6,742
Standard error of average income	\$ 470	1,621	644	881	965
INCIDENCE OF LOW INCOME (34) (*):					
All economic families	2,235	430	1,335	805	1,485
Low income economic families	455	65	185	130	170
Incidence of low income (35)	% 20.3	15.6	13.7	16.4	11.4
All unattached individuals	890	60	250	245	145
Low income unattached individuals	400	20	115	115	50
Incidence of low income (35)	% 44.9	28.8	45.9	46.7	33.9
PRIVATE HOUSEHOLD INCOME - All households					
Under \$5,000	2,915	440	1,505	970	1,575
\$ 5,000 - \$ 9,999	425	30	80	70	50
10,000 - 14,999	460	55	195	110	155
15,000 - 19,999	330	45	225	190	240
20,000 - 24,999	360	55	295	125	235
25,000 - 29,999	390	80	175	210	245
30,000 - 39,999	290	55	140	95	230
40,000 and over	440	80	200	135	230
Average income	\$ 19,626	23,970	22,827	19,976	24,211
Median income	\$ 18,366	22,378	18,964	19,805	22,232
Standard error of average income	\$ 514	1,469	807	742	813

See note(s) and footnote(s) at end of table.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	CT - SR	Caractéristiques
015	016	100	101	102	
					REVENU D'EMPLOI - (fin):
1,010	1,285	815	1,275	1,620	Femmes de 15 ans et plus ayant travaillé en 1980
35	25	20	25	35	Sans revenu d'emploi
975	1,255	790	1,255	1,580	Avec un revenu d'emploi
95	125	50	140	190	Moins de \$1,000 (32)
145	145	120	140	135	\$ 1,000 - \$ 1,999
100	85	75	90	130	2,000 - 2,999
150	150	110	145	150	3,000 - 4,999
135	225	95	205	260	5,000 - 7,999
80	155	100	125	155	8,000 - 9,999
75	145	75	120	170	10,000 - 11,999
105	120	80	140	190	12,000 - 14,999
95	105	90	140	200	15,000 et plus
6,854	7,078	7,355	7,600	7,946	Moyenne du revenu d'emploi déclaré (33)
4,937	6,640	6,454	6,645	6,899	Médiane du revenu d'emploi déclaré (33)
402	312	410	368	330	Erreur type de la moyenne du revenu d'emploi déclaré (33)
1,675	1,995	1,530	1,745	2,230	REVENU DE LA FAMILLE DE RECENSEMENT - Toutes les familles
90	95	115	45	65	Moins de \$5,000
270	240	260	105	75	\$ 5,000 - \$ 9,999
255	340	295	95	205	10,000 - 14,999
340	340	230	250	305	15,000 - 19,999
225	360	215	210	435	20,000 - 24,999
210	235	160	295	405	25,000 - 29,999
185	310	175	385	450	30,000 - 39,999
105	85	85	355	290	40,000 et plus
20,195	20,489	18,890	29,992	26,482	Revenu moyen
18,195	19,907	16,441	27,307	25,242	Revenu médian
614	479	599	861	633	Erreur type du revenu moyen
505	565	495	410	440	REVENU DES PERSONNES HORS FAMILLE DE 15 ANS ET PLUS:
35	70	30	45	70	Toutes les personnes hors famille
70	55	70	25	40	Moins de \$2,000
215	160	145	65	55	\$ 2,000 - \$ 3,999
80	110	115	45	65	4,000 - 5,999
65	70	45	100	70	6,000 - 9,999
25	60	40	45	70	10,000 - 14,999
15	25	35	45	30	15,000 - 19,999
10	5	10	40	35	20,000 - 24,999
7,042	7,829	8,129	12,422	10,780	25,000 et plus
4,903	5,889	5,999	11,118	9,536	Revenu moyen
480	556	544	1,011	797	Revenu médian
					Erreur type du revenu moyen
1,675	2,005	1,540	1,770	2,230	FRÉQUENCE DES FAIBLES REVENUS (34) (*):
230	250	210	140	165	Toutes les familles économiques
13.7	12.4	13.8	8.1	7.4	Familles économiques à faible revenu
295	365	280	290	380	Fréquence des faibles revenus (35)
140	135	120	95	140	Toutes les personnes seules
48.5	38.1	42.5	32.2	36.4	Personnes seules à faible revenu
					Fréquence des faibles revenus (35)
1,910	2,240	1,750	1,990	2,470	REVENU DU MÉNAGE PRIVÉ - Tous les ménages
175	110	135	70	115	Moins de \$5,000
325	265	300	145	105	\$ 5,000 - \$ 9,999
310	390	320	145	230	10,000 - 14,999
355	370	265	275	365	15,000 - 19,999
220	385	255	240	455	20,000 - 24,999
195	280	185	285	450	25,000 - 29,999
200	335	205	425	450	30,000 - 39,999
130	100	85	400	300	40,000 et plus
19,353	20,485	18,730	29,093	25,575	Revenu moyen
17,245	19,707	16,718	26,704	24,534	Revenu médian
601	458	558	821	603	Erreur type du revenu moyen

Voir note et renvoi(s) à la fin du tableau.

Table 1. Selected Population, Dwelling, Household and Family Distributions, Showing Selected Social and Economic Characteristics, for Census Tracts, 1981

Based on 20% sample data(1)

Notes and Footnotes

Notes:

- a - Adjusted figures due to boundary changes.
- * - For additional information concerning the data, see "Special Notes" section of text.
- Median age at first marriage is based on unrounded data, by single years.
- Average and median income based on unrounded data; participation and unemployment rates based on rounded data.
- Occupation data for 1981 are based on the 1980 Standard Occupational Classification.
- Industry data for 1981 are based on the 1970 Standard Industrial Classification.
- n.e.c. = not elsewhere classified.

Footnotes:

- (1) With the exception of the first four lines of data which are based on 100% data.
- (2) Totals for each component of the CMA/CA are shown in Catalogue Nos. 95-943 and 95-944.
- (3) Based on 1981 area.
- (4) Includes "Other home language".
- (5) Includes "Home language different from mother tongue".
- (6) The total "Born outside Canada" includes persons from countries and regions not specified below.
- (7) Persons born outside Canada who are Canadian citizens by birth do not have a period of immigration or an age at immigration.
- (8) Includes the first five months only of 1981.
- (9) Includes "Attending school part-time".
- (10) Includes "No schooling or kindergarten only".
- (11) Other non-university education refers to both post-secondary non-university courses requiring secondary school graduation and courses taken in other institutions such as trade schools or vocational centres which may not require secondary school graduation.
- (12) Includes "Other non-university certificates or diplomas" and "Trades certificates or diplomas".
- (13) Includes those with both university and other non-university education as well as those with university only.
- (14) For private owner-occupied non-farm dwellings only.
- (15) For one-family households without additional person(s) in tenant-occupied non-farm dwellings only (excludes households with negative or no household income in 1980).
- (16) For one-family households without additional person(s) in owner-occupied non-farm dwellings only (excludes households with negative or no household income in 1980).
- (17) Major payments include mortgage, tax, and utility payments where applicable.
- (18) Occupation major groups and industry divisions totals include computer assignment of the "not stated". These assignments are based on selected socio-economic characteristics.
- (19) Unemployed persons 15 years of age and over, who have never worked or who had worked only prior to January 1, 1980.
- (20) This category is also referred to as the "Experienced Labour Force".
- (21) Includes the following occupation major groups:
 - occupations in natural sciences, engineering and mathematics;
 - occupations in social sciences and related fields;
 - occupations in religion;
 - artistic, literary, recreational and related occupations.
- (22) Includes the following occupation major groups:
 - farming, horticultural and animal husbandry occupations;
 - fishing, trapping and related occupations;
 - forestry and logging occupations;
 - mining and quarrying including oil and gas field occupations.
- (23) Includes the following occupation major groups:
 - machining and related occupations;
 - product fabricating, assembling and repairing occupations.
- (24) Includes the following occupation major groups:
 - material handling and related occupations, n.e.c.;
 - other crafts and equipment operating occupations;
 - occupations not elsewhere classified.
- (25) Includes the following occupation major groups:
 - construction trades occupations;
 - transport equipment operating occupations;
 - material handling and related occupations, n.e.c.;
 - other crafts and equipment operating occupations;
 - occupations not elsewhere classified.
- (26) Includes the following industry divisions:
 - agriculture;
 - forestry;
 - fishing and trapping;
 - mines (including milling), quarries and oil wells.
- (27) Includes self-employed in incorporated companies.
- (28) Includes self-employed in unincorporated companies only.
- (29) Includes persons working at home.
- (30) Includes persons with a CT of work not stated or not codable. Excludes persons with no usual place of work in C(M)A.
- (31) Includes all other CT'd and non-CT'd areas.
- (32) Includes loss.
- (33) For persons with employment income.
- (34) See text for universe covered and for definitions of concepts and terms.
- (35) Calculated from unrounded data.

Tableau 1. Certaines répartitions de la population, des logements, des ménages et des familles, selon certaines caractéristiques sociales et économiques, secteurs de recensement, 1981

Basé sur les données-échantillon (20%)(1)

Nota et renvois

Nota:

- a - Chiffres ajustés à cause de changements de limites.
- * - Pour obtenir plus de renseignements concernant les données, voir la section "notes spéciales" du texte.
- Âge médian au premier mariage est calculé à partir des données non arrondies par année d'âge.
- La moyenne et médiane du revenu sont calculées à partir de données non arrondies; les taux d'activité et de chômage à partir de données arrondies.
- Les données des professions de 1981 sont basées d'après la Classification type des professions, 1980.
- Les données de l'activité économique de 1981 sont basées d'après la Classification des activités économiques, 1970.
- n.c.a. = non classé ailleurs.

Renvois:

- (1) À l'exception des quatre premières lignes de données qui sont basées sur les données à 100%.
- (2) Les totaux de chaque composante des RMR/AR apparaissent dans les nos 95-943 et 95-944 au catalogue.
- (3) D'après la superficie de 1981.
- (4) Comprend "autre langue parlée à la maison".
- (5) Comprend "langue parlée à la maison différente de la langue maternelle".
- (6) Le total de la population "née en dehors du Canada" comprend également les personnes provenant des pays et des régions qui ne sont pas indiqués ci-dessous.
- (7) Il n'y a pas de période d'immigration ou d'âge à l'immigration pour les personnes nées en dehors du Canada qui sont de citoyenneté canadienne de naissance.
- (8) Ne comprend que les cinq premiers mois de 1981.
- (9) Comprend "fréquentant l'école à temps partiel".
- (10) Comprend "aucune scolarité ou uniquement l'école maternelle".
- (11) Autres études non universitaires: cours postsecondaires non universitaires qui exigent un certificat d'études secondaires ainsi que les cours suivis dans d'autres établissements tels que les écoles de métiers ou les centres de formation professionnelle qui n'exigent pas de certificat d'études secondaires.
- (12) Comprend "certificat ou diplôme d'autres études non universitaires" et "certificat ou diplôme d'une école de métiers".
- (13) Comprend les personnes qui ont fait des études universitaires et d'autres non universitaires ainsi que celles qui ont fait des études universitaires seulement.
- (14) S'applique seulement aux logements non agricoles occupés par leur propriétaire.
- (15) S'applique seulement aux ménages unifamiliaux sans autres personnes dans les logements non agricoles occupés par un locataire (à l'exclusion des ménages ayant enregistré un revenu négatif ou n'ayant aucun revenu en 1980).
- (16) S'applique seulement aux ménages unifamiliaux sans autres personnes dans les logements non agricoles occupés par leur propriétaire (à l'exclusion des ménages ayant enregistré un revenu négatif ou n'ayant aucun revenu en 1980).
- (17) Les principales dépenses comprennent les paiements hypothécaires, l'impôt foncier et les paiements au titre d'autres services, s'il y a lieu.
- (18) Les totaux des grands groupes professionnels et des divisions d'activité économique comprennent les assignations par ordinateur des catégories "non déclarées". Ces assignations sont fondées sur certaines caractéristiques socio-économiques.
- (19) Personnes en chômage de 15 ans et plus qui n'ont jamais travaillé ou ont travaillé seulement avant le 1er janvier 1980.
- (20) On nomme aussi cette catégorie "population active expérimentée".
- (21) Comprend les grands groupes professionnels suivants:
 - travailleurs des sciences naturelles, du génie et des mathématiques;
 - travailleurs spécialisés des sciences sociales et domaines connexes;
 - membres du clergé et assimilés;
 - professionnels des domaines artistique et littéraire et personnel assimilé.
- (22) Comprend les grands groupes professionnels suivants:
 - agriculteurs, horticulteurs et éleveurs;
 - pêcheurs, trappeurs et travailleurs assimilés;
 - travailleurs forestiers et bûcherons;
 - mineurs, carriers, foreurs de puits de pétrole et de gaz et travailleurs assimilés.
- (23) Comprend les grands groupes professionnels suivants:
 - usiniers et travailleurs des domaines connexes;
 - travailleurs spécialisés dans la fabrication, le montage et la réparation de produits.
- (24) Comprend les grands groupes professionnels suivants:
 - manutentionnaires et travailleurs assimilés, n.c.a.;
 - autres ouvriers qualifiés et conducteurs de machines;
 - travailleurs non classés ailleurs.
- (25) Comprend les grands groupes professionnels suivants:
 - travailleurs du bâtiment;
 - personnel d'exploitation des transports;
 - manutentionnaires et travailleurs assimilés, n.c.a.;
 - autres ouvriers qualifiés et conducteurs de machines;
 - travailleurs non classés ailleurs.
- (26) Comprend les activités économiques suivantes:
 - agriculture;
 - forêts;
 - chasse et pêche;
 - mines (y compris broyage), carrières et puits de pétrole.
- (27) Y compris les travailleurs et travailleuses autonomes dans les entreprises constituées en corporation.
- (28) Y compris les travailleurs et travailleuses autonomes dans les entreprises non constituées en corporation seulement.
- (29) Y compris les personnes qui travaillent à domicile.
- (30) Y compris les personnes dont le SR est non déclaré ou impossible à coder. Ne comprend pas les personnes sans lieu de travail habituel dans l'AR/RMR.
- (31) Y compris toutes les autres régions divisées en SR ou non.
- (32) Y compris les pertes.
- (33) S'applique aux personnes ayant un revenu d'emploi.
- (34) Se rapporter au texte pour connaître l'univers pris en compte et les définitions des concepts et des termes.
- (35) Calculé à partir de données non arrondies.

CONVERSION TABLE - TABLE DE CONVERSION

Census Tract Numbers in 1981, with Numbers for Corresponding Census Tracts in 1976,
Census Agglomeration of Moncton

Numéros des secteurs de recensement en 1981 et numéros des secteurs de recensement correspondants en 1976,
agglomération de recensement de Moncton

1981	1976
1	1
2	2
3	3
4	4
5	5
6	6
7	7
8	8
9	9
10	10
11	11
12	12
13	13
14	14*
15	14*, MONCTON, PAR*
	DORCHESTER, PAR
	DORCHESTER, VL
	ST-JOSEPH, VL
16	14*, MONCTON, PAR*
	SALISBURY, VL
100	COVERDALE, PAR
	HILLSBOROUGH, PAR*
	HILLSBOROUGH, VL
101	101
102	102

* Part of a Census Tract or Census Subdivision. - Partie de secteur de recensement ou de subdivision de recensement.

1010010836

DATE DUE

[illegible]

